



SCAN YOUR FREE COPY

*The gold book of*  
**Argithea**

Villages | Landmarks | Tradition | Routes | Short Trips



Αγαπητοί Αναγνώστες,  
Με μεγάλη χαρά σας παρουσιάζουμε μια ειδική έκδοση για την αγαπημένη μας ιδιαίτερη πατρίδα, την ξεχωριστή Αργιθέα.

Η Αργιθέα είναι μια εντυπωσιακή ορεινή περιοχή στην καρδιά των Θεσσαλικών Αγράφων και της Πίνδου. Τόπος μοναδικός, καθηλωτικός. Προορισμός για μνημέvous. Πραγματική πρόκληση για όσους αναζητούν το αυθεντικό, το ανεξερεύνητο, το διαφορετικό.

Τα ξακουστά θρησκευτικά μνημεία, οι πετρόκτιστες εκκλησιές, οι παραδοσιακοί οικισμοί, τα ιστορικά σημεία αναφοράς, τα χαρακτηριστικά τοπία, τα αρχαιολογικά ευρήματα, το πολιτιστικό υπόβαθρο, η λαογραφική κληρονομιά, τα επιβλητικά πετρογέφυρα, οι διασωζόμενοι νερόμυλοι, η φημισμένη φιλοξενία, η τοπική γαστρονομία, συνδυαστικά με το ασύλληπτο φυσικό κάλλος, τον μεγαλοπρεπή Αχελώο, τη φυσική λίμνη Στεφανιάδας, τον γηραιό Πλάτανο Λεοντίτου, τα σπάνια ελατοδάση, τις αγέρωχες βουνοκορυφές, την πλούσια πανίδα και χλωρίδα, κατατάσσουν σωρευτικά την Αργιθέα δίχως καμία αμφιβολία σε μία από τις πιο συναρπαστικές γωνιές της χώρας. Χωρίς καμία διάθεση υπερβολής, οι περιγραφές είναι περιττές και δεν μπορούν να αποτυπώσουν με ακρίβεια το μεγαλείο της Αργιθέας στην πλήρη του έκταση.

Μέσα από αυτή την έκδοση, έχετε τη δυνατότητα να πάρετε μια πρώτη απαραιτήτη αλλά μικρή «γεύση»...

Αφήνουμε τις ασύλληπτες ομορφιάς εικόνες να «μιλήσουν» από μόνες τους, ωστόσο σας προσκαλούμε να απολαύσετε δια ζώσης την Αργιθέα και να αφεθείτε στη γοητεία της, όλες τις εποχές του χρόνου.

Ο κρυμμένος μας παράδεισος είναι ικανός να σας μαγέψει, να σας κερδίσει μονομιάς, να χαραχθεί για πάντα στην καρδιά σας και να καθιερωθεί ως η κορυφαία σας ταξιδιωτική επιλογή!

Γιατί πολύ απλά, η Αργιθέα είναι μία εμπειρία που τη ζεις.

*Σας περιμένουμε!*  
**Ανδρέας Β. Στεργίου, Δήμαρχος Αργιθέας**



Λίμνη Στεφανιάδα | Lake Stefaniada

*Dear readers,  
We are pleased to present you a special edition for our beloved special homeland, Argitheia.*

*Argitheia is an impressive mountainous area in the heart of Agrafa and Pindos mounts in Thessaly.*

*A unique, riveting place. Destination for initiates. A real challenge for those who are looking for the authentic, the unexplored, the different.*

*The famous religious monuments, the stone-built churches, the traditional settlements, the historical and characteristic landmarks, the archeological findings, the cultural background, the folklore heritage, the imposing stone bridges, the surviving watermills, the famous hospitality, the local gastronomy combined with the inconceivable natural beauty, the majestic Acheloos river, the natural Stefaniada lake, the old plane tree in Leontito, the rare spruce forest, the arrogant mountain peaks, the*

*rich fauna and flora, collectively rank Argitheia without any doubt in one of the most fascinating corners of the country. Without any exaggeration, the descriptions are unnecessary and can not accurately capture the greatness of Argitheia in its full extent.*

*Through this version, you have the opportunity to get a first necessary but small “taste” of Argitheia...*

*We let the images of inconceivable beauty “speak” on their own, however we invite you to enjoy Argitheia for life and to be left in its charm, all seasons of the year.*

*Our hidden paradise is able to enchant you, to win you over once, to be etched in your heart forever and to be established as your top travel choice! Because simply, Argitheia is an experience that you live.*

*We are looking forward to see you!  
Andreas V. Stergiou, Mayor of Argitheia*

## ΦΥΣΗ-ΠΕΤΡΑ-ΑΡΓΙΘΕΑ

«Η συνύπαρξη Φύσης και Αργιθέας υπήρξε για αιώνες αρμονική, αλληλένδετη και “πέτρινη”. Αυτή η συμβίωση στον χρόνο, η στάση, η συμπεριφορά και τα έργα φανερώνουν την έντονα συνειδητή οικολογική σχέση με το φυσικό περιβάλλον. Πέτρα, ξύλο, χώμα, νερό, ήλιος και αέρας, τα υλικά. Με αυτά πορεύτηκαν οι Αργιθεάτες και παρά την αφθονία τους, η χρήση τους ήταν πάντα με μέτρο και σύνεση. Ο Αργιθεάτης ζώντας στα ορεινά, στα όρια Θεσσαλίας και Ηπείρου, πάντα θαύμαζε και αναγνώριζε οτιδήποτε ήταν ισχυρότερο από αυτόν και προσπαθούσε να το “δαμάσει”. Έτσι και την πέτρα, παρά την “σκληράδα” της, την κουβέντισε, την ήμερεψε, τη σμίλεψε, την έκανε τραγούδι και “ποίηση”. Εργαλεία, όπλα, αγάλματα, έργα τέχνης, τείχη, σπήτια, σχολεία, θέατρα, ναοί, γεφύρια, βρύσες, νερόμυλοι, αλώνια και καλντερίμια, όλα πετρόχτιστα. Πέτρινα κτίσματα δομημένα και προσανατολισμένα με γνώση και μεράκι αλλά και ταυτόχρονα με σεβασμό στη φύση. Αυτή η ενσωμάτωση των πέτρινων κτισμάτων του στο φυσικό περιβάλλον παντού έκδηλη. Οι διαστάσεις των κατασκευών του αναδεικνύουν απόλυτο σεβασμό και αρμονία στην κλίμακα του τοπίου. Επηρεάζονται και επηρεάζουν το χώρο. Πετρόχτιστη η φύση της Αργιθέας. Πετρόχτιστη και η αργιθεάτικη ψυχή. Σήμερα στην εποχή της λήθης και της ταχύτητας, για να μην μας “πετροβολήσει” το παρελθόν, έχουμε υποχρέωση να αναγνωρίσουμε την αισθητική και όχι μόνο την αξία της πέτρας, να την αναδεικνύουμε και να παραδεχτούμε ότι η πέτρα μπορεί να συμβάλλει αποφασιστικά στη βιώσιμη ανάπτυξη της Αργιθέας αλλά και να σφραγίσει και να χαρακτηρίσει την ιδιαίτερη ταυτότητα της.»

**Γραμμένος Κώστας**

**Δημοτικός Σύμβουλος Δήμου Αργιθέας**

**Εκπαιδευτικός Κέντρου Περιβαλλοντικής Εκπαίδευσης Μουζακίου**

*“Nature-Stone-Argitheia The coexistence of Nature and Argitheia has for centuries been harmonious, interdependent and brimming with stone. This balance in time, the attitude, the behaviour and works demonstrate the intense ecological relationship of the area with the natural environment. The materials consist of stone, wood, soil, sun and air; those were used by the people in Argitheia and despite their abundance, their use has always been made with moderation and prudence. Living in the mountains, at the borders of Thessaly with Epirus, the locals always admired and recognized everything more powerful than them and tried to tame it. The same happened with stone; in spite of its hardness, they managed to understand it, tame it, sculpt it and make it a song and a poem. Tool, guns, statues, works of art, walls, houses, schools, theatres temples, bridges, fountains, watermills, threshing floors and alleys, everything is made from stone. Stone buildings constructed and oriented with knowledge, care and, at the same time, respect to nature. This integration of stone structures in the natural environment is obvious everywhere. The dimensions of structures highlight the ultimate respect and balance to the landscape scale, as they are affected and affect the space. Stone is the main element of the nature in Argitheia, stone is the main element of the local soul. Today, in the years of oblivion and speed, we, in order to prevent the past from stoning us, we must recognize the aesthetics and value of stone, to showcase it, admit the fact that stone can contribute decisively to sustainable development in Argitheia, as well as seal and characterize its special identity.”*

**Grammenos Kostas**

**Municipal Councillor of Municipality of Argitheia**

**Teacher at the Centre for Environmental Education of Mouzaki**



Ιερά Μονή Κατουσίου, Ανθρόπ | Monastery of the Assumption  
of the Mother of God of Katousi, Anthiro village



## CONTENTS

- 6** Welcome Note
- 8** History
- 10** Villages & settlements
- 50** Landmarks
- 74** Must Visit
- 84** Cultural Walks
- 92** Gastronomy
- 94** Routes
- 108** Short Trips
- 112** Addresses\_Food & Stay
- 114** Useful Info



Δρακολίμνη (Λούτσα, Καράβα)  
Drakolimni (Loutsa, Karava)

# ΔΗΜΟΣ ΑΡΓΙΘΕΑΣ

## MUNICIPALITY OF ARGITHEA



### ΓΝΩΡΙΣΤΕ ΕΝΑΝ ΠΑΝΕΜΟΡΦΟ ΤΟΠΟ

### GET TO KNOW A WONDERFUL PLACE

Στην καρδιά των Θεσσαλικών Αγράφων ανακαλύψαμε και σας προτείνουμε τον κορυφαίο εναλλακτικό προορισμό! Στην Περιφερειακή Ενότητα Καρδίτσας, ο Δήμος Αργιθέας με έδρα το Ανθηρό και τα είκοσι (20) διάσπαρτα χωριά στις πλαγιές των Αγράφων περιμένουν τον επισκέπτη για να του προσφέρουν μια διαφορετική εμπειρία σε σχέση με αυτά που έχει δει μέχρι τώρα...

*In the heart of the Thessalian part of Agrafa, we discovered and suggest you the top alternative destination! In the regional unit of Karditsa, the Municipality of Argitheia with Anthiros being its seat and the twenty (20) villagesscattered on the slopes of Agrafa are waiting for the the visitors to offer them a different experience compared to what they have seen until now...*



Στο κέντρο της ηπειρωτικής Ελλάδας, στο τμήμα των Θεσσαλικών Αγράφων, που περικλείεται μεταξύ των νομών Καρδίτσας, Τρικάλων, Άρτας, Ευρυτανίας και Αιτωλοακαρνανίας, απλώνεται η περιοχή της Αργιθέας. Η άγρια φύση, το βουνό, ο καθαρός αέρας, το γάργαρο νερό και η πέτρα είναι τα κυρίαρχα στοιχεία της περιοχής. Ολόκληρη η Αργιθέα σκεπάζεται από έλατα, οξές, καστανιές, κέδρους, βελανιδιές, πουρνάρια και πολλά άλλα είδη δέντρων. Η χλωρίδα και η πανίδα της περιοχής είναι από τις πιο πλούσιες με σπάνια και ενδημικά είδη. Τα χωριά απλώνονται κυρίως σε αμφιθεατρικό σχηματισμό στις πλαγιές των βουνών. Η πρόσβαση σε αυτά στο μεγαλύτερο μέρος της, είναι εύκολη, ενώ δεν λείπουν και οι περιπτώσεις που η διαδρομή δυσκολεύει, καθώς οι δρόμοι είναι χωματόδρομοι. Έντονες είναι εδώ οι ιστορικές μνήμες της περιοχής, πολλά και αξιόλογα τα μνημεία της βυζαντινής και μεταβυζαντινής περιόδου, πολλές οι φυσικές ομορφιές, ενώ δεν λείπουν οι περιποιημένοι ξενώνες, διάφορων ειδών δραστηριότητες αλλά και ο εναλλακτικός τουρισμός.

*In the centre of mainland Greece, at the part of the Thessalian part of Agrafa that is surrounded by the regions of Karditsa, Trikala, Arta, Evrytania and Aetolia-Acamania, stretches the area of Argitheia. The wild nature, the mountain, the clean air, the burbling water and the stone are the dominant elements in the region. The entire area of Argitheia is covered with fir trees, beeches, chestnut trees, cedars, oak trees, kermes and many other species of trees. The flora and fauna in the area are some of the richest, hosting rare and indigenous species. The villages spread amphitheatrically on the slopes of the mountains and are mostly easily accessible. However, there are a few places where the access is difficult due to the dirt roads. The historical memories in the area are intense, as it is brimming with many and remarkable monuments from the Byzantine and post-Byzantine years and a lot of natural beauties. The area is ideal for beautiful guest houses, different types of activities and alternative tourism.*

## ΙΣΤΟΡΙΑ

Η προέλευση του ονόματος της Αργιθέας δεν έχει σαφείς καταβολές και οι εικασίες είναι πολλές, με επικρατέστερη ότι προέρχεται από τις λέξεις «αργός» και «θέα» (μεγάλη θέα, απέραντη, λευκή). Η γλώσσα της περιοχής σε συντριπτικό ποσοστό έχει μείνει «καθαρή» μέσα στους αιώνες, κυρίως λόγω του ορεινού και δύσβατου εδάφους της, που αποτελούσε εμπόδιο των κατακτητών στις διάφορες φάσεις του παρελθόντος. Μακράιωνα είναι η ιστορία της περιοχής, με την παρουσία και την κατοίκισή της να αποδεικνύεται από ευρήματα ότι είναι συνεχής από τη **νεολιθική εποχή**. Στους ιστορικούς χρόνους, εδώ κατοικούσαν οι **Αθαμάνες**, ελληνικό φύλο, απόγονοι του Αθάμαντα, βασιλιά της Βοιωτίας και γαμπρού του Κάδμου. Η Αθαμανία άκμασε κατά τους **ελληνιστικούς χρόνους** (4ος-1ος π.Χ. αιώνες). **Αρχαίοι οικισμοί** έχουν εντοπισθεί στις περιοχές των χωριών Βραγκιανά, Πετρίλο, Βλάσι, Ελληνικά (Μαρτέζικο), Καρυά (Τριζόλο), Πετρωτό (Λιάσκοβο), Καταφύλλι και αλλού. Στην περιοχή Θερινού – Αργιθέας, στη **θέση «Ελληνικά»**, βρίσκεται ίσως ο πιο αξιόλογος αρχαιολογικός χώρος, ο οποίος ταυτίζεται από αρκετούς ιστορικούς και περιηγητές με την αρχαία Αργιθέα. Η ιστορία της συνεχίζει στους **βυζαντινούς χρόνους**, όπου γνωστή είναι η στάση των Αγραφιωτών στο ζήτημα της Εικονομαχίας και μετέπειτα και συμβαδίζει με αυτή των Αγράφων. Στη διάρκεια της **Τουρκοκρατίας** στην περιοχή είχαν την έδρα τους Κλέφτες και Αρματολοί, με πιο γνωστούς τον Κασσαντώνη, τον Καραϊσάκη, τον Μπουκουβάλα. Η Αργιθέα απελευθερώθηκε από τους Τούρκους μαζί με την υπόλοιπη Θεσσαλία το 1881. Τέλος, στη διάρκεια της **γερμανικής Κατοχής** εγκαταστάθηκε στο Πετρίλο η κυβέρνηση της Ελεύθερης Ελλάδας.

*The origin of the name "Argithea" is unclear and the versions are many, with the most widely accepted opinion being that it comes from the words "argos" and "thea" (great view, endless, white). The idiom in the area has overwhelmingly remained "clean" in time, mostly due to its mountainous and rugged landscape that was an obstacle for conquerors in several phases of the past. The history of the area is long, with its presence and inhabitancy being proved by findings that is continued since the **Neolithic period**. In the historical years, the area was inhabited by **Athamanians**, a Greek tribe and offspring of Athamas, king of Boeotia married to the daughter of Cadmus. Athamania flourished during the **Hellenistic period** (4th-1st century b.c.). **Ancient settlements** have been traced in the villages Vragiana, Petrilo, Vlasi, Ellinika (Marteziko), Karia (Trizolo) and Petroto (Liaskovo), Katafylli, and other places. In Therino of Argithea, at **"Ellinika" location**, there is probably the most remarkable archaeological site, identified by many historians and sightseers with the ancient area of Argithea, the capital of Athamanians. Its history continues until the **Byzantine period**, where the attitude of the locals during the Byzantine Iconoclasm is well-known and then it keeps up with the history of Agrafa. During the **Ottoman rule**, the area was the seat of Klephts and war lords, like Katsantonis, Karaiskakis, Boukouvalas before and during the Greek War of Independence. Argithea was liberated from the Turkish rule along with the rest Thessaly in 1881. Lastly, during the **Axis occupation** in Greece, Petrilo was the seat of the government of the free Greek state.*





## ΧΩΡΙΑ & ΟΙΚΙΣΜΟΙ

Ο Δήμος Αργιθέας χωρίζεται σε τρεις δημοτικές ενότητες, **Αργιθέας, Ανατολικής Αργιθέας και Αχελώου**, οι οποίες με τη σειρά τους διαιρούνται σε κοινότητες. Ας ρίξουμε μια ματιά στα γραφικά χωριά και οικισμούς του Δήμου που η φύση έχει περιβάλει με τόση ομορφιά!



## VILLAGES & SETTLEMENTS

*The Municipality of Argitheia is divided into three municipal units: **Argitheia, East Argitheia and Acheloos**, which are also divided into smaller municipalities. Let's take a look to the picturesque villages and settlements of this place that nature has gifted with so much beauty!*





## ΑΝΑΤΟΛΙΚΗ ΑΡΓΙΘΕΑ EAST ARGITHEA

Η **Δημοτική Ενότητα Ανατολικής Αργιθέας** καλύπτει γεωγραφικά την Ανατολική Αργιθέα και περιλαμβάνει τις παρακάτω τοπικές ενότητες και οικισμούς:  
*The Municipal unit of East Argitheia covers the area of East Argitheia and features the following municipalities and settlements:*

Κοινότητα Πετρίλου (Λιβάδια, Καμπουρέικα ή Πολύδροσο, Αργυραίικα, Μάγειρος, Κρανιά ή Χάρης, Χαλκιόπουλο, Βασιλάδες, Ρώσσης, Βλαχογιανναίικα, Κουκλαρέικα)   <i>Petrilo (Livadia, Kaboureika or Polydrosso, Argyreika, Mageiros, Krania or Charis, Chalkiopoulos, Vasilades, Rossis, Vlachogianneika, Kouklareika)</i>
Κοινότητα Βλασίου (Βλάσι)   <i>Vlassi (Vlassi)</i>
Κοινότητα Δροσάτου (Δροσάτο)   <i>Drossato (Drossato)</i>
Κοινότητα Κουμπουριανών (Κουμπουριανά, Δάφνη, Κρανιά, Σταυρός)   <i>Koubouriana (Koubouriana, Dafni, Krania, Stavros)</i>
Κοινότητα Λεοντίτου (Λεοντίτο)   <i>Leondito (Leondito)</i>
Κοινότητα Πετροχωρίου (Πετροχώρι)   <i>Petrochori (Petrochori)</i>
Κοινότητα Στεφανιάδος (Στεφανιάς, Αετοχώρι, Μάραθος Γ', Ρωμιά)   <i>Stefanias (Stefanias, Aetochori, Marathos III, Romia)</i>
Κοινότητα Φουντωτού (Παλαιοχώρι, Μαντζιουραίικα, Φουντωτό)   <i>Foundoto (Paleochori, Mantzioureika, Foundoto)</i>

### ΠΕΤΡΙΛΟ

«Να 'μουνα πετροπέρδικα στα πλάγια του Πετρίλου...»!

Χτισμένο στις πλαγιές των βόρειων Αγράφων, σε υψόμετρο 1.160 μ., είναι το μεγαλύτερο χωριό στην Ανατολική Αργιθέα. Πρόκειται για ένα από τα καλύτερα θέρετρα της περιοχής, με πλούσια βλάστηση και γραφικά σπίτια. Ιστορική έδρα του Δήμου Αργιθέας, αφού το καλοκαίρι του 1944 αποτέλεσε την έδρα της Κυβέρνησης της Ελεύθερης Ελλάδας, της επονομαζόμενης Κυβέρνησης του Βουνού, που είχε τα γραφεία της στο Δημοτικό Σχολείο Πετρίλου. Η ονομασία του είναι Πετρίλο (ελληνικό τοπωνύμιο), αλλά οι κάτοικοι, επειδή αποτελείται από πολλούς συνοικισμούς, το αποκαλούν Πετρίλια. Οι «μαχαλάδες», όπως χαρακτηρίζονται από τους ντόπιους, σε σχήμα πετάλου, χωρίζονται από τον



Ι.Μ. Πετρίλου | Holy Monastery of Petriou

Πετριλώτη ποταμό, που πηγάζει ανατολικά του χωριού. Λίγο πιο κάτω από την κορυφή Βουτσιακάκι, στη θέση Εννιά Βρύσες, διασχίζει το χωριό και εκβάλλει στον Αχελώο. Η ψηλότερη βουνοκορφή της Αργιθέας, η Καραάβα (2.184 μ.), το Βουτσιακάκι και οι κορυφές των άλλων βουνών της περιοχής προσφέρουν απaráμιλλη θέα. Το Πετρίλο ενδείκνυται για ορειβατικούς περιπάτους, χάρη στα μονοπάτια που χαράχτηκαν τα τελευταία χρόνια. Η πληθώρα των διάσπαρτων, ανά συνοικισμό, εκκλησιών, οι οποίες υπολογίζονται γύρω στις 19, μαρτυρούν τη βαθιά θρησκευτική πίστη των κατοίκων. Παλαιότερο θεωρείται το Μοναστήρι Πετρίλου, που ιδρύθηκε στις αρχές του 17ου αιώνα. Αξίζει να σημειωθεί ότι εκεί δίδαξε και ο μεγάλος δάσκαλος του Γένους, Αναστάσιος Γόρδιος. Το κεντρικό πανηγύρι γίνεται το Δεκαπενταύγουστο στην Κρανιά, όπου κυριαρχεί ο γνωστός στην περιοχή χορός «κλειστός Αργιθέας». Οι δύο πολιτιστικοί σύλλογοι έχουν πλούσια δραστηριότητα.





**PETRILO** It is built on the slopes of North Agrafa at an altitude of 1.160 meters, is the biggest village in East Argithea. It is one of the best resorts in the area, with unique vegetation and picturesque houses. It is considered as the historical seat of the Municipality of Argithea, since in the summer of 1944 it was the seat of the Government of the Liberated Greek state, the so-called “Mountain Government” that had its offices in the Elementary School of Petrilo. The official name of the village is “Petrilo” (the place name is of Greek origin), but the locals call it “Petrilia”, since it consists of many settlements. The petal-shaped “mahalas” (neighbourhoods), as characterized by the locals, are separated by Petriliotis river that flows from the east of the village, a little after Voutsikaki peak, at

Ennea Vryses location, passes through the village and flows into Achelous river. The highest peak of the village, Karava (2.184m), Voutsikaki as well as the peaks of the area offer unrivalled views. Petrilo is ideal for mountain hikes, thanks to its trails that have been paved over the last years. The plethora of churches scattered in every settlement, which are around 19, show the residents’ deep religious belief. The Monastery of Petrilo is considered to be the oldest, founded in the early 17th century. It should be noted that this is where Anastasios Gordios taught his lessons, who was the great teachers of the Greek nation. The main feast takes place on August 15th in Krania, with the famous “klistos” (closed) local dance stealing the scene. The village has two cultural associations with important action.



## ΠΕΤΡΟΧΩΡΙ

Φωλιασμένο στους πρόποδες του Κούρλιακα και σε υψόμετρο 1.100 μ. προβάλλει ανεπιτήδευτο και φιλόξενο με την ήσυχη εικόνα του σε μια άγριας ομορφιάς κορνίζα. Παλιότερα ονομαζόταν «Σπυρέλο». Τα λιβάδια και οι πολλές πηγές που υπάρχουν εδώ θυμίζουν ότι σε προηγούμενα χρόνια ήταν ένα αμιγώς κτηνοτροφικό χωριό και η κτηνοτροφία ήταν η βασική απασχόληση των κατοίκων. Οι πανέμορφοι ιστορικοί και παραδοσιακοί κτηνοτροφικοί οικισμοί «Πατλιά» και «Εβάκλη» στέκουν ακόμα και σήμερα αγέρωχοι. Εξάλλου ένα από τα φημισμένα τοπικά προϊόντα είναι η περίφημη φέτα των Αγράφων. Από τις πολλές παλιές εκκλησίες, τα μοναστήρια αλλά και τα ερειπωμένα κτήρια συμπεραίνουμε ότι το Πετροχώρι παλιά ήταν ένα «ζωντανό» χωριό.

**PETROCHORI** *Nestled in the slopes of Kourliakas, at an altitude of 1,100 meters, Petrochori, rises effortless and hospitable, with its tranquil image in a setting of wild beauty. In the past it was named "Spyrelo". The alleys and the many springs located here are reminiscent of the fact that during the past years, the village was based on livestock production and farming was the main occupation of its residents. Patlia and Evakli, the beautiful, historical and traditional farming settlements still stand lofty until this day. A famous local product of the area is the famous Agrafta Feta cheese. The great number of old churches, monasteries and abandoned structures prove that Petrochori was a vibrant village in the past.*



## THE VILLAGES



I.M. Αγ. Αθανασίου | Monastery St. Athanasios

### ΔΡΟΣΑΤΟ

Το Δροσάτο (πλαισιωμένη ονομασία Μεζήλο) είναι χτισμένο στην πλαγιά της Κάρabas, κάτω από τους πρόποδες του βουνού Κουκουρέλος, σε υψόμετρο 960 μέτρων. Το όνομά του οφείλεται στην πηγή Γκούρα, με το άφθονο νερό που βγάζει και τη δροσιά που χαρίζει. Στο χωριό υπάρχει παλιός ενοριακός ναός της Θεοτόκου και άλλες αξιόλογες εκκλησίες καθώς και το μοναστήρι του Αγίου Αθανασίου, στο οποίο μπορεί να θαυμάσει κανείς την τέχνη, τις αγιογραφίες και τις σπάνιες τοιχογραφίες. Άξια λόγου επίσης, ο πετρόκτιστος νερόμυλος, που χρονολογείται κοντά στα 180 χρόνια και η πέτρινη τοξωτή γέφυρα που έχει χαρακτηριστεί διατηρητέο μνημείο. Ιστορική είναι η ύπαρξη κατά το 1952 υδροηλεκτρικού εργοστασίου, που καθιστούσε το χωριό ως το μοναδικό της Αργιθέας με ηλεκτρικό ρεύμα.



Προφήτης Ηλίας | Prophet Elias

*DROSSATO Formerly known as “Mezilo”, is built at an altitude of 960 meters, on the slopes of Karava in the foothills of mount Koukourellos. It was named after Goura fountain with the abundant water and the coolness it offers. At the village there is the old temple of Theotokos and other remarkable churches, as well as the monastery of St. Athanasios, where the visitors can marvel at the art, the hagiography and the rare murals. Among the most notable sights is the stone watermill estimated to have been constructed about 180 years ago and the stone arched bridge which is a listed monument. A fact of historical importance was the existence of a hydroelectric plant in 1953, making Drossato the only village in Argithea using hydroelectric power.*





## ΦΟΥΝΤΩΤΟ

Το Φουντωτό (αρχική ονομασία Κοπλέσι), από τα μικρότερα χωριά της Αργιθέας, είναι χτισμένο σε πανοραμική τοποθεσία, σε μια απότομη πλαγιά των Αγράφων. Χωμένο μέσα στο πράσινο και σε υψόμετρο σχεδόν 1.150 μέτρων, αποτελεί έναν από τους πιο ορεινούς οικισμούς ολόκληρης της Θεσσαλίας. Από το χωριό αντικρίζει ο επισκέπτης το βουνό Καραγκούνης, ύψους 2.117 μέτρων, από όπου διακρίνεται η λίμνη Πλαστήρα. Λέγεται ότι ο σημερινός συνοικισμός Παλιοχώρι, που για κάποια χρόνια αποτέλεσε την έδρα του χωριού, ήταν ένα κεφαλωχώρι και υπήρξε πριν από τέσσερις τουλάχιστον αιώνες με πολλά σπίτια. Πυρπολήθηκε, όμως, στις αρχές του 19ου αι. κατά την επιδρομή του Μουσταή Πασά της Σκόνδρας. Ερείπια των σπιτιών αυτών σώζονται μέχρι σήμερα. Στο Φουντωτό υπάρχουν τρεις εκκλησίες, ενώ ο Άγιος Γεώργιος, που είναι και η παλαιότερη, είναι ο κεντρικός ναός του χωριού.

**FOUNDOTO** *Originally named Koplesi, is one of the smallest villages in Argithea. It is built in a panoramic location, on a steep slope of Agrafa, nestled in the greenery and built at an altitude of about 1150 meters; this is why it is one of the most mountainous settlements in the entire Thessaly. From the village, the visitors can admire mount Karagounis (2.117 meters), from where they can see Lake Plastira. It is said that Paliochori settlement that for many years was the seat of the village, used to be a large village with many houses more than four centuries ago! It was burnt in the early 19th century during the raid of Moustafa Pasha of Skondra. Remnants of these houses are preserved until this day. In the village there are three churches. The temple of St. George that is the oldest one, is the main church of the village.*



### ΣΤΕΦΑΝΙΑΔΑ

Σε μικρή απόσταση από την Ι.Μ. Σπηλιάς, θρησκευτικό κέντρο της Αργιθέας, βρίσκεται το χωριό Στεφaniaάδα με την ομώνυμη λίμνη κοντά, χτισμένο μέσα σε ένα ειδυλλιακό περιβάλλον, σε ένα ελατόδασος. Το όνομά του προϋπήρχε της Τουρκοκρατίας, στη διάρκεια της οποίας παρουσιάζει τη μεγαλύτερη ακμή και πυκνότητα πληθυσμού. Αυτό αποδεικνύεται από τα πολλά μοναστήρια, τις τοιχογραφίες από παλιές εκκλησίες, τις βρύσες με τις επιγραφές ενώ αξιοσημείωτοι είναι οι δέκα νερόμυλοι που υπήρχαν. Η Στεφaniaάδα αποτελείται από τους οικισμούς Αετοχώρι (παλιά ονομασία Μαρκελέσι), Ρωμιά και Γ΄ Μάραθο. Όπως σε όλη την Αργιθέα έτσι και στη Στεφaniaάδα υπήρχαν αρκετές εκκλησίες και ξωκλήσια. Ο κεντρικός ναός του χωριού είναι η Κοίμηση της Θεοτόκου, που χρονολογείται το 1892. Ανάμεσα στη Στεφaniaάδα και τα Κουμπουριανά βρίσκεται το ιστορικό μοναστήρι Κώστη. Χαρακτηριστικό δείγμα αρχιτεκτονικής είναι η πέτρινη βρύση στο κέντρο του χωριού. Να σημειωθεί ότι τον Ιανουάριο του 1963 –μετά από πολυήμερη βροχόπτωση– έγινε μια μεγάλη κατολίσθηση της πλαγιάς «Στοιχειού», με αποτέλεσμα να δημιουργηθεί η λίμνη της Στεφaniaάδας, η νεότερη φυσική λίμνη στην Ελλάδα.



**STEFANIADA** *Within short distance from the Monastery of Spilia, religious hub of Argithea, there is Stefaniada village, with the lake of the same name located nearby, built in an idyllic location within a fir forest. The name of the village existed before the Ottoman rule, during which it was developed and populated significantly. This is proved by the large number of monasteries, the murals and the many old churches and the fountains with the inscriptions, while the 10 watermills were also of major importance. Stefaniada consists of Aetochori (formerly named "Markelesi"), Romia and Marathos III settlements. Just like in the entire Argithea, in Stefaniada there were many churches and chapels. The main temple of the village is the Assumption of the Mother of God (Theotokos) dating from 1892. Between Stefaniada and Koubouriana there is the historical monastery of Kosti. The stone fountain in the centre of the village is a typical example of the architecture of the village. It should be noted that in January 1963, after a rainfall that lasted many days, a big landslide of Stichios slope took place, resulting in the creation of Lake Stefaniada, the most recent natural lake in Greece.*







Ι.Μ.Βλασίου | Holy Monastery of Vlasi



## ΒΛΑΣΙ

Χτισμένο σε υψόμετρο 1.060 μέτρων στην ανατολική πλαγιά της Καράβας (2.184 μ.), είναι το πρώτο χωριό της Αν. Αργιθέας στον οδικό άξονα από το Μουζάκι. Πρόκειται για ένα γραφικό και όμορφο χωριό σε μια τοποθεσία κατάφυτη από έλατα, οξέες και βελανιδιές. Εντυπωσιακά είναι τα πετρόκτιστα σπίτια του, χαρακτηριστικό των οποίων είναι οι ανάγλυφες παραστάσεις στα αγκωνάρια, από τη ζωή των κατοίκων. Στο Βλάσι, ο τοπικός Πολιτιστικός Σύλλογος σε συνεργασία με τους κατοίκους ίδρυσαν το Λαογραφικό Μουσείο με πλούσιο υλικό. Με αρχική μαγιά τα εκκλησιαστικά κειμήλια του μοναστηριού και την πάνδημη συνεισφορά λαογραφικών αντικειμένων, το Μουσείο μετεγκαταστάθηκε στο κτήριο του παλιού σχολείου. Άλλα αξιοθέατα είναι η εκκλησία του Αγίου Ιωάννη Προδρόμου, η Μονή Βλασίου, αφιερωμένη στο Γενέσιο της Θεοτόκου, όπως και το πανέμορφο φαράγγι Τυρολόγου. Από το χωριό διέρχεται το ευρωπαϊκό μονοπάτι Ε4, προερχόμενο από την Αργιθέα και την Καράβα, που κατευθύνεται προς το Πετρίλο.

**VLASSI** It is built at an altitude of 1.060 meters in the eastern slope of Karava (2.184m), the first village of East Argithea on the road axis from Mouzaki. Vlasi is a picturesque village, in an area covered in spruce, beech trees and oaks. The stone houses of the village are impressive, with the patterned illustrations of the local lifestyle on the cornerstones being its typical feature. At Vlasi, the local cultural association in cooperation with the residents, established the Folklore Museum of Vlasi hosting significant material. With the rich ecclesiastical heirlooms of the monastery and the important contribution of folklore items, the museum moved to the building of the old school. Other sights are the church of St. Ioannis the Forerunner (Prodromos), the Monastery of Vlasi dedicated to the Nativity of Mother of God and the marvelous Tyrologos gorge. The village is crossed by the E4 trail, coming from Argithea and Karava and with direction to Petrilo.

## ΛΕΟΝΤΙΤΟ

Είναι χτισμένο σε μια κατάφυτη πλαγιά του βουνού Τσουρνάτο, σε υψόμετρο 980 μέτρων, διαθέτει ξεχωριστή ομορφιά και είναι κατάφυτο από δέντρα. Είναι ένας από τους πολλούς θεσσαλικούς οικισμούς της Ύστερης Βυζαντινής Εποχής. Στο κέντρο του χωριού δεσπόζει ο αιωνόβιος πλάτανος (κοντά στα 1.000 χρόνια!), σημείο αναφοράς για τους κατοίκους, όπου λέγεται ότι συνήθιζε να ξεκουράζεται ο Γεώργιος Καραϊσκάκης, ο οποίος πέρασε τα παιδικά του χρόνια εδώ. Αργότερα, ως στρατηγός, μετέφερε την έδρα του στρατηγείου του στο Λεοντίτο. Κάθε χρόνο στο κέντρο του χωριού, κάτω από τον πλάτανο, πραγματοποιούνται από τον τοπικό Σύλλογο συνέδρια, εκδηλώσεις, ημερίδες κλπ. Στο χωριό λειτουργεί ο παραδοσιακός νερόμυλος του «Παλιαντώνη» και δίπλα του η δριστελά. Δίπλα στον δρόμο για το Λεοντίτο συναντάμε ένα από τα πολλά πέτρινα γεφύρια της περιοχής, που σώζεται σε αρκετά καλή κατάσταση.

I.M. Αγίου Χαραλάμπους, Λεοντίτο | Holy Monastery of St. Charalampos, Leondito

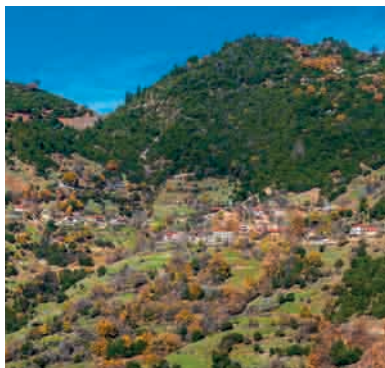


**LEONDITO** It is built in a verdant slope of mount Tsoumato at an altitude of 980 meters, is a place of special beauty and is covered in spruce. Leondito is one of the many settlements of the later Byzantine period. In the centre of the village stands the centenarian plane tree (about 1000 year old!), a landmark for the locals, where the hero of the Greek War of Independence, Georgios Karaiskakis that at the plane tree used to rest, and it is said that he have spent his childhood here. Later, as a general, he transferred the seat of his operations headquarters in Leondito. Every year, several conferences, events, seminars, etc. are organised by the local association in the centre of the village, under the plane tree. The traditional watermill of Paliantonis and the whirlpool nearby operate in the village. Next to the road to Leondito, we meet one of the many stone bridges of the area, preserved in a quite good condition.



### ΚΟΥΜΠΟΥΡΙΑΝΑ

Ήρεμο και γραφικό χωριό της Αργιθέας, είναι χτισμένο κάτω από τους πρόποδες του βουνού Κουκουρέλος, σε υψόμετρο 1.050 μ. Το πότε ακριβώς ιδρύθηκε δεν μπορούμε να το προσδιορίσουμε. Με βάση το όνομά τους, τα Κουμπουριανά, (τοπωνύμια με αυτή την κατάληξη είναι τα αρχαιότερα στον ελληνικό χώρο) ιδρύθηκαν πριν από την εισβολή των Οθωμανών στη δυτική Θεσσαλία. Μετά την απελευθέρωση και προσάρτηση της Θεσσαλίας το 1881, τα Κουμπουριανά ήταν η έδρα του Δήμου Αργιθέας, διότι γεωγραφικά βρισκόταν στο κέντρο και των 24 χωριών της. Στην έδρα του Δήμου υπήρχαν υπηρεσίες όπως Ειρηνοδικείο, Υποδιοίκηση Χωροφυλακής, Ταχυδρομείο, Αγρονομείο και κέντρο βουλευτικών και δημοτικών εκλογών. Τα Κουμπουριανά επωνομάσθηκαν «Βυζάντιο των Αγράφων», εξαιτίας των πολλών βυζαντινών ιερών ναών και μοναστηριών τους. Στο χωριό λειτουργεί Λαογραφικό Σπίτι (Μουσείο) όπου εκτίθενται συλλογές παραδοσιακών οικιακών σκευών, ενδυμασι-



ών, αγροτικών εργαλείων κλπ. Στην περιοχή σώζονται σήμερα πολλά παλιά πέτρινα σπίτια, που χτίστηκαν πριν από 150-200 χρόνια. Μνημεία θρησκευτικού τουρισμού αποτελούν οι δύο ιερές μονές του χωριού: Η Μονή της Παναγίας Σπηλιώτισσας, θρησκευτικό κέντρο της περιοχής και η Μονή της Παναγίας Κώστη, κτίσμα του 17ου αιώνα, με πλούσιο μεταβυζαντινό εικονογραφικό διάκοσμο.





**KOUBOURIANA** *A peaceful and picturesque village in Argithea, built on a slope in the foothills of mount Koukourelos, at an altitude of 1.050 meters. The exact period of time that Koubouriana were established remains undefined. Based on its name, Koubouriana (place names with this ending are the most ancient in Greece) was founded before the invasion of the Ottomans in West Thessaly. After the liberation and annexation of Thessaly in 1881, Koubouriana was the seat of the Municipality of Argithea, since from a geographical aspect they were the centre of the 24 villages of Argithea. In the seat of the municipality there were public services such as a small claims court, a department of the National Guard, a post office, an agronomy and a centre of parliamentary and municipal elections. Koubouriana were characterized as the “Byzantium of Agrafa”, due to the many byzantine churches and monasteries. In the village there is a Folklore House (Museum), hosting collections of traditional home ware, costumes, agricultural tools, etc. Today, many old stone houses are preserved, built before 150-200 years. The two monasteries of the village are sites of religious tourism: The Monastery of Spiliotissa, a religious hub in the area, and the Monastery of Panaghia Kosti, built in the 17th century, adomed with rich post-Byzantine icons.*



### ΔΥΤΙΚΗ ΑΡΓΙΘΕΑ WEST ARGITHEA

Η **Δημοτική ενότητα Αργιθέας** καλύπτει γεωγραφικά τη Δυτική Αργιθέα, βρίσκεται στη νότια πλευρά της Πίνδου, συνορεύει με τους νομούς Άρτας και Τρικάλων και περιλαμβάνει τις παρακάτω τοπικές κοινότητες και οικισμούς:

*The **Municipal unit of Argitheas** covers the area of West Argitheia. It is located in the south part of Pindus, borders the regions of Arta and Trikala and includes the following municipalities and settlements:*



Κοινότητα Ανθηρού (Ανθηρό, Άγιοι Απόστολοι, Κούκκος, Κριτσάρι, Λαγκάδι, Μεταμόρφωση, Ποταμιά, Σπηλιά) | Anthiro (Anthiro, Aghii Apostoli, Koukkos, Kritsari, Lagadi, Metamorfosi, Potamia, Spilia)

Κοινότητα Αργιθέας (Αργιθέα, Παλιόρογκα) | Argitheia (Argitheia, Palioroga)

Κοινότητα Ελληνικών (Ελληνικά, Βαρκά, Φτέρη) | Ellinika (Ellinika, Varka, Fteri)

Κοινότητα Θερινού (Θερινό, Λεύκα, Ξηρόκαμπος) | Therino (Therino, Lefka, Xirokambos)

Κοινότητα Καλής Κώμης (Καλή Κώμη, Γραβιά, Περιβόλι) | Kali Komi (Kali Komi, Gravia, Perivoli)

Κοινότητα Καρυάς (Καρυά, Παλαιοχωράκι, Πτελέα, Ρόγκια) | Karia (Karia, Paleochoraki, Ptelea, Rogia)

Κοινότητα Μεσοβουνίου (Μεσοβούνι, Ζερβό) | Mesovouni (Mesovouni, Zervo)

Κοινότητα Πετρωτού (Παλαιόδενδρος, Συκιά, Τρίλοφο) | Petroto (Paleodendros, Sykia, Trilofo)



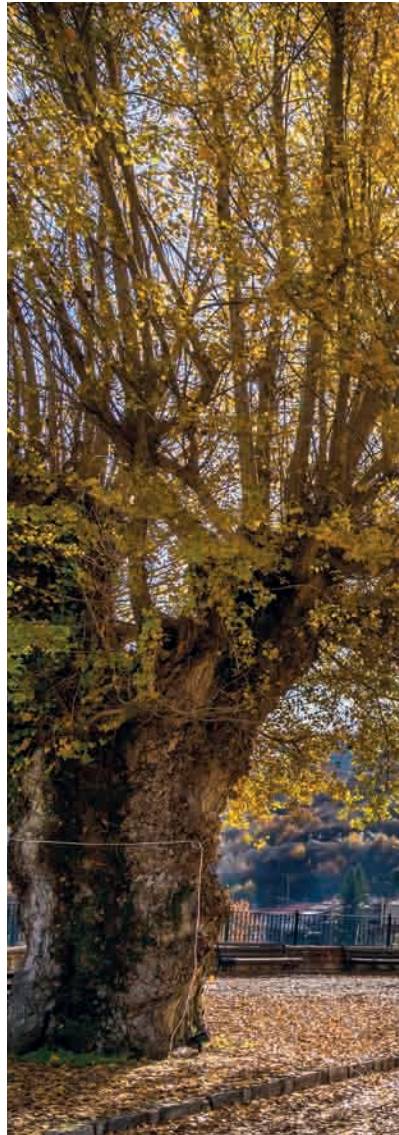
## ΑΝΘΗΡΟ (ΜΠΟΥΚΟΒΙΤΣΑ)

Το Ανθηρό Αργιθέας είναι χτισμένο σε υψόμετρο 700 μέτρων στην καρδιά των Θεσσαλικών Αγράφων. Είναι το κεφαλοχώρι και η έδρα του Δήμου Αργιθέας, με αρκετούς διάσπαρτους συνοικισμούς. Η διαδρομή γίνεται μέσα σε μαγευτικά άγρια φαράγγια, οικισμούς σε κατάφυτες από δάση πλαγιές, και θέα που εντυπωσιάζει. Λίγο πριν μπει ο επισκέπτης στο κυρίως χωριό θα δει στα δεξιά του το Μοναστήρι της Κοίμησης της Θεοτόκου χτισμένο περίπου το 1.600 μ.Χ. Φτάνοντας στο Ανθηρό και περνώντας τη ρεματιά της Γκούρας, ξεχωρίζουν ο παραδοσιακός μύλος, η δριστελλα και η τοξωτή καμάρα πάνω από την οποία περνά ο αμαξιτός δρόμος αλλά και τα παλαιότερα σπίτια του χωριού που είναι διώροφα πετρόχτιστα. Η Πηγή της Γκούρας είναι ένα από τα σημεία αναφοράς του Ανθηρού. Στην πλατεία δεσπόζει η εκκλησία της Αγίας Παρασκευής με τον αιωνόβιο πλάτανο, τις λεύκες, το καμπαναριό και την όμορφη θέα στο φαράγγι. Επίσης εδώ είναι το Βυζαντινό-Ιστορικό-Λαογραφικό και Εκκλησιαστικό Μουσείο με σπάνια εκθέματα. Συνεχίζοντας την περιήγηση, θα συναντήσετε τον επόμενο συνοικισμό, το Λαγκάδι. Σημείο αναφοράς του οικισμού, το ξωκλήσι των Αγίων Αναργύρων, ο Νερόμυλος και ο πεστροφογεννητικός σταθμός. Στην έξοδο του οικισμού προς τη Μεταμόρφωση-Κατούσι υπάρχει το επιβλητικό μοναστήρι της Γέννησης της Θεοτόκου, το οποίο έχει χτιστεί περίπου στα 1.600 μ.Χ. Έχει θαυμάσια αρχιτεκτονική και εξαιρετικές τοιχογραφίες. Ο παραδοσιακός οικισμός της Μεταμόρφωσης έχει σχετικά καινούργια πετρόχτιστα σπίτια και αποτελεί καλοκαιρινό θέρετρο. Πολύ κοντά, η εκκλησία Μεταμόρφωση του Σωτήρος, που χτίστηκε αρχικά το 1500 μ.Χ. Γύρω από το Ανθηρό υπάρχουν δάση με οξιές, καστανιές και έλατα και αρκετοί νερόμυλοι. Εδώ συναντάμε δύο όμορφα σπήλαια, της Κλεφτόβρυσης και του Σταυρού, ενώ από το χωριό διέρχεται το ευρωπαϊκό ορειβατικό μονοπάτι E4. Στο Ανθηρό δραστηριοποιούνται τρεις Πολιτιστικοί Σύλλογοι που διοργανώνουν διάφορες εκδηλώσεις.



## THE VILLAGES

**ANTHIRO (BOUKOVITSA)** *This village, in Argithea, is built at an altitude of 700 meters in the heart of Thessalian Agrafa. Is the main village and seat of the Municipality of Argithea, with many scattered settlement. The road to the village passes through wild gorges, settlements scattered in lush slopes and covered in forests, offering a mesmerizing view. Right before you enter the village, you will see on the right, the Monastery of the Assumption of the Mother of God ("Theotokos"), built around 1600 a.D. Entering Anthirot and passing through the creek of Goura, you will see the traditional watermill, the whirlpool ("dristela") and the beautiful domed arch above which is the road and the older, two-storey and stone houses of the village. The fountain of Goura is one of the landmarks in Anthirot. On the square looms the church of St. Paraskevi, the patron saint of the village, with its centenarian plane tree, the poplars, the bell tower and the beautiful views of the gorge. In addition, here is the Byzantine Historical Folklore and Ecclesiastical Museum with its rare exhibits. As you tour the area, you will meet the next settlement, Lagadi. Its point of reference is the chapel of St. Anargyri, the Watermill and the trout-producing station. As you leave the settlement, on your way to Metamorfosi – Katousi, you will see the majestic Monastery of the Nativity of the Mother of God, built around 1600 a.D. It is a structure of wonderful architecture and exceptional murals. The traditional settlement of Metamorfosi consists of relatively new stone houses and is a summer resort. Within very short distance is the church of the Transfiguration of Jesus ("Metamorfosi"), built around 1500 a.D. Around Anthirot there are rich forests with beech trees, chestnuts trees and fir as well as many watermills. In the village there are also two caves, the one in Kleftovrissi and Stavros, and from here passes the E4 European mountaineering trail. In Anthirot three cultural associations are active and consistently organizing important cultural events.*





## THE VILLAGES



Μονή του Γενέσιου της Θεοτόκου | Holy Monastery of the Nativity of Mother of God

### ΜΕΣΟΒΟΥΝΙ

Το Μεσοβούνι, γνωστό παλιότερα και ως Ζερβό, είναι το μικρότερο πληθυσμιακά χωριό της Δυτικής Αργιθέας. Το όνομά του σημαίνει «ανάμεσα σε δύο βουνά». Είναι χτισμένο σε υψόμετρο 1.050 μέτρων, στις πλαγιές του βουνού Καράβα (κορυφή 2.184 μ.) με θέα και προς την Ανατολική Αργιθέα. Τα δύο ποτάμια του, ο Λαγκαδιώτης και ο Φρουξιλιώτης, συνθέτουν ένα όμορφο τοπίο. Το χωριό έχει περίπου 8.000 στρέμματα ελατοδάσος. Στο Μεσοβούνι ο επισκέπτης μπορεί να δει την εκκλησία του Αγ. Νικολάου και το Μοναστήρι του Γενεσίου της Θεοτόκου, που βρίσκεται στην ΒΑ πλευρά, μέσα στα έλατα. Ο ναός που σώζεται είναι χτισμένος πάνω στα ερείπια παλαιότερου. Σε αυτόν τοποθετήθηκαν το παλιό τέμπλο και οι εικόνες του 1618!



**MESOVOUNI** Formerly known also as Zervo, it is the smallest village in West Argitheia as regards its population. Its name means "between two mountains". It is built at an altitude of 1050 meters, on the slopes of mount Karavas (2.184 meters), overlooking also East Argitheia. The two rivers of the village, Lagadiotis and Frouxiliotis, create a beautiful landscape. In the village there is an area of about 8.000 decares covered in spruce. At Mesovouni, the visitor can visit the church of St. Nikolaus and the Monastery of the Nativity of Mother of God (Theotokos), located on the northeastern side of the village, inside a fir forest. The Monastery is built on the ruins of the older one. The old temple and the icons dating from 1618 were placed on it.





## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Είναι επίσης γνωστό και ως Μαρτεντζικό ή Απάνω Παλαιοχώρι και αποτελεί έναν από τους οικισμούς της Ύστερης Βυζαντινής Εποχής. Είναι χτισμένο σε υψόμετρο 950 μέτρων. Έχει δασική έκταση 9.000 στρεμμάτων, καλυμμένη σχεδόν ολόκληρη με έλατα, κέδρους, δρυς, πουρνάρια και άλλα δέντρα που δεσπόζουν επιβλητικά στο φυσικό τοπίο του χωριού. Η «Κατούνα», βόρεια των Ελληνικών, είναι ένας αξιόλογος ιδιόκτητος βιότοπος 4.500 στρεμμάτων με ορειβατικό καταφύγιο. Στο σύνολό τους τα σπίτια του χωριού είναι πέτρινα. Το αξιοθέατο εδώ είναι σίγουρα η «Παλαιοκαμάρα Κορακονησίου», μια πέτρινη μονότοξη γέφυρα στον ποταμό Αρέντιο ή Πολυνερίτη, που χτίστηκε πιθανόν το 1241. Η εκκλησία της Κοίμησης της Θεοτόκου κατασκευάστηκε το 1950 και στον ναό υπάρχουν εκκλησιαστικά κειμήλια από το 1600 περίπου. Τον Δεκαπενταύγουστο στο κέντρο του χωριού γίνεται διήμερο παραδοσιακό πανηγύρι.

**ELLINIKA** *It is also known as Martzeniko or Apano Paliochori and is one of the settlements of the later Byzantine period. It is built at an altitude of 950 meters. It covers a forested area of 9.000 decares, covered in firs, cedars, oaks, kermes and other trees that stand majestically in the nature of Ellinika. "Katouna", north of Ellinika, is a remarkable privately-owned habitat covering 4.500 decares, with a mountain retreat. All the houses are made of stone. The attraction of the village is, definitely, "Paleokamara of Korakonisi", a stone, single-arched bridge on Arentios or Polineritis river, it was probably built in 1241. The church of the Assumption of Mother of God (Theotokos) was constructed in 1950 an inside the temple are ecclesiastical heirlooms dating from 1600. A traditional two-day festival is held on August 15.*

### ΑΡΓΙΘΕΑ (ΚΝΙΣΟΒΟ)

Το ομώνυμο χωριό (παλιά ονομαζόταν Κνίσοβο), που έδωσε το όνομά του και στην ευρύτερη περιοχή της Αργιθέας, είναι χτισμένο σε υψόμετρο που κυμαίνεται από 930 μ. στο κέντρο του χωριού έως 1.100 μ. στις πλαγιές, όπου βρίσκονται και τα περισσότερα σπίτια. Οι παλιές πέτρινες κατοικίες με τις ξυλοδεσιές και τα ξύλινα υπέρθυρα εντυπωσιάζουν. Πιγμένο στα πλατάνια κατά μήκος του ποταμού και με έλατα στις πλαγιές, το τοπίο είναι ειδυλλιακό. Καθώς περιστοιχίζεται από τα ογκώδη βουνά Κανάλες, Καραβούλα, Καφιά με κορυφές που ξεπερνούν τα 1.750μ., ενδείκνυται για ορειβασία και περπάτημα αφού το διεθνές μονοπάτι E4 περνά και μέσα από το χωριό. Το κέντρο του οικισμού διασχίζει ο ποταμός Πλατανιάς με νερό όλο τον χρόνο, και στη θέση «Καναλά» σώζεται μονότοξο γεφύρι. Σε όλο το μήκος του ποταμού (εντός της Αργιθέας) υπάρχει πλακόστρωτο μονοπάτι που ξεκινά από την δριστέλα, περνά μπροστά από τον νερόμυλο και καταλήγει στο πάρκο ψυχαγωγίας του χωριού. Στην αρχαιότητα ήταν η πρωτεύουσα της Αθαμανίας και έχει σπουδαία ιστορική και αρχαιολογική σημασία. Μόλις 2 χλμ. δυτικά, στη θέση «Ελληνικά» πάνω στο δρόμο για τους αρχαίους Γόμφους (Μουζάκι), αποκαλύφθηκαν μετά από ανασκαφές σπουδαία αρχαιολογικά ευρήματα και δύο νεκροταφεία. Αξιοσημείωτο για την ταφική αρχιτεκτονική της περιοχής είναι το ταφικό μνημείο που σώζεται σε ύψος 2,30 μ. Τα σημαντικά αυτά ευρήματα φυλάσσονται σήμερα στο Μουσείο Βόλου. Η Αργιθέα έχει κι αυτή αρκετές εκκλησίες και το κεντρικό πανηγύρι γίνεται στις 20 Ιουλίου.



## ARGITHEA (KNISOVO)

*Previously called “Knisovo”, it gave its name to the wider region of Argithea, is built at an altitude that ranges from 930 meters in the centre of the village to 1.100 meters on the slopes, where the most houses have been constructed. The old stone houses with the timbers and the old wooden lintels steal the scene. Covered in plane trees along the river and firs on the slopes, the landscape is idyllic. It is surrounded by the Kanales, Karavoyla and Kafia massive mountains, with their peaks being over 1.750 meters. It is ideal for mountaineering and walking, as the E4 international trails passes though the village. The center of the village is traversed by Platanius river, filled with water all year round, while in Kanala location stands a single-arched bridge. Along the entire river (in Argithea) there is a cobbled pathway starting from the whirlpool, passing from the watermill and leafing to the retreat park of the village. In the ancient years, it was the capital of Athamania and is a place of particular historical and archaeological importance. Just 2km west of the village, at “Ellinika”, on the way to ancient Gomfi (Mouzaki), important archaeological findings were revealed after excavations, and two cemeteries. The 2,30-meter-tall grave monument is of major importance for the grave architecture of the area. Today, these important findings are kept in the Museum of Volos. Argithea has also many churches and its main festival is held on July 20.*





## THE VILLAGES

### ΚΑΡΥΑ (ΤΡΙΖΩΛΟ)

Η Καρυά (παλιότερη ονομασία Τριζώλο) είναι ένα μικρό χωριό χτισμένο σε υψόμετρο 800 μέτρων και αποτελείται από τους οικισμούς Παλαιοχωράκιον, Ρόγκια και Γτελέα. Καμάρι της Καρυάς είναι το πέτρινο τοξωτό γεφύρι του «Τριζώλου» ή «Καμάρα» όπως είναι γνωστό. Βρίσκεται 3 χλμ. από τη γέφυρα της Αγορασίας και 800 μ. από τον κεντρικό δρόμο, στη θέση «Βαϊτση» και πιθανόν κατασκευάστηκε το 13ο αι. Είναι το δεύτερο μετά τη γέφυρα Κοράκου (πρώτο σήμερα!) από άποψη σπουδαιότητας και μεγέθους γεφύρι της Αργιθέας και ένα από τα εντυπωσιακότερα πετρογέφυρα της Ελλάδας. Πολλές είναι οι εκκλησίες της Καρυάς, ενώ πραγματοποιούνται και δύο ενδιαφέροντα πανηγύρια: Στις 20 Μαΐου του Αγ. Νικολάου και στις 30 Ιουνίου των Δώδεκα Αποστόλων στον ομώνυμο ναό 4 χλμ. από το κέντρο του χωριού και σε υψόμετρο 1.000 μέτρων, σε ένα εντυπωσιακό και άγριο τοπίο. Μια όμορφη τοποθεσία με μεγάλα πλατάνια είναι η πηγή «Κεφαλόβρυση», σε απόσταση 1,5 χλμ. από το χωριό. Ο Τριζολιώτης ποταμός διασχίζει την Καρυά σε μήκος 5 χλμ. και καταλήγει στον Αχελώο.





**KARYA** Formerly named Trizolo, it is a small village, built at an altitude of 800 meters and consists of Palaiohorakion, Rogia and Ptelea settlements. The pride of Kara is the stone arched bridge of Trizolo or Kamara, as it is also known. It is 3km from the current bridge of Agorasia and 800m from the main road at Vaitisi location and it was probably constructed in the 13th century. It is the second biggest and most important bridge in Argitheia after Korakou bridge (today the first) and one of the most impressive stone bridges in Greece. Many are also the churches in Karya, while two interesting local festivals are held in the area; on May 20 the Feast of St. Nikolaos and on June 30 the Feast of Twelve Apostles in the temple of the same name, 4km from the centre of the village at an altitude of 1.000m. The natural environment is beautiful and wild. Kefalovrissi fountain is another wonderful location with large plane trees, 1,5km from the village. Trizoliotis river traverses 5km in Karya and flows into the Achelous.



## THE VILLAGES

### ΚΑΛΗ ΚΩΜΗ

Μέσα σε ένα τοπίο εξαιρετικής φυσικής ομορφιάς γεμάτο χρώματα και εικόνες, εξ ου και το όνομα, βρίσκεται η Καλή Κώμη, σε υψόμετρο 610 μέτρων. Το χωριό ονομάζεται διαφορετικά Μολεντζικό ή Κάτω Παλιοχώρι. Νοτιοδυτικά του κυλά ο Αχελώος ποταμός, που είναι το φυσικό όριο μεταξύ Ηπείρου και Θεσσαλίας. Οι επισκέπτες μπορούν να κάνουν πεζοπορία, να φτάσουν μέχρι τον Αχελώο ποταμό, να ψαρέψουν και να δροσιστούν στα καθαρά και κρυστάλλινα νερά του αλλά και να διασχίσουν το εντυπωσιακό φαράγγι Κώστιανο, που καταλήγει στον Αχελώο. Επίσης, αξίζει σίγουρα να δουν τα πετρόκτιστα και παραδοσιακού χαρακτήρα σπίτια όπως και τον νερόμυλο, που λειτουργούσε μέχρι και πριν 20 περίπου χρόνια. Άξια θαυμασμού είναι και η εκκλησία του Αγ. Νικολάου με το μοναδικό τέμπλο από πωρόλιθο, αλλά και τα ξωκλήσια της Παναγίας, του Αγ. Κωνσταντίνου και του Αγ. Δημητρίου.

**KALI KOMI** *Within a setting of exceptional natural beauty brimming with colours and images, hence its name, is Kali Komi, at an altitude of 610m. The village is also called Molentziko or Kato Paliochori. Southwest of the village flows Achelous river, which is also its natural border, between Epirus and Thessaly. The visitors can go hiking, visit Achelous river, fish and feel revived in its crystal clear waters and also cross the impressive Kostiano gorge, leading to Achelous. The visitor should definitely see the stone and traditional-style houses as well as the watermill that operated until about 20 years ago. In addition, the church of St. Nikolaos with the unique temple from tufa and the chapels of Panaghia, St. Constantine and St. Demetrius are must-visit spots.*







## THE VILLAGES

### ΠΕΤΡΩΤΟ - ΛΙΑΣΚΟΒΟ

Το Πετρωτό είναι χτισμένο σε 650 μ. υψόμετρο και η διαδρομή γίνεται μέσα σε μαγευτικά άγρια φαράγγια, κατάφυτες από δάση πλαγιές και θέα που εντυπωσιάζει. Έχει 5 οικισμούς: Το Κεντρικό Χωριό, τον Άγιο Δημήτριο, τη Συκιά, τον Τρίλοφο (αρχ. Δούγλιστα) και τον Σπάρτο, ενώ κατοικείται αδιάκοπα από το 1600 π.Χ.! Από αρχαιολογικά ευρήματα της περιοχής διαφαίνεται μια συνεχής κατοίκηση της θέσης κατά τη Ρωμαϊκή και Βυζαντινή εποχή. Στο Πετρωτό έχουν εντοπιστεί Πελασγικά τείχη, πλήθος κεραμικών αγγείων, ένας κιβωτιόσχημος παιδικός τάφος, και πολλά ακόμα, όλα του 1600-1500 π.Χ., όπως και ίχνη ελληνιστικού νεκροταφείου.

Στην περιοχή ρέουν οι ποταμοί Αχελώος και Κουμπουριανίτης ή Πετρίλιωτης, στη συμβολή των οποίων κατασκευάζεται το Φράγμα Συκιάς με ύψος 155 μ. και σχεδιάζεται η μερική εκτροπή του Αχελώου προς τη Θεσσαλία. Όλα τα οικήματα του Πετρωτού είναι πετρόκτιστα, τα περισσότερα διώροφα. Έχει τέσσερις ναούς με παλαιότερο αυτόν του Αγ. Νικολάου που χτίστηκε το 1861-1881. Το Πετρωτό είναι γνωστό και για τα τρία εντυπωσιακά πέτρινα γεφύρια: Στη θέση «Πούπη», η «Καμάρα», από τα πλεόν απαθανατισμένα της περιοχής, που χτίστηκε γύρω στο 1280. Στον οικισμό της Συκιάς, στις όχθες του Αχελώου, το γεφύρι με τις δύο ή τρεις καμάρες, η «Κουτσοκαμάρα», είναι κτίσμα των αρχών της Ρωμαιοκρατίας. Και τέλος, το μεγαλύτερο μονότοξο γεφύρι των Βαλκανίων ήταν η γέφυρα του «Κοράκου» μεταξύ των οικισμών Συκιάς Πετρωτού και Πηγών Άρτας που κατασκευάστηκε το 1527-1528. Στην αριστερή ακροβόθρα σώζεται σήμερα το πέτρινο διώροφο κτίσμα η «Κούλια», οικία που χρησίμευε ως φυλάκιο της γέφυρας.



**PETROTO-LIASKOVO** It is built at an altitude of 650 meters and on the way you will see magnificent wild gorges, lush forested slopes and an impressive view. It has 5 settlements: the main Village, Agios Dimitrios, Sykia, Trilofos (ancient Douglista) and Sparto. The village has been continuously inhabited since 1600 b.C. From the archaeological findings in the area is shown a constant inhabitation of the area during the Roman and Byzantine years. At Petrotos, Pelasgian walls have been revealed, as well as a plethora of pottery, a box-shaped children's grave and many more, everything from 1600-1500 b.C., and also remnants of a cemetery from the Hellenistic period. In the area flow Achelous and Kabourianitis or Petriliotis rivers, at the confluence of which the 155-meter-high Dam of Sykia is constructed and the partial diversion of Achelous to Thessaly is planned. All the structures of Petrotos are made from stone and most of them are two-storey. In the



village there are four temples, with the one of St. Nikolaos being the oldest one, built in 1861-1881. Petroto is also known for its three impressive stone bridges. At “Poupi” location, Kamara, one of the most-photographed ones in the area, was built around 1280. At Sykies settlements on the banks of Achelous, the bridge with the two or three arches is Koutsokamara, a structure from the early Roman years. Korakou bridge was the biggest single-arched bridge in the Balkan region, located between the Sykia settlement in Petroto and Piges in Arta and was built in 1527-1528. On the left abutments, you will see “Koulia”, the stone, two-storey residence that served as an outpost of the bridge.



### ΘΕΡΙΝΟ

Το Θερινό, με παλιά ονομασία Γλογοβίτσα (σερβικό κατάλοιπο), είναι χτισμένο σε υψόμετρο 870 μέτρων. Αποτελείται από το κυρίως χωριό και τους οικισμούς Λεύκα και Ξηρόκαμπο. Εδώ υπάρχουν πολλές εκκλησίες με πιο ξεχωριστή αυτήν του Αγ. Νικολάου, εύκολα προσβάσιμη, η οποία διασώζει ξυλόγλυπτο τέμπλο και εικόνες που χρονολογούνται περίπου στα 1850. Το φυσικό περιβάλλον που πλαισιώνει το Θερινό είναι εντυπωσιακό. Βόρεια του χωριού βρίσκεται η πηγή «Γκούρα» όπου σώζεται και παλιός νερόμυλος του 1870 με άφθονο και δροσερό νερό, που τροφοδοτεί τις δύο πέτρινες βρύσες του χωριού. Ο ποταμός «Οξιάς» πηγάζει από τη θέση «Μαλόκεδρα», το μήκος του είναι περίπου (στα όρια του Θερινού) 10 χλμ. και καταλήγει στον Αχελώο. Στα νερά του υπάρχουν πέστροφες. Οι κορυφές γύρω από το χωριό προσφέρουν υπέροχη θέα όχι μόνο στα κοντινά μέρη αλλά και σε μακρύτερες τοποθεσίες, όπως στον Θεσσαλικό κάμπο, στα χωριά της Αργιθέας και των Τρικάλων. Τρία δάση με πυκνή βλάστηση περικλείουν το Θερινό. Μάλιστα, η βόρεια πλευρά του χωριού, από την κορυφογραμμή μέχρι και το ποτάμι, όπου δεν υπάρχουν κατοικίες, είναι μόνιμο καταφύγιο άγριων ζώων. Το ξωτό πέτρινο γεφύρι συναντάμε στη θέση «Αγ. Μηνάς». Κάθε χρόνο στη γιορτή του Αγίου Πνεύματος διεξάγεται στην κορυφή του οικισμού παραδοσιακό πανηγύρι όπως και το Δεκαπενταύγουστο στο κέντρο του χωριού.

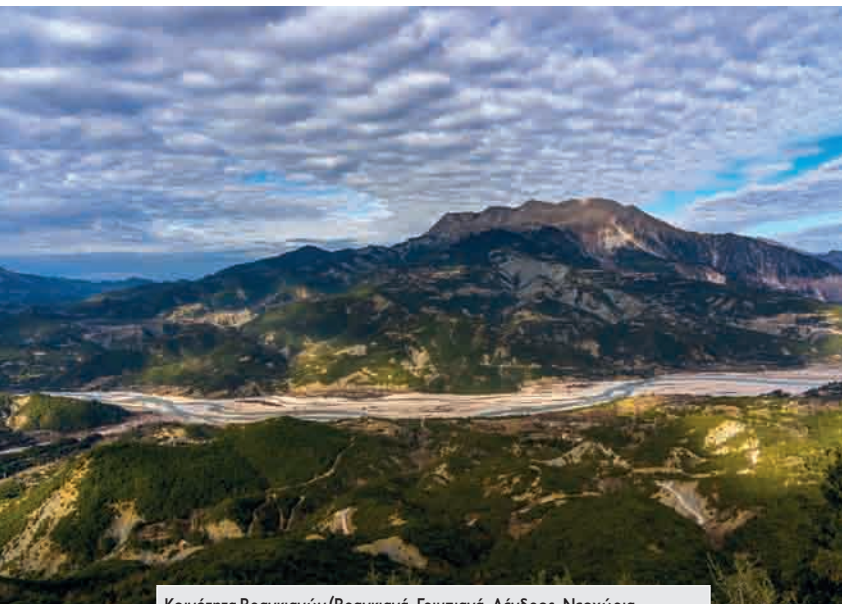
**THERINO** *Previously known as Glogovitsa (a Serbian holdover), it is built at an altitude of 870 meters. It consists of the main village, Therino, and Lefka and Xirokambos settlements. There are many churches in the area, with the church of St. Nikolaos being the most impressive. It is easily accessible, with a sculpted wooden temple and icons from around 1850. The natural environment surrounding Therino is beautiful. North of the village is the fountain of Goura and an old watermill dating from about 1870 with abundant refreshing water, supplying the two stone fountains of the village. Oxia river flows from "Malokedra" location. It is about 10km long (bordering Therino) and flows into Achelous. In its waters live trouts. The peaks around the village offer magnificent views not only in the neighbouring areas but also to distant locations, like the Thessalian plain, Argitheia and Trikala villages. The north side of the village, from the ridge to the river, where there are no houses, is a permanent animal sanctuary. At "Aghios Minas" you will see a stone arched bridge. Every year, the day when the Holy Spirit celebrates, a traditional feast is held on the top of the settlement. Another great feast is organized every year on August 15 in the centre of the village.*





### ΑΧΕΛΩΟΣ ACHELOOS

Η **Δημοτική ενότητα Αχελώου** βρίσκεται στη νότια πλευρά της Πίνδου, καλύπτει το νότιο τμήμα του Δήμου Αργιθέας και περιλαμβάνει τις παρακάτω τοπικές κοινότητες και οικισμούς:  
*The **Municipal unit of Acheloos** is located on the south part of Pindus, covering the south part of the Municipality of Argithea and includes the following municipalities and settlements:*



Κοινότητα Βραγκιανών (Βραγκιανά, Γριμπιανά, Δένδρος, Νεοχώρια, Νούλες, Ξεράκια, Πλάγια, Ρόγκια) | *Vragiana (Vragiana, Gribiana, Dendros, Neochoria, Noules, Xerakia, Plagia, Rogia)*

Κοινότητα Αργυρίου (Αργύρι, Μακρύκαμπος, Μεγάλη Πέτρα) | *Argyri (Argyri, Makrykambos, Megali Petra)*

Κοινότητα Καταφυλλίου (Κελλάρια, Αρδάνοβο, καταφύλλι, Πράβα, Συκιά, Ταξιάρχης) | *Katafylli (Kelaria, Ardanovo, Katafylli, Prava, Sykia, Taxiarchis)*

Κοινότητα Μαράθου (Μάραθος, Μάραθος Β', Μελάνυδρο) | *Marathos (Marathos, Marathos II, Melanydro)*





## ΒΡΑΓΚΙΑΝΑ

Τα Βραγκιανιά ή Μικρά Βραγκιανιά, έδρα του πρώην Δήμου Αχελώου, βρίσκεται στο δυτικό άκρο του νομού Καρδίτσας, στα όρια με τον νομό Άρτας. Είναι χτισμένο σε υψόμετρο 650 μέτρων στις δυτικές πλαγιές της κορυφής Γαλάτσι της νότιας Πίνδου και απλώνεται σε μια πλαγιά, ανάμεσα σε δύο χειμάρρους, τον Μπρίτσιο και το Μότσιο. Το φυσικό περιβάλλον του είναι μοναδικό, αφού περιτριγυρίζεται από την καταπράσινη Μυρμιτζάλα, τον επιβλητικό Κόκκινο Στανό, τον Σταυρό, τον Λάκκο, ενώ στα ανατολικά του ορθώνεται ο Πύργος. Στα πόδια του κυλάει μεγάλο ποταμό ο Αχελώος. Είναι ένα από τα πιο ζωντανά χωριά της Νότιας Αργιθέας με γραφικά καφεενεδάκια, ξενώνες, νερόμυλους, ενώ αξιο λόγου είναι το πρώην κτήριο του δημαρχείου, δωρεά του Ανδρέα Συγγρού. Λέγεται ότι η θέση του χωριού στα αρχαία χρόνια ήταν απέναντι από το σημερινό. Τα τοπωνυμία με αυτή την κατάληξη είναι τα αρχαιότερα στον ελληνικό χώρο. Το ίδιο το χωριό που περιβάλλεται ολόγυρα από καταστάλιστα εξωκλήσια, είναι αραιοκατοικημένο και αποτελείται από πολλούς συνοικισμούς που έχουν τις δικές τους ενορίες. Ο συνοικισμός Πλάγια Βραγκιανών είναι χτισμένος στις πλαγιές της Μυρμιτζάλας, σε υψόμετρο 740 μ. περίπου. Εδώ βρίσκεται ένα από τα πιο σημαντικά μνημεία της ευρύτερης περιοχής, η Ιερή Μονή της Μεταμόρφωσης του Σωτήρος. Ο συνοικισμός Δένδρος Βραγκιανών που τον συναντάμε σε υψόμετρο 350 μ. περίπου, στα βορειοδυτικά των Βραγκιανών, στα όρια με τον νομό Άρτας, κοντά στον ποταμό Αχελώο, φιλοξενεί ένα από τα πιο ενδιαφέροντα μνημεία-αξιοθέατα της περιοχής, την εκκλησία της Γέννησης της Θεοτόκου (Επισκοπή). Τα Νεχώρια ή Νεοχώρια Βραγκιανών είναι συνοικισμός χτισμένος δίπλα στον Αχελώο, σε υψόμετρο 420 μ. περίπου. Πολύ κοντά, στη θέση Βαττερή, βρίσκεται η μία περαταριά, το χειροκίνητο δηλαδή τελεφερίκ που χρησιμοποιείται για τη διάβαση του ποταμού Αχελώου. Ο οικισμός Ρόγκια Βραγκιανών είναι χτισμένος σε υψόμετρο 900 μ. περίπου, στα όρια με τον νομό Ευρυτανίας. Τέλος, ο συνοικισμός Γρυμπιανιά, σε υψόμετρο 440 μ. περίπου στα νοτιοδυτικά των Βραγκιανών, σχεδόν δίπλα στον ποταμό Αχελώο, αποτελεί την πιο ιδανική τοποθεσία για καλοκαιρινά

## THE VILLAGES

μπάνια. Τα Γρυμπιανά ήταν τσιφλίκι που αρχικά ανήκε σε Τούρκο μπέη από τον οποίο το αγόρασε ο αρματολός Μπουκουβάλας. Αυτό το τσιφλίκι, με έκταση 600 στρεμμάτων, το δώρισε ο Μπουκουβάλας το 1803 στη Μονή Μεταμορφώσεως. Απόδειξη αυτού του γεγονότος είναι το ξύλινο τρίπτυχο που σώζεται στη Μονή και ονομάζεται «Πρόθεσις της Αγίας Μεταμορφώσεως». Τέλος, όσον αφορά στα αξιοθέατα που μπορεί να θαυμάσει κάποιος μέσα στο χωριό των Βραγκιανών, ιδιαίτερο ενδιαφέρον παρουσιάζει η περίφημη εκκλησία του Αγίου Δημητρίου που θα την συναντήσετε στην πλατεία του χωριού η οποία σύμφωνα με πληροφορίες των παλαιότερων κατοίκων, μάλλον χτίστηκε το 1891 από Τζουμερκιώτες τεχνίτες.

**Vragiana** (also known as “Mikra Vragiana”) village, seat of the former of Acheloos, is located on the west edge of Karditsa region, at the border with the Arta region. It is built at an altitude of 650 meters, on the west slopes of Galatsi peak of south Pindus. The village extends across a slope between Britsio and Motsio torrents. Its landscape is wonderful, as it is surrounded by the verdant Mirmitzala, the majestic Kokkinos Stanos, Stavros, Lakko, whole in the east of the village stands Pyrgos. Achelous river flows at the foothills of the village. It is one of the most vibrant villages in Argitheia, with picturesque cafés, guest houses and water mills, while the former building housing the town hall, donated by Syngros, is also worth visiting. It is said that the ancient location of the village was opposite





the current one. The place names with this ending are considered as the most ancient ones in the Helladic area. The village itself, surrounded by elaborate chapels, is sparsely populated and consists of many settlements with their own parishes. Plagia settlement is built on the slopes of Mirmitzala at an altitude of about 740 meters. Here is one of the most important monuments of the wider area, the Monastery of Transfiguration of Jesus Christ ("Metamorfosi Sotiros"). Dendros settlement is built at an altitude of about 350 meters southwest of Vragiana, at the borders with Arta region, close to Achelous river. It hosts one of the most interesting monuments-sights of the area, the church of the Nativity of the Mother of God ("Episkopi"). Nechoria or Neochoria is another settlement in Vragiana, built at an altitude of about 420 meters. Very close to the settlement at Vatteri location is the one "perataria" structure, the manual vehicle used to pass Achelous river. Rogia, another settlement, is built at an altitude of about 900 meters, at the borders with Evrytania region. Lastly, Gribiana is built at an altitude of about 440 meters, southwest of Vragiana, almost on Achelous river, an area ideal for swimming during the summer. Gribiana was a fiefdom ("tsiflik") that at initially belonged to a Turkish bey and was acquired by klepht Boukouvalas. This fiefdom, covering 600 decares, was granted by Boukouvalas to the Monastery of the Transfiguration. This is proved by the wooden triptych preserved until today in the Monastery, named "Prothesis (display) of the Holy Transfiguration". Lastly, as for the sights of Vragiana village, the church of St. Dimitrios looming over the square of the village is of particular interest. According to data from older residents, the church was built in 1891 by craftsmen from Tzoumerka village.





### ΚΑΤΑΦΥΛΛΙ

Το Καταφύλλι βρίσκεται στη νότια Πίνδο, στη νότια πλευρά της κορυφής «Μυρμιτζάλα», στα όρια των Νομών Καρδίτσας και Άρτας. Ακόμα παλαιότερα—μέχρι το 1930—το χωριό ονομαζόταν Σελιπιανά, ονομασία που έλκει την καταγωγή της από τον αρχαίο βασιλιά Σέλιπο. Πολλοί ιστορικοί θησαυροί φαίνεται να βρίσκονται θαμμένοι ακόμα κάτω από τα χώματα του χωριού, παρόλο που σημαντικά ευρήματα που ανακαλύφθηκαν από τους κατοίκους—αγγεία, λυχνάρια, νομίσματα, κλπ.—έχουν ήδη παραδοθεί στο Εθνικό Αρχαιολογικό Μουσείο. Ο επισκέπτης μπορεί να δει, κάνοντας μια σύντομη βόλτα στα περίχωρα, απομεινάρια από τα τείχη της πόλης που χτίστηκαν κατά την ελληνιστική περίοδο και λείψανα από οικίες, τάφους και τον πιθανολογούμενο χώρο των ανακτόρων του Σέλιπου. Αποτελείται από πολλούς συνοικισμούς, διάσπαρτους από υψόμετρο 1.000 μέτρων έως τις όχθες του Αχελώου ποταμού στα 300 μέτρα περίπου. Το Καταφύλλι περιβάλλεται από διάφορα χωριά, όπως τα Κελλάρια σε υψόμετρο 680 μ., η Πράβα και η Συκιά σε υψόμετρο 440 μ., ο Ταξιάρχης και το Αρδάναβο σε υψόμετρο 370 μέτρων. Στα 1.000 μέτρα υπάρχει αρχαιολογικός χώρος όπου βρέθηκαν πολλά αρχαία αντικείμενα και νομίσματα. Έχει δύο αξιόλογες εκκλησίες και πολλά παρεκκλήσια. Ο ενοριακός ναός είναι αφιερωμένος στη Μεταμόρφωση του Σωτήρος, χτισμένος το 1888, με ξυλόγλυπτο χρυσοβαμμένο τέμπλο και εξαιρετική ακουστική, όπου μετά την πανηγυρική θεία λειτουργία στις 6 Αυγούστου ακολουθεί παραδοσιακό πανηγύρι. Η δεύτερη εκκλησία είναι αφιερωμένη στην Αγία Κυριακή, χτισμένη στη θέση παλιού μοναστηριού του 17ου αιώνα, στον συνοικισμό Κελλάρια, και γιορτάζει στις 7 Ιουλίου. Την ημέρα αυτή, μετά τη λειτουργία ακολουθεί παραδοσιακό πανηγύρι. Από το παρεκκλήσι του Προφήτη Ηλία ο προσκυνητής έχει μπροστά στα μάτια του μια ολόκληρη «βουνοθάλασσα» αποτελούμενη από τα βουνά της Ευρυτανίας, της Αιτωλοακαρνανίας και τα Τζουμέρκα της Ηπείρου. Η πρόσβαση, βέβαια, είναι δύσκολη και χρειάζεται αρκετή ανηφορική πεζοπορία. Κοντά στον





συνοικισμό Αρδάνοβο υπάρχει πεντάτοξη εντυπωσιακή πέτρινη γέφυρα, που ενώνει το Καταφύλλι με τον νομό Αιτωλοακαρνανίας.

**KATAFYLLI** It is located in South Pindus, on the south side of “Mirmitzala” peak at the borders of Karditsa and Arta regions. In the past, until 1930, the village was named Selipiana, a name originating from the ancient King Selipos. Many historical treasures seem to be buried even under the ground of the village, although important findings discovered by the locals, like ancient jars, oil lamps, coins, etc., have already been delivered to the National Archaeological Museum. The visitors can see, making a short walk around the area, remnants of the walls of the town, built during the Hellenistic period, as well as relics from houses, tombs and the alleged space of the Palace of Selipos. It consists of many settlements that are scattered from an altitude of 1000 meters until the brinks of Achelous at about 300 meters. Katafylli is surrounded by settlements located in the wider area, like Kellaria at an altitude of 680 meters, Prava and Sykia at an altitude of 440 meters, Taxiarchis and Ardanavo at an altitude of 370 meters. In 1,000 meters, you will find an archaeological site, where many important items and coins were found. The village features two remarkable churches and many chapels. The parochial temple is dedicated to the Transfiguration of Jesus Christ and built in 1888. It has a carved wooden altarpiece and exceptional acoustics, while it organises a traditional feast on August 6 after the celebratory mass. The second church is dedicated to St. Kiriaki and built at the position of an old monastery of the 17th century at Kellaria and celebrates on July 7. This day, the holy mass is followed by a traditional feast. From the chapel of Prophet Elias the pilgrim can enjoy the panoramic views of the mountains of Evrytania, Aetolia-Acamania and Tzoumerka in Epirus. Keep in mind that the access is hard, as uphill hiking is necessary. Close to Ardanovo settlement, there is a five-arched impressive stone bridge, connecting Katafylli with Aetolia-Acamania region.

## THE VILLAGES

### ΑΡΓΥΡΙ

Η ακραία γωνιά της Αργιθέας, αφού το Αργύρι είναι το τελευταίο στο νοτιοδυτικό άκρο του νομού Καρδίτσας, στη νότια κορυφή «Μιρμιτζάλα» της Πίνδου. Είναι αρχαίο χωριό, γνωστό με το σημερινό του όνομα και κατά τους χρόνους πριν από την Επανάσταση του 1821. Συνορεύει με τον νομό Ευρυτανίας και Αιτωλοακαρνανίας. Αποτελείται από πολλούς συνοικισμούς που είναι διάσπαρτοι από υψόμετρο 850 μέτρων έως τις όχθες του Αχελώου ποταμού στα 300 μέτρα περίπου. Από τα αξιοθέατα της περιοχής ξεχωρίζει η εκκλησία του Προφήτη Ηλία που το μεγαλύτερο μέρος της είναι χτισμένο σε σπηλιά. Επίσης ιδιαίτερο ενδιαφέρον παρουσιάζουν οι δύο παραδοσιακοί νερόμυλοι (ο ένας μάλιστα, λειτουργεί ακόμα και σήμερα) και η νεροτριβή στο ρέμα Πλατανιά. Αξίζει να σημειωθεί ότι ο νερόμυλος του Αργυρίου αναπαλαιώθηκε πρόσφατα. Στην κοίτη του ρέματος Πλατανιά, παραπόταμου του Αχελώου, κατασκευάστηκε μικρό υδροηλεκτρικό εργοστάσιο για να αξιοποιηθούν ενεργειακά οι υδατοπτώσεις του ποταμού. Το Αργύρι περιλαμβάνει δύο οικισμούς, τον Μακρύκαμπο Αργυρίου (παλιά ονομασία Πράβα), σε υψόμετρο 500 μ. και τη Μεγάλη Πέτρα Αργυρίου (γνωστή ως Γράλιτσα μέχρι το 1961), σε υψόμετρο 640 μέτρων. Ο επισκέπτης θα βρει δύο ξενώνες, ταβέρνα και καφενείο στον κεντρικό συνοικισμό του χωριού. Ο ενοριακός ναός (που ανακαινίστηκε τα τελευταία χρόνια) είναι αφιερωμένος στον Άγιο Νικόλαο. Υπάρχουν, όμως, και παρεκκλήσια ενώ η εκκλησία του προφήτη Ηλία είναι μισή κάτω από βράχο όπου, σύμφωνα με την παράδοση, βρέθηκε η εικόνα του Προφήτη και γιορτάζει στις 20 Ιουλίου. Μετά τη θεία λειτουργία, που τελείται στον ναό στο βουνό, ακολουθεί παραδοσιακό πανηγύρι στον κεντρικό συνοικισμό του χωριού. Στις Κλειδές, τρία χιλιόμετρα από το κέντρο του χωριού, λειτουργεί ανακαινισμένος νερόμυλος.





Προφήτης Ηλίας | Prophet Elias

**ARGYRI** *The extreme edge of Argitheia. Argyri is the last village on the southwestern edge of Karditsa region, at the south “Mirmitzala” peak of Pindus. It is an ancient village, known with its current name even during the period before the Greek War of Independence of 1821. It borders Evrytania and Aetolia-Acamania regions. It consists of many settlements that are scattered at an altitude of 850 meters across the brinks of Achelous river at about 300 meters. The church of Prophet Elias, the biggest part of which is built inside a cave, stands out among the sights of the area. In addition, the two traditional watermills –the one still in operation- preserved in the village and the whirlpool at Platania creek are of particular interest. It is worth mentioning that the watermill of Argyri was recently restored. On the bed of Platania creek, a tributary of Achelous, a small hydro-electric plant was constructed to deploy the rainfalls in the river for energy purposes. Argyri features two settlements, Makrykambos (formerly named Prava) at an altitude of 500 meters and Megali Petra (known as Gralista until 1961) at an altitude of 640 meters. The visitor will find two guest houses, a tavern and a traditional café in the main settlement of the village. The parochial temple (recently renovated) is dedicated to St. Nikolaos. There are also chapels, while the temple of Prophet Elias is built half under the rock. According to the tradition, this is where the icon of the Prophet was found. It celebrates on July 20, when the great feast of the village also takes place. After the exultant mass held inside the temple on the mountain, a traditional feast is organised in the main settlement of the village. In Klideres, 3 km from the centre of the village, you will find a restored watermill that is still working.*



### ΜΑΡΑΘΟΣ

Το «μπαλκόνι του Αχελώου», ο Μάραθος είναι το πρώτο από τα χωριά του Δήμου Αχελώου που συναντά κανείς καθώς ταξιδεύει στη Νότια Αργιθέα προερχόμενος από την Καρδίτσα. Είναι χτισμένο σε υψόμετρο 650 μέτρων περίπου, στο βορειοδυτικό άκρο του νομού Καρδίτσας. Η ονομασία με την οποία ήταν γνωστό μέχρι το 1928 ήταν «Αραχωβίτσα» και αποτελούσε την έδρα του. Στους νεότερους χρόνους, ωστόσο, μετονομάστηκε σε «Μάραθο» από το γνωστό φυτό που φυτρώνει σε αφθονία στα βουνά του. Από τα αξιοθέατά του ξεχωρίζουν η πλακόστρωτη πλατεία, όαση ανάπαυσης για τον ταξιδιώτη, και φυσικά η εκκλησία της Αγίας Τριάδας με την ενδιαφέρουσα αρχιτεκτονική της. Ο Μάραθος περιβάλλεται από δύο οικισμούς, τον Μάραθο Β' (ή Μάραθο Στεφανιάδος, όπως ήταν γνωστός μέχρι το 1961) χτισμένο σε υψόμετρο περίπου 800 μέτρων και το Μελάνυδρο (ή Μπουζιάρικο, όπως ήταν η ονομασία του μέχρι το 1961) δίπλα στον Αχελώο σε υψόμετρο 480 μέτρων.





**MARATHOS** *The balcony of Achelous. Marathos is the first village of the of Achelous that you will meet as you travel from Karditsa to South Argitheia. The village is built at an altitude of about 650 meters, on the northwest edge of Karditsa region. Until 1928 it was known as “Arachovitsa” and was the seat of the region. However, in the recent years, it was named Marathos from the famous herb (marathos means fennel) that grows in abundance in the mountains of the area. Among the top sights of the village stand out the cobbled square, a relaxing oasis for the traveler, and of course, the church of St. Triada with the interesting architecture. Marathos is surrounded by two settlements, Marathos II (also known as Marathos Stefaniadas, as it was named until 1961), built at an altitude of about 800 meters, and Melanydro (or Bouzariako, as it was known until 1961), built near Achelous river, at an altitude of 480 meters.*



## LANDMARKS

### ΙΣΤΟΡΙΚΟ ΣΧΟΛΕΙΟ ΠΕΤΡΙΛΟΥ

Το Πετρίλο είναι το μεγαλύτερο χωριό της ανατολικής Αργιθέας και από τους καλύτερους προορισμούς της περιοχής για διακοπές, καθώς ξεχωρίζει για την πλούσια βλάστηση, τα γραφικά τοπία, την αρχιτεκτονική, τις εκκλησίες αλλά και την σπουδαία ιστορία του. Βρίσκεται περίπου στο κέντρο των βόρειων Αγράφων και αποτελείται από πολλούς συνοικισμούς. Ανάμεσα σε όσα μπορεί να δει και να θαυμάσει ο επισκέπτης εδώ είναι το σημαντικότερο πολιτιστικό και ιστορικό αξιοθέατο, το περίφημο Δημοτικό Σχολείο Πετρίλου. Το χωριό από τον Μάιο μέχρι τον Σεπτέμβριο του 1944 υπήρξε η έδρα της Κυβέρνησης της Ελεύθερης Ελλάδας υπό τον καθηγητή του Πανεπιστημίου Αθηνών Αλέξανδρο Σβώλο. Η Κυβέρνηση είχε τα γραφεία της σε αυτό το σχολείο, ενώ εδώ λειτουργήσε και το «Σχολείο Κοινών Γραμμάτων», όπου δίδασκε ο δάσκαλος του Γένους, ο λόγιος Αναστάσιος Γόρδιος, ο Άγιος Κοσμάς ο Αιτωλός και άλλες σπουδαίες προσωπικότητες.



### THE HISTORICAL SCHOOL OF PETRILO

*Petrilo is the biggest village in east Argitheia and one of the top holiday destinations in the area, as it stands out for its rich vegetation, picturesque landscapes, architecture, the churches and its great history, since it is a place of great historical importance. Located about in the centre of Agrafa, it consists of many settlements. Among the many must-see things and experiences in the village, the Petrilos School is a place of major cultural and historical importance. From May until September of 1944, Petrilo was the seat of the Government of the free Greek state, under the leadership of Alexandros Svolos, Professor of the University of Athens. The head offices of the Government were there, at the Petrilos Elementary School. Here was the "School of Common Letters", in which the Teacher of the Nation, Anastasios Gordios, St. Kosmas Aetolos, and many more were among the great teachers.*



## TO KNOW

Στα ανατολικά του χωριού υψώνεται το Βουτσικάκι, στο επιβλητικό υψόμετρο των 2.154 μέτρων. Λίγο πιο κάτω από την κορυφή του, στη θέση «Εννέα Βρύσες», πηγάζει ο Πετριλιώτης ποταμός, ο οποίος διασχίζει το χωριό και καταλήγει στον Αχελώο.

*In the east of the village looms Voutsikaki, standing majestically at an altitude of 1.154 meters. Right after its peak, at "Ennea Vryses" location, are the springs of Petriliotis river, which passed through the village and flows into Achelous.*



## LANDMARKS

### ΙΕΡΑ ΜΟΝΗ ΣΠΗΛΙΑΣ

Η ανδρική Ιερά Μονή Παναγίας Σπηλαιώτισσας, που είναι αφιερωμένη στη Ζωοδόχο Πηγή, βρίσκεται στην κορυφή ενός απότομου βράχου, σε υψόμετρο 900 μέτρων, και αποτελεί ένα κορυφαίο θρησκευτικό, πολιτιστικό αλλά και ιστορικό αξιοθέατο. Στέκει επιβλητικά ανάμεσα σε πλαγιές με έλατα, στην πανέμορφη οροσειρά των Αγράφων, κοντά στο χωριό Κουμπουριανά, και μοιάζει σαν να έχει «κρεμαστεί» από τον βράχο, προκαλώντας δέος. Η θέα από την Μονή είναι εξαιρετική, ενώ στο εσωτερικό ξεχωρίζουν δύο ναοί.





Ο μικρότερος, αφιερωμένος στην Κοίμηση της Θεοτόκου, είναι παλιότερος (γύρω στο 1604). Ο μεγάλος, (Καθολικό) έχει χτιστεί το 1736. Στα θεμέλια της Μονής βρίσκεται η ιερή σπηλιά που, σύμφωνα με την παράδοση, μετά από αποκάλυψη της Παναγίας, βρέθηκε η θαυματουργή εικόνας της. Επίσης στη Μονή υπάρχουν –μεταξύ άλλων– και τα λείψανα πολλών αγίων. Τέλος, η Ιερά Μονή Σπηλιάς έχει και μεγάλη ιστορική σημασία, καθώς έπαιξε πολύ σημαντικό ρόλο κατά την Επανάσταση του 1821, όταν η επαναστατική κυβέρνηση είχε την έδρα της εδώ το 1867.







### MONASTERY OF SPILIA

*The Monastery of Panaghia Spileotissa, dedicated to the Zoodochos Pigi ("Life-giving Spring"), is located at the top of a steep rock at an altitude of 900 meters and is a top religious, cultural and historical sight. It stands majestically between hillsides with firs, at the awe-inspiring Agrafa mountain range, close to Kabouriana village and looks as if it is hanging from the rock, creating a breathtaking image. The views from the Monastery are exceptional. Two temples stand out inside the Monastery. The smaller one is dedicated to the Assumption of the Mother of God and is older, as it is believed to have been built in 1604. The big temple ("Katholiko") of Zoodochos Pigi was built in 1736. At the foundations of the Monastery there is the holy cave where, according to the tradition, the sacred icon of Virgin Mary was found after she was revealed. In addition, in the Monastery there are also the relics of many Saints. Lastly, it is also a site of major historical importance, as it played a crucial role during the Greek War of Independence in 1821. In 1867, the seat of the revolutionary government was in the Holy Monastery of Spilia.*

## ΙΣΤΟΡΙΚΟ-ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΟ & ΛΑΟΓΡΑΦΙΚΟ ΜΟΥΣΕΙΟ ΑΝΘΗΡΟΥ

Στο Ανθήρο λειτουργεί το Ιστορικό-Εκκλησιαστικό και Λαογραφικό Μουσείο του χωριού. Ιδρύθηκε το 1985 με απόφαση του Υπουργείου Πολιτισμού και στεγάζεται στο πρώην κοινοτικό κατάστημα δίπλα στην πλατεία του χωριού.

Τα εκθέματά του, εξαιρετικά δείγματα εκκλησιαστικής τέχνης και κειμήλια, προέρχονται από τις Ι.Μ. Κατουσίου και Κοιμήσεως Μπουκοβίτσας, καθώς και από τρεις ναούς της περιοχής που χρονολογούνται στον 17ο αιώνα. Περιλαμβάνουν ξυλόγλυπτα τέμπλα, φορητές εικόνες, βιβλία και ιερά σκεύη, που παρουσιάζονται μαζί με ενημερωτικά κείμενα, δίνοντας στον επισκέπτη την ευκαιρία να γνωρίσει καλύτερα τα μνημεία και την ιστορία του τόπου. Αξίζει πραγματικά κανείς να το επισκεφτεί όταν βρεθεί στην περιοχή.

## HISTORICAL - ECCLESIASTICAL AND FOLKLORE MUSEUM OF ANTHIRO

*In Anthiro operates the Historical - Ecclesiastical and Folklore Museum of the village. It was founded in 1985 at the request of the Ministry of Politics and is housed in the former community store next to the village square. Its exhibits, exceptional samples of ecclesiastical art and relics, come from the holy monasteries of Katousiou and of Boukovitsa, as well as from three temples in the area dating back to the 17th century. They include wood-carved iconostasis, portable icons, books and sacred utensils, which display with information texts, giving the visitor the opportunity to get to know the monuments better and the history of the area. It's worth looking for it when you are in the village.*



### ΠΛΑΤΑΝΟΣ ΛΕΟΝΤΙΤΟΥ

Πρόκειται για ένα διατηρητέο μνημείο της φύσης που βρίσκεται στην κεντρική πλατεία της κοινότητας Λεοντίτου. Ο πολυαιωνόβιος πλάτανος ανήκει στο είδος Πλάτανος ο Ανατολικός (*Platanus Orientalis*) και αποτελεί σήμα-κατατεθέν όχι μόνο του Λεοντίτου αλλά της ευρύτερης περιοχής, κάτω από την σκιά του οποίου έχουν διαδραματιστεί σπουδαία γεγονότα της ιστορίας. Ένα από αυτά ήταν ότι αποτελούσε τον χώρο συγκέντρωσης, συζήτησης και λήψης αποφάσεων των Ελλήνων οπλαρχηγών της Κεντρικής Ελλάδας υπό την ηγεσία του Γεωργίου Καραϊσκάκη. Κατά τα άλλα δεν υπάρχει επισκέπτης της περιοχής που δεν θα τον θαυμάσει και δεν θα βγάλει εδώ αρκετές φωτογραφίες. Ο πλάτανος υπολογίζεται ότι είναι 964 ετών, έχει ύψος 33 μέτρα και εντυπωσιακή διαμόρφωση κορμού, πιθανότατα από τα πιο καλοδιατηρημένα δέντρα σε όλη τη χώρα. Επίσης είναι πολύ ενδιαφέρον δέντρο από επιστημονική άποψη, με ιδιαίτερη βοτανική, αισθητική, οικολογική, πολιτισμική αλλά και ιστορική αξία.

### THE PLANE TREE OF LEONDITO

*It is a preserved natural monument, located in the main square of Leondito. The centenarian plane tree that belongs to the *Platanus Orientalis* family.*

*It is a landmark both in Leondito and the wider area, as in its shadow important historical events have taken place. One of them was the fact that it was the place where the Greek warlords of central Greece used to meet, discuss and take decisions, under the leadership of Georgios Karaiskakis. It is such a magnificent spot that there is no visitor that doesn't stop to admire it and take a photo of it. The plane tree is estimated to be 964 years old, is 33-meter-tall with an impressive formation in its trunk and is probably one of the best-preserved trees in the country. It is also a tree of great scientific importance and special botanical, aesthetic, ecological, cultural and historical value.*







### ΠΑΝΑΓΙΑ ΕΠΙΣΚΟΠΗΣ ΒΡΑΓΚΙΑΝΩΝ

Στον οικισμό Δένδρο, χτισμένο σε υψόμετρο 350 μέτρων, βορειοδυτικά των Βραγκιανών και κοντά στα σύνορα του νομού Καρδίτσας με την Άρτα, βρίσκεται η υπέροχη εκκλησία της Γέννησης της Θεοτόκου, που είναι ένα από τα πιο σημαντικά και ενδιαφέροντα μνημεία της περιοχής. Ο ναός συχνά αναφέρεται ως Επισκοπή και είναι σύγχρονος, κατασκευασμένος στην ίδια θέση με τον παλιότερο που κάηκε. Βρίσκεται απέναντι από τον οικισμό, κάτω από την σκιά πλειάδας δέντρων.

### THE CHURCH OF PANAGHIA EPISKOPIS AT VRAGIANA

*At Dendro settlement, built at an altitude of 350 meters, northwest of Vragiana and close the borders of Karditsa region with Arta, is the beautiful church of Nativity of Virgin Mary, one of the most important and interesting monuments in the area. The temple is often called "Episkopi" and is a modern structure, built at the site of the older one that was burnt. It is opposite the settlement in the shadow of a plethora of trees.*

## ΛΙΜΝΗ ΣΤΕΦΑΝΙΑΔΑΣ

Είναι η νεότερη λίμνη της Ελλάδας, καθώς μετρά μόλις 57 χρόνια ζωής. Προέκυψε όταν στις αρχές του 1963 και σε υψόμετρο 850 μέτρων η πλαγιά Στοιχειό ξεκόλλησε από το βουνό Σμίνικο και έπεσε στον Στεφανιώτη ποταμό, που είναι ένας από τους παραποτάμους του Αχελώου. Για να φτάσει κανείς στη λίμνη διασχίζει μια υπέροχη διαδρομή μέσα από χωριά και κάτω από τα βουνά της Αργιθέας. Εκτός από τη λίμνη, ο επισκέπτης θα θαυμάσει και άλλες ομορφιές της περιοχής, όπως τα μοναστήρια Σπηλιά και Κώστη, εξαιρετικά βυζαντινά μνημεία, και αρκετά μονότοξα πέτρινα γεφύρια .

## LAKE STEFANIADA

*It is the most recent lake in Greece, as it counts just 57 years of life. It was created in the beginning of 1963 at an altitude of 850 meters, when Stichio hillside came away from Sminiko mountain and fell inside Stefaniotis river, which is one of the tributaries of Achelous. To reach the lake, you have to cross a gorgeous route through villages and under the mountains of Argithea. Apart from the lake, the visitor can see other beauties of the area, like the monasteries Spilia and Kosti, exceptional Byzantine monuments, as well as many single-arched stone bridges.*





### ΑΧΕΛΩΟΣ

Ο Αχελώος ή αλλιώς γνωστός ως Ασπροπόταμος, είναι το δεύτερο μεγαλύτερο ποτάμι της Ελλάδας και ο πλουσιότερος γηγενής ποταμός σε νερά. Πηγάζει από την Πίνδο –και συγκεκριμένα από το όρος Λάκμος– και εκβάλλει, μετά από 220 χιλιόμετρα, στο Ιόνιο Πέλαγος. Διασχίζει τους νομούς Τρικάλων, τα όρια των νομών Καρδίτσας και Άρτας και στη συνέχεια τα όρια των νομών Ευρυτανίας και Αιτωλοακαρνανίας. Στον Αχελώο και στον Εύννο οφείλεται η δημιουργία των λιμνοθαλασσών του Μεσολογγίου και του Αιτωλικού, που αποτελούν σπουδαία οικοσυστήματα. Στην αρχαιότητα τα ορμητικά νερά του φόβιζαν τους κατοίκους, οι οποίοι τον λάτρευαν σαν θεό για να τον εξευμενίσουν. Σύμφωνα με τον μύθο, ο Αχελώος ήταν γιος του Ωκεανού και της Τιθύος και ο σπουδαιότερος ποτάμιος θεός, ενώ κόρες του ήταν οι Σειρήνες και οι Νύμφες. Ο Αχελώος ερωτεύτηκε τη Διανείρα, κόρη του Οινέα, και προσπάθησε να την κάνει δική του όταν αυτή περνούσε με το άρμα της τις όχθες του. Τότε ο Ηρακλής έσπευσε να τη βοηθήσει και στην πάλη που ακολούθησε με τον Αχελώο, που είχε πάρει τη μορφή ταύρου, έσπασε το κέρατό του. Ο Ηρακλής για να του το επιστρέψει έλαβε ως αντάλλαγμα το Κέρας της Αίγας Αμάλθειας, σύμβολο της αφθονίας. Πολλοί είναι οι μύθοι, οι θρύλοι και οι παραδόσεις για τον Αχελώο.

### ACHELOUS RIVER

*Achelous River, also known as "Aspropotamos", is the second biggest river in Greece and the richest native river in waters that flows from Pindus and specifically from mount Lakmos and flows after 220km into the Ionian Sea. It traverses Trikala region, the borders of Karditsa and Arta regions and then the borders of Evrytania and Aetoloakarnania Regions. Achelous and Evinos rivers are responsible for the creation of the Lagoons of Mesolongi and Aetoliko, which are important ecosystems. In the ancient times, its impetuous water frightened the inhabitants of the area, who worshipped it like a God in order to placate it. According to the mythology, Achelous was the son of Oceanus and Tethys and the greatest river god, and his daughters were the Sirens and the Nymphs. Achelous fell in love with Deianeira, daughter of Oeneus, and tried to seduce her when she passed though its bank with her chariot. Then, Hercules came to help her and while he was fighting with Achelous, who was transformed into a bull, he broke his horn. Hercules, in order to return it to Achelous, received the Horn of Amaltheia, which was the symbol of abundance. There are many myths, legends and traditions about Achelous.*



## ΤΑ ΠΕΤΡΙΝΑ ΓΕΦΥΡΙΑ

Εξέχουσα θέση στη περιοχή έχουν τα περίφημα τοξωτά γεφύρια, που κατασκευάστηκαν ως συνέχεια των δρόμων που διακόπτονται από φυσικά εμπόδια, όπως τα ποτάμια και οι χαράδρες, και αποτελούσαν βασικό επικοινωνιακό κόμβο για τη μετακίνηση των κατοίκων και κατ' επέκταση για την κοινωνική και εμπορική ζωή. Πέραν της χρηστικής τους σημασίας, τα γεφύρια μαζί με το φυσικό περιβάλλον που τα περικλείει συνθέτουν καρπιοσταλικές εικόνες. Τα πρώτα γεφύρια που κατασκευάστηκαν στην περιοχή ήταν από φυσικά υλικά, πέτρες και κορμούς δέντρων χωρίς ιδιαίτερη κατεργασία, ενώ αργότερα, κατά τη ρωμαϊκή εποχή, δημιουργήθηκαν γεφύρια πέτρινα μονότοξα ή πολύτοξα με περισσότερη τέχνη και αντοχή. Στην Αργιθέα τα περισσότερα είναι μονότοξα, καθώς το πλάτος της κοίτης των ποταμών είναι μικρό. Τα μοναδικά πολύτοξα που υπάρχουν είναι δύο και βρίσκονται στον Αχελώο: Το γεφύρι της Κουτσοκαμάρας, ρωμαϊκό του 16ου αιώνα και η κατά πολύ νεότερη γέφυρα του Καταφυλλίου, που χτίστηκε το 1910. Τα γεφύρια της Αργιθέας συνοδεύουν διάφοροι θρύλοι με βάση ιστορικά γεγονότα – και όχι μόνο.

### THE STONE BRIDGES

*Prominent in the area are the famous arched bridges, which were constructed as an extension of the roads that are interrupted by natural obstacles, like the rivers and the gorges and were a principal communication node for the transport of the residents and their social and commercial life. Apart from their functional importance, the bridge and the natural environment surrounding them create postcard-like images. The first bridges built in the area were made from*



*natural materials like stones and trunks of trees, without any special processing, while later, during the Roman times, single-arched or multi-arched stone bridges were constructed, more elaborate and resistant.*





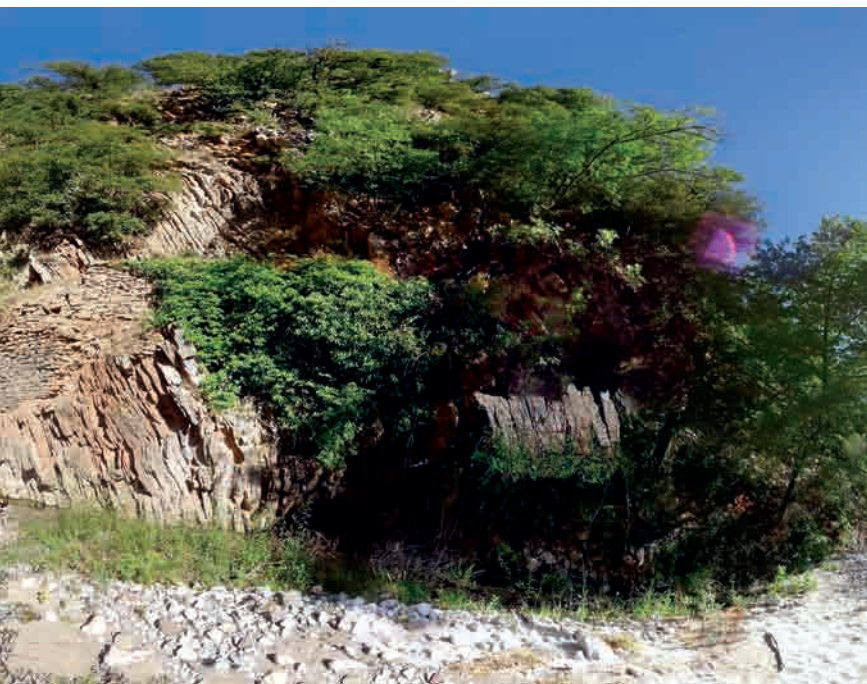
Γεφύρι Τριζώλου (Καρυσά) | Trizolo Bridge (Karya)

*In Argithea, most of the bridges are single-arched, as the width of the river beds is small. Two are the only multi-arched bridges and they are located in Achelous River, the bridge of Koutsokamara, a Roman structure from the 16th century and the much more recent bridge of Katafylli, built in 1920. The bridges of Argithea are accompanied by various legends based on historical events and more.*



### ΓΕΦΥΡΙ ΠΕΤΡΩΤΟΥ

Περίπου 80 χλμ. από την Καρδίτσα, στη δυτική Αργιθέα και σε υψόμετρο 650 μέτρων συναντάμε το Πετρωτό για το οποίο τα αρχαιολογικά ευρήματα έχουν αποδείξει την κατοίκησή του από τη ρωμαϊκή και βυζαντινή εποχή. Αρχαιολογικός χώρος υπάρχει στις θέσεις «Παλαιοκάστρο-Πουρναράκια». Ανάμεσα στα μνημεία που θα δει ο επισκέπτης είναι τα 3 σημαντικά γεφύρια της περιοχής. Το τοξωτό πέτρινο γεφύρι του Πετρωτού, που χτίστηκε τον 13ο με 14ο αιώνα στη θέση Πούπη, και είναι το πιο πολυφωτογραφημένο της περιοχής, η «Κουτσοκαμάρα», η πολύτοξη γέφυρα στην περιοχή της Συκιάς, και η γέφυρα του Κοράκου που κατασκευάστηκε το 1528-1529 από τον μητροπολίτη Λάρισας Βησσαρίωνα – το μεγαλύτερο μονότοξο γεφύρι όχι μόνο στην Ελλάδα αλλά και στα Βαλκάνια. Κατασκευάστηκε με χορηγίες ομογενών αλλά αναντινάχτηκε από τους αντάρτες κατά τη διάρκεια του Εμφυλίου. Επίσης, πολύ αξιόλογα αξιοθέατα για τον επισκέπτη είναι οι οικίες του Καραθανάση στο Πετρωτό και του Τσιούμα στον οικισμό του Αγίου Δημητρίου με τις χαρακτηριστικές πολεμίστρες.



## PETROTO BRIDGE

About 80km from Karditsa, at west Argithea and at an altitude of 650 meters, you will find Petroto, for which the archeological findings have showed that it has been inhabited since the Roman and Byzantine period. Among the must-see monuments are the three important bridges of the area: the arched stone bridge of Petrotos, built in the 13th-14th century at Poupi and is the most photogenic bridge in the area, "Koutsokamara", the multi-arched bridge at Sykia and Korakou Bridge, built in 1514-1515 by Vissarion, who was the Metropolitan of Larissa and it is the biggest single-arched bridge not only in Greece, but also in the Balkan region. The bridge was constructed with the contribution of expatriate Greeks, but was blown up by the rebels during the Greek Civil War. Other significant sights are the House of Karathanassis at Petroto and the House of Tsioumas at the settlement of Aghios Dimitrios, with the characteristic embrasures.



### Η ΓΕΦΥΡΑ ΤΟΥ ΚΟΡΑΚΟΥ

Κατασκευάστηκε από το Μητροπολίτη των Γεφυριών Βησσαρίωνα τον Β' το 1527-1529 (και όχι το 1514, όπως μέχρι σήμερα γράφεται). Γεφύρωνε σε κατάλληλο σημείο τον Αχελώο ποταμό στα όρια Θεσσαλίας-Ηπείρου, τους νομούς Καρδίτσας και Άρτας και τους δήμους Αργιθέας και Τετραφυλλίας (σήμερα Γ. Καραϊσκάκη) πάνω στον αρχαίο δρόμο που από τους Γόμφους και μέσω της Αργιθέας-Κουτσοκαμάρας οδηγούσε στην Αμβρακία (Άρτα). Ήταν το μεγαλύτερο μονότοξο γεφύρι των Βαλκανίων σε υψόμετρο 435 μέτρα με άνοιγμα βάσης 49,50 μέτρα. Το περπατητό οδόστρωμα της γέφυρας—σε σχέση με το μήκος της (εκτιμάται για πάνω από 80 μέτρα) και το τρομερό ύψος της—είναι από τα πιο στενά. Ήταν καμπυλωτό με καλντερίμι στην αρχή και ανεβαίνοντας κατέληγε σε πλατύσκαλο για να μειώνεται ο κίνδυνος. Από τη μεριά της Αργιθέας υπήρχε μονοπάτι με καλντερίμι που οδηγούσε στην Κούλια και ύστερα στη γέφυρα. Σήμερα αυτό έχει κατακωθεί και καταστραφεί από τα έργα του Φράγματος. Το μόνο κτήριο που σώζεται και θυμίζει το παρελθόν και το θεο-γέφυρο είναι η ετοιμόρροπη Κούλια από τη μεριά της Συκιάς, ενώ από την πλευρά των Πηγών δεν υπάρχει τίποτα. Η Γέφυρα Κοράκου άντεξε στον χρόνο. Έζησε για 422 χρόνια, πέρασε σεισμούς, κατακλυσμούς, βαρucheϊμωνίες και μανιασμένες κατεβασίες του Άσπρου. Έμελλε, όμως, η μοίρα της να πέσει «θύμα» του Εμφυλίου στις 28 Μαρτίου του 1949. Αξίζει να σημειωθεί ότι πριν από δέκα περίπου χρόνια πρόσωπα και φορείς της περιοχής πρότειναν την ανακατασκευή της. Η πρόταση έχει αγκαλιστεί από την Τοπική Κοινότητα, την Πολιτεία και την Ευρωπαϊκή Ένωση αλλά παραμένει σε αναμονή. Επίσης, με αφορμή την ανατίναξη της γέφυρας στις 28 Μαρτίου, υπάρχει πρόταση καθιέρωσης της ημερομηνίας αυτής ως «Γ' Πανελληνία και Παγκόσμια Ημέρα Πέτρινων Γεφυριών».

### KORAKOU BRIDGE

*Built by the Metropolitan of bridges Vissarion II in 1527-1529 (and not in 1514 as it is falsely written until this day). It used to bridge Achelous river on the borders of Thessaly-Epirus at the regions of Karditsa and Arta and the Municipalities of Argithea and Tetrafyllia (today G. Karaiskaki) on the ancient road that lead to Amvrakia (Arta) from Gomfi through Argithea-Koutsokamara. It was the biggest single-arched bridge in the Balkans at an altitude of 435 meters with a base opening of 49,50 meters. The paved road of the bridge, compared to its length (estimated more than 80 m) and its impressive height is one of the narrowest. It was curved with cobblestones at the beginning and as you climbed, it lead to a landing to reduce the danger. From the side of Argithea there was a pathway with a cobblestone that lead to Koulia and then to the bridge. Today, it has collapsed and damaged by the works of the dam. At the moment, the only structure preserved and reminiscent of the past and Theogefyro is the crumbling Koulia on the side of Sykia, while on the side of Piges there is nothing left. Korakou Bridge stood the test of time. For 422 it survived earthquakes, floods, frosty weathers and raging flows of Aspros river. However, it was meant to become a victim of the Greek civil war in 28 March 1949. It is worth mentioning that about ten years ago, local figures and bodies suggested the reconstruction of the bridge. This proposal has been embraced by the local community, the state and the European Union but is still pending. In addition, occasioned by the blowing up of the bridge in March 28, it has been proposed to establish this date and the Panhellenic and International Day of Stone Bridges.*



Φωτογραφία Σπύρος Μελετζής, 1937 | Photo by Spiros Meletzis, 1937

### ΓΕΦΥΡΙ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ | ELLINIKA BRIDGE

Διαφορετικά ονομάζεται γεφύρι Κορακονησίου και πρόκειται για γεφύρι με την πιο δύσκολη και απότομη πρόσβαση στην Αργιθέα. Στέκει εδώ και αιώνες επιβλητικό και γεφυρώνει τον Αρέντιο ποταμό, συνδέοντας το Πολυνέρι με τα Ελληνικά. Το άνοιγμα του τόξου είναι 9,20 μ. και το ύψος από την κοίτη 6,30 μ. Αν κατευθυνθείτε στο γεφύρι από το χωριό Ελληνικά Αργιθέας, η πρόσβαση είναι πιο ομαλή – με 4x4 όμως – και θα το συναντήσετε σε 6 χιλιόμετρα. Στα τελευταία 2 χλμ. ο δρόμος σταματά και από εκεί μπορείτε να συνεχίσετε στο μονοπάτι για να φτάσετε. Το εκπληκτικό φυσικό περιβάλλον που το περικλείει θα σας ανταμείψει. | Also known as “Korakonisi bridge”, it is the bridge with the most difficult and steep access in Argithea. It stands majestically for centuries and bridges Arendios river, while it also connects Polyneri with Ellinika. The arch opening is 9,20-meter-wide and 6,30-meter-tall from the river bed. If you head to the bridge from Ellinika village, the access is easier but on a 4x4 vehicle and you will reach it in 6km. The last 2 kilometers the road stops and you can continue to the trail and arrive. The incredible natural environment surrounding it is definitely rewarding.

### ΓΕΦΥΡΙ ΤΡΙΖΩΛΟΥ (ΚΑΡΥΑ) | TRIZOLO BRIDGE (KARYA)

Είναι το μεγαλύτερο σε μέγεθος μονότοξο γεφύρι της Θεσσαλίας, με άνοιγμα τόξου 30 μ. και ύψος 15,50 μ. Βρίσκεται κάτω από την Καρυά, είναι χτισμένο σε βράχους και γεφυρώνει τον Λιασκοβίτικο ποταμό κοντά στη θέση Βαϊτση, λίγο παρακάτω από τη συμβολή των ποταμών Ανθηριώτικου και Μεσοβουνιώτικου (και οι δύο παραπόταμοι του Αχελώου). Η παράδοση θέλει να χτίστηκε τον 13ο αιώνα, αλλά πιθανόν δεν ισχύει. Μέχρι τη δεκαετία του 1970 εξυπηρετούσε τους κατοίκους αλλά μια κατολίσθηση έκοψε το μονοπάτι που οδηγούσε στο γεφύρι, με αποτέλεσμα να σταματήσει η χρήση του αν και σε αυτό συνέβαλε επίσης δραστικά η διάνοιξη του νέου δρόμου. | It is the biggest single-arched bridge in Thessaly with an arch opening of 30 meter and height of 15,50m. It is located under Karya, built on rocks and bridges Liaskovitiko river at Vaitsi, a little after the confluence of the Anthiriotikos and Mesovouniotikos rivers, both tributaries of Achelous. According to the tradition, it was built in the 13th century, but it is not certain. Until the 1970s the bridge served the residents but a landslide broke the pathway that lead to the bridge and so it stopped being used. Another reason for that was the opening of the new road.



Γεφύρι Ελληνικών | Ellinika Bridge



Γεφύρι Τριζώλου (Καρυά) | Trizolo Bridge (Karya)

## LANDMARKS



Γεφύρι Μεζήλου | Mezilo Bridge



Γεφύρι Στεφανιάδας | Stefaniada Bridge

## ΓΕΦΥΡΙ ΜΕΖΗΛΟΥ (ΔΡΟΣΑΤΟ) MEZILLO BRIDGE (DROSSATO)

Θα το συναντήσετε σε απόσταση 10 λεπτών από το Βλάσι, σε μια βραχώδη τοποθεσία δίπλα από τη νέα τσιμεντένια γέφυρα, στον δρόμο για το ομώνυμο χωριό Δροσάτο (παλιότερα Μεζήλο). Γεφυρώνει με άνοιγμα τόξου στα 12 μέτρα τον ποταμό Βλασιώτη, τουλάχιστον από την εποχή της Τουρκοκρατίας. | *You will find it 10 minutes after Vlassi, on a rocky location near the new concrete bridge, on the road to Drossato village (formerly known as Mezilo). It bridges Vlasiotis river since the years of the Ottoman rule and its opening is 12-meter-long.*

## ΓΕΦΥΡΙ ΑΝΘΗΡΟΥ | ANTHIRO BRIDGE

Διαφορετικά είναι γνωστό με το όνομα γεφύρι Μπουκοβίτσας και βρίσκεται στην είσοδο του χωριού Ανθηρό, στο γραφικό ρέμα της Γκούρας. Εξυπηρετούσε κυρίως τους ντόπιους και τους κατοίκους των ανατολικών οικισμών για την προσβάσή τους στο Ανθηρό και στην περιοχή των Τρικάλων. Πριν χρόνια, όταν έφτασε ο αμαξιτός δρόμος στο Ανθηρό, το πέτρινο γεφύρι τσιμεντοστρώθηκε και σήμερα, αν κάποιος δεν το γνωρίζει, είναι δύσκολο να το εντοπίσει. Παρόλα αυτά παραμένει ιστορικό σημείο για την περιοχή. | *It is also known as «Boukouvitsa bridge» and is located*

*at the entrance of Anthiro village at the picturesque creek of Goura. It used to facilitated mostly the locals and residents of the east settlements to access Anthiro and the region of Trikala. Many years ago, when the carriageway reached Anthiro, this stone bridge was paved. Today, if you haven't heard of it, it is difficult to trace it. However, it remains a historical spot of the area.*

## ΓΕΦΥΡΙ ΘΕΡΙΝΟΥ Ή ΑΓ. ΜΗΝΑ THERINO OR AGHIOS MINAS BRIDGE

Το γεφύρι του Θερινού ή αλλιώς Αγίου Μηνά στην ομώνυμη θέση «Άγιος Μηνάς», είναι ένα μικρό μονότοξο γεφύρι στο δρόμο προς το χωριό Μεσοβούνι, πίσω από την εκκλησία του Αγίου Μηνά. Το 1993 χαρακτηρίστηκε ιστορικό διατηρητέο μνημείο με σκοπό στη συνέχεια να επισκευαστεί πράγμα που δεν έχει πραγματοποιηθεί ακόμα. Πάντως βρίσκεται σε ένα εκπληκτικό περιβάλλον που εντυπωσιάζει μόλις το αντικρίσεις. | *Therino or Aghios Minas Bridge at «Aghios Minas» location, is a small single-arched bridge on the way to Mesovouni, behind the church of St. Minas. In 1993 it was declared a historical listed monument with the purpose to be restored, which has not been made until this day. It is located in a landscape of unrivalled beauty and is an awe-inspiring sight!*



### ΓΕΦΥΡΙ ΚΑΤΑΦΥΛΛΙΟΥ Ή ΑΥΛΑΚΙΟΥ KATAFYLLI OR AVLAKI BRIDGE

Πρόκειται για μια εντυπωσιακή γέφυρα που χτίστηκε στις αρχές του περασμένου αιώνα (1908-1910) και βρίσκεται στη θέση «Τριχιές» Καταφυλλίου. Διαθέτει τέσσερα ημικυκλικά τόξα και ένα κύριο 24 μέτρων, με μήκος βάσης 54,5μ. και ύψος από την κοίτη 13 μ., που γεφυρώνει τον Αχελώο στα όρια των νομών Καρδίτσας, Ευρυτανίας, Αιτωλοακαρνανίας και Άρτας. Η κατασκευή αποτελεί έναν συνδυασμό της τέχνης των ντόπιων μαστόρων με τους μηχανικούς της εποχής. Το 1986 χαρακτηρίστηκε ιστορικό διατηρητέο μνημείο και το 1992 εγκρίθηκε μελέτη μερικής επισκευής του, που έγινε μετά από κατάρρευση τμήματός του. | *It is an impressive bridge constructed at the beginning of the previous century (1908-1910) and is located in Trichies at Katafylli. It consists of four small semi-circle arches and a main arch of 24 meters, with a base length of 54,5 meters and height of the river bed 13 meters. It bridges Achelous on the borders of Karditsa, Evrytania, Aetoloacarnania and Arta regions. Its structure is a combination of the art of the local builders with the engineers of that time. In 1986 it was characterized a historical listed monument and in 1922 a study for its partial repair was approved, which was implemented after a part of it collapsed.*

### ΓΕΦΥΡΙ ΤΥΡΟΛΟΓΟΥ TYROLOGOS BRIDGE

Κατασκευασμένο επί Τουρκοκρατίας, πρόκειται για το πρώτο μονότοξο γεφύρι που γεφυρώνει τον Πετριλιώτη ποταμό, στη διαδρομή Βλάσι-Ι.Μ. Σπηλιάς, με άνοιγμα τόξου 12 μ. και ύψος 8 μ. | *Constructed during the years of the Ottoman rule, it is the first single-arched bridge that bridges Petriliotis river, on the way from Vlasi to the Monastery of Spilia. The opening of its arch is 12-meter-long and 8-meter-tall.*





Γεφύρι Καταφυλλίου  
Katafylli Bridge

## ΓΕΦΥΡΙ ΚΟΠΛΕΣΙΟΥ | KOPLESİ BRIDGE

Πρόκειται για το δεύτερο μονότοξο γεφύρι του Πετριλιώτη, με άνοιγμα τόξου 16 μ. και ύψος 10 μ. Στην ίδια διαδρομή με το παραπάνω (Βλάσι-Ι. Μ. Σπηλιάς), χτίστηκε και αυτό την περίοδο της Τουρκοκρατίας. Μοιάζει με νέα κατασκευή στην όψη λόγω της τσιμεντένιας επένδυσής του. | It is the second single-arched bridge of Petriliotis river, with an arch opening of 16 meters and height of 10 meters. It is located on the same way with the aforementioned bridge (Vlassi-Monastery of Spilia) and was also built during the period of the Ottoman rule. It looks like a modern structure due to its concrete paneling.



Γεφύρι Τυρολόγου  
Tyrologos Bridge

## ΓΕΦΥΡΙ ΣΤΕΦΑΝΙΩΤΙΚΟ | STEFANİOTIKO BRIDGE

Μαζί με τα άλλα δύο γεφύρια του Κοπλεσίου και Τυρολόγου, το Στεφανιώτικο (στην ίδια διαδρομή) είναι το τρίτο μονότοξο γεφύρι του Πετριλιώτη. Χτίστηκε την Τουρκοκρατία στη θέση «Ραγάζια», έχει άνοιγμα τόξου 16 μ. και ύψος 12 μ. Πάνω από το γεφύρι περνά ο κεντρικός δρόμος και προκειμένου να χωράνε τα οχήματα έγινε διαπλάτυνση του καταστρώματος.

Along with the two aforementioned Koplesi and Tyrologos bridges, Stefaniotiko on the same way is the third single-arched bridge of Petriliotis. It was built in the years of the Ottoman rule at "Ragazia" location and its arch opening is 16-meter-long and 12-meter-tall. Above the river passes the main road and the pavement had to be broadened in order to provide enough space for the cars.

## ΓΕΦΥΡΙ ΑΡΓΙΘΕΑΣ (ΚΝΙΣΟΒΟΥ) ARGITHEA BRIDGE (KNISOVO)

Βρίσκεται λίγο πριν από την Αργιθέα και είναι ένα μικρό μονότοξο γεφύρι σε παραπόταμο του Αχελώου. Από εδώ ξεκινά ένα μονοπάτι, στο οποίο έχει γίνει ανάπλαση και έχει πλακοστρωθεί, που οδηγεί στον παλιό νερόμυλο. Πρόκειται για μια πολύ ωραία διαδρομή! | It is located a little before Argithea and is a small single-arched bridge on a tributary of Achelous. From the river starts a pathway that has been restored and paved, leading to the old watermill. It is a very beautiful road!



Γεφύρι Αργιθέας  
Argithea Bridge

## ΓΕΦΥΡΙ ΣΤΕΦΑΝΙΑΔΑΣ | STEFANIADA BRIDGE

Βρίσκεται μέσα στον οικισμό, κοντά στην εκκλησία της Κοίμησης της Θεοτόκου, και είναι το μικρότερο από όλα τα πέτρινα γεφύρια της Αργιθέας, το οποίο γεφυρώνει το ρέμα της Ιτιάς. | It is located in the settlement and close to the church of the Assumption of the Mother of God (Theotokos) and is the smallest of all the stone bridges of Argithea, bridging the Itia creek.

### ΓΚΟΥΡΑ ΑΝΘΗΡΟΥ

Το χωριό Ανθηρό (Μπουκοβίτσα), έδρα του Δήμου Αργιθέας, είναι χτισμένο σε υψόμετρο 900 μέτρων. Τις εντυπώσεις και τα βλέμματα κλέβει η υπέροχη πηγή της Γκούρας με τις επτά γάργαρες βρύσες, που βρίσκεται στην είσοδο του χωριού και θα την δει κάποιος μόλις φτάσει. Με τα νερά της υδρεύεται και αδρεύεται το χωριό, ενώ πολλές είναι οι παραδόσεις και οι θρύλοι γύρω από το όνομά της. Στην ίδια θέση κατά την περίοδο της Τουρκοκρατίας υπήρχε μεγάλο, ακμάζον χωριό, γεγονός που αποδεικνύουν τα ερείπια των σπιτιών που βρέθηκαν στις αρχές του αιώνα. Στο χωριό θα δείτε και παλιότερα σπίτια, πετρόκτιστα και διώροφα, που κατασκευάστηκαν στις αρχές του 20ού αι. Τα πλούσια δάση ολόγυρα με οξιές και έλατα «προσκαλούν» για εξερεύνηση και περίπατο.

### GOURA AT ANTHIRO

*Anthiro village ("Boukouvitsa"), seat of the Municipality of Argithea, is built at an altitude of 900 meters. The most eye-catching and magnificent sight is the beautiful Goura spring, with its seven fountains with burbling waters, located at the entrance of the village. At the same spot, during the Ottoman rule, there was a great flourishing village, proved by the remnants of the houses found at the beginning of the century. At the village you will also see older, stone and two-storey houses built in the early 10th century. The rich forests with beeches and firs around the village invite you to visit and explore.*

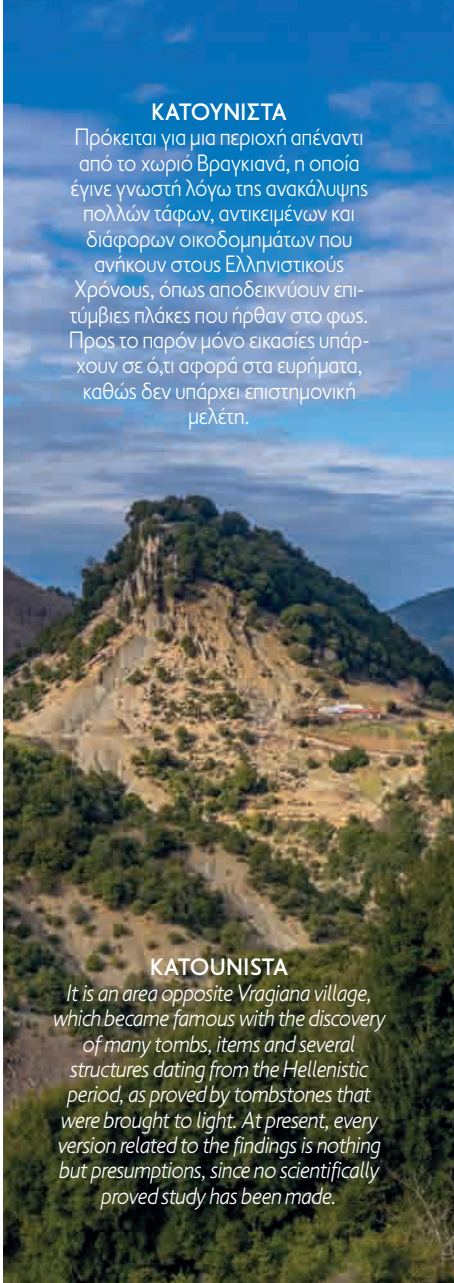






## ΚΑΤΟΥΝΙΣΤΑ

Πρόκειται για μια περιοχή απέναντι από το χωριό Βραγκιανά, η οποία έγινε γνωστή λόγω της ανακάλυψης πολλών τάφων, αντικειμένων και διάφορων οικοδομημάτων που ανήκουν στους Ελληνιστικούς Χρόνους, όπως αποδεικνύουν επιτύμβιες πλάκες που ήρθαν στο φως. Προς το παρόν μόνο εικασίες υπάρχουν σε ό,τι αφορά στα ευρήματα, καθώς δεν υπάρχει επιστημονική μελέτη.

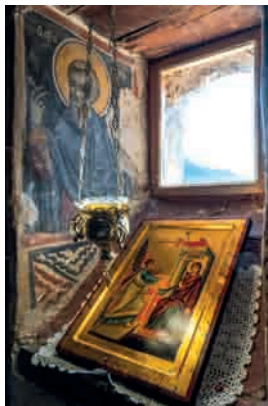


## ΚΑΤΟΥΝΙΣΤΑ

*It is an area opposite Vragiana village, which became famous with the discovery of many tombs, items and several structures dating from the Hellenistic period, as proved by tombstones that were brought to light. At present, every version related to the findings is nothing but presumptions, since no scientifically proved study has been made.*

### ΙΕΡΑ ΜΟΝΗ ΚΑΤΟΥΣΙΟΥ – ΤΟ ΓΕΝΕΣΙΟΝ ΤΗΣ ΘΕΟΤΟΚΟΥ

Πρόκειται για μια περίφημη μονή, μοναδικής αρχιτεκτονικής, που βρίσκεται στο χωριό Ανθηρό, ανάμεσα στους οικισμούς Λαγκάδι και Μεταμόρφωση (Κατούσι), με εξαιρετικές αγιογραφίες και σπάνιες ζωομορφικές παραστάσεις του 17ου αιώνα. Το καθολικό, κάποια από τα κελιά και ένα ακόμα κτίσμα της μονής έχουν ανακατασκευαστεί. Στον όροφο πάνω από το καθολικό βρίσκονται τα παρεκκλήσια των Ταξιάρχων και των Αγίων Αναργύρων. Έχει σπουδαία ιστορία, φιλοξενώντας διαχρονικά αρκετές μοναχές, ενώ κατά καιρούς υπήρξε έδρα διάφορων αγωνιστών. Εικόνες και κειμήλια φυλάσσονται σήμερα στο Εκκλησιαστικό-Βυζαντινό & Λαογραφικό Μουσείο Ανθηρού. Γιορτάζει με λαμπρότητα στις 8 Σεπτεμβρίου (Γένεσιον της Θεοτόκου) και της Ζωοδόχου Πηγής. Είναι επισκέψιμο όλο τον χρόνο.



### MONASTERY OF THE ASSUMPTION OF THE MOTHER OF GOD OF KATOUSI

*It is a great monastery at Anthiro village, with exceptional murals from the 17th century. The main temple, some of the cells and another structure of the monastery have been restored. On the floor above the main temple were the chapels of Taxiarches and St. Anargyri. It is a site of great history, hosting many nuns in time, while it has occasionally become the seat of many fighters. Today, icons and heirlooms are kept in the Ecclesiastical -Byzantine & Folklore Museum of Anthiro. It celebrates majestically on September 8 (the day of the Nativity of Mother of God) and on the day of the Life-giving Spring. It is open to visitors all year round.*





### ΙΕΡΑ ΜΟΝΗ ΚΩΣΤΗ

Μεταξύ Στεφανιάδας και Καμπουριανών και μόλις 3 χλμ. από το φημισμένο μοναστήρι της Σπηλιάς, θα συναντήσετε την Ιερά Μονή Κώστη, που είναι αφιερωμένη στη Γέννηση της Θεοτόκου. Δεν είναι σαφές πότε ιδρύθηκε αλλά βάση της αγιογραφίας υπολογίζεται στον 17ο αιώνα. Πρόκειται για μια βυζαντινή μονή, περιτειχισμένη με εξαιρετικές αγιογραφίες και ξυλόγλυπτο τέμπλο. Σώζεται –μεταξύ άλλων– η κολυμπήθρα, που χρονολογείται το 1007, ενώ η εικόνα της Θεοτόκου του Κώστη θεωρείται θαυματουργή. Το μοναστήρι έχει, εκτός από θρησκευτική, και μεγάλη ιστορική σημασία, αφού εκεί βρήκαν καταφύγιο επί Τουρκοκρατίας οι κυνηγημένοι διασωθέντες Σουλιώτες από το μοναστήρι του Σέλτσου. Γιορτάζει στις 8 Σεπτεμβρίου οπότε πραγματοποιείται και μεγάλο πανηγύρι.



### MONASTERY OF KOSTI

On the way between Stefaniada and Kabouriana and only 3km from the famous monastery of Spilia, you will find the Monastery of Kosti, dedicated the Birth of Virgin Mary. It is unclear when it was founded, but based on its hagiography, it is estimated to have been constructed in the 17th century. It is a byzantine monastery, filled with exceptional murals and a carved wooden temple. Among others, the baptistry is preserved, dating from 1077, while the icon of the Mother of God of Kosti is considered as miraculous. The monastery is both of major religious and historical importance, as this is where the rescued people from Souli found shelter, persecuted from the monastery of Seltso. Every year on September 8th, the monastery celebrates an a great feast takes place.



MUST VISIT





## ΠΑΝΑΓΙΑ ΚΟΙΜΗΣΗΣ ΘΕΟΤΟΚΟΥ-ΠΕΤΡΙΛΟ

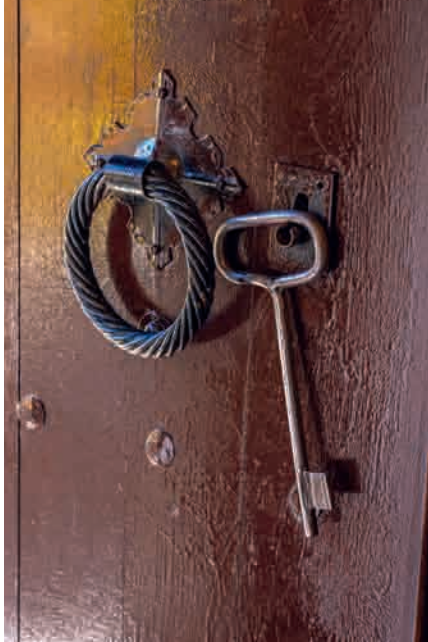
Εκτός από ένα γραφικό χωριό χτισμένο σε υψόμετρο 1.200 μέτρων μέσα σε ελατό-  
δασος και το μεγαλύτερο της Ανατολικής Αργιθέας, το Πετρίλο είναι γνωστό για έναν  
ακόμα λόγο: Την εκκλησία (ανάμεσα σε άλλες) της Κοίμησης της Θεοτόκου. Είναι συν-  
δεσμένη με την ιστορία της θαυματουργής εικόνας της Παναγίας που βρίσκεται εκεί, η  
οποία, μάλιστα, λόγω της σημαντικότητάς της για την ορθόδοξη πίστη, μεταφέρεται για  
προσκύνημα δύο μήνες τον χρόνο στο Φανάρι της Καρδίτσας.



## MUST VISIT

### THE CHURCH OF THE ASSUMPTION OF THE MOTHER OF GOD - PETRILO

*Apart from being a picturesque village built at an altitude of 1200 meters within a fir forest, and the biggest village in the east of Argythea, Petrilo is also famous for the church of the Assumption of the Mother of God. This church is associated with the history of the miraculous icon that is inside it. Due to its great importance for the Orthodox belief, twice a year the icon is transferred to Fanari in Karditsa as a pilgrimage.*







## ΠΕΡΑΤΑΡΙΑ

Παράδοξο και «παλιακό» εναέριο πέρασμα του Αχελώου αλλά παράλληλα γραφικό, απόλυτα ταυτισμένο με την περιοχή αλλά και χρηστικό για την εξυπηρέτηση των κατοίκων, που κατασκευάστηκε το 1957, παραμένοντας ίδιο από τότε. Πλέον αποτελεί και αξιοθέατο για τους τουρίστες, ενώ όσοι θέλουν μπορούν να περάσουν τον ποταμό μέσω αυτού. Συνδέει τα χωριά της νότιας Αργιθέας με αυτά του Δήμου Τετραφυλλιάς Άρτας και είναι απαραίτητο γιατί συντομεύει την οδική σύνδεση με την Άρτα κατά μία ώρα. Για τον λόγο αυτό, στη θέση του η κατασκευή γέφυρας θα ήταν σωτήρια για τους κατοίκους.

## PERATARIA

*A quaint and dated aerial way to pass Achelous and a picturesque spot at the same time, identified with the area and also useful in serving the inhabitants that was constructed in 1957 and still remains the same. Today, it is also a tourist attraction, while those who want to, they can also pass the river using it. It connects the villages of South Argitheia with those of the Municipality of Tetrafyllia at Arta and is necessary, as it makes the connection with Arta half an hour shorter. Therefore, at this spot, the construction of a bridge would be of crucial importance for the locals.*



### ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΟΙ ΧΩΡΟΙ

Σημαντικοί είναι οι αρχαιολογικοί χώροι που υπάρχουν στην περιοχή και αποκαλύπτουν τόσο τη μακραίωνη ιστορία της όσο και σημαντικά στοιχεία της ζωής κατά την αρχαιότητα. Στην Αργιθέα έζησαν οι **Αθαμάνες**, απόγονοι του βασιλιά Αθαμάνα, που, σύμφωνα με τις πηγές, κατοίκησαν την περιοχή από το 1600 π.Χ. Ο αρχαιολογικός έρευνες έφεραν στην επιφάνεια **αξιόλογους χώρους και αρχαίους οικισμούς**. Στη **θέση Παλιόκαστρο**, στο Πετρωτό, μόλις 1,5 χλμ. νοτιοανατολικά του χωριού, έχει εντοπιστεί ελληνιστικό οχυρό. Στη **θέση Πουρναράκια**, ανατολικά της θέσης Παλιόκαστρο, αποκαλύφθηκε τμήμα του νεκροταφείου του οχυρού με κιβωτιόσχημους τάφους και κτερίσματα. Αντίστοιχα **ο πιο σημαντικός αρχαιολογικός χώρος** της ευρύτερης περιοχής βρίσκεται στην περιοχή Θερινού-Αργιθέας, στη **θέση Ελληνικά**. Σύμφωνα με ιστορικούς ταυτίζεται με την **αρχαία Αργιθέα**, πρωτεύουσα των Αθαμάνων. Στον αρχαιολογικό αυτό χώρο, που εκτείνεται από την αρχαία Αμβρακία (Αρτα) ως τους Γόμφους (Μουζάκι), έγιναν ανασκαφές φέρνοντας στο φως αξιόλογα ευρήματα, όπως τους κιβωτιόσχημους τάφους, κατασκευασμένους από ασβεστολιθικές πέτρες, που χρονολογούνται από τον 4ο μέχρι τον 1ο αι. π.Χ., αν και δυστυχώς σημειώθηκε μεγάλη έκτασης αρχαιοκαπηλία. Οι ανασκαφές συνεχίζονται στο **ελληνιστικό νεκροταφείο** του παρακείμενου αρχαίου οικισμού. Στο Καταφύλλι (Σελιπιανά), σε ένα δελφικό τοπίο, υπάρχει αρχαιολογικός χώρος, με τους ερευνητές, μάλιστα, να τοποθετούν εδώ την πρωτεύουσα των Αθαμάνων «Αργιθέα». Αξιόλογος χώρος είναι και αυτός στην περιοχή Τυρολόγος στην Ανατολική Αργιθέα.

### ARCHAEOLOGICAL SITES

*The area has important archaeological sites that reveal both its long history and important facts of life during the ancient times. The **Athamanians** lived in Argitheia, descendants of King Athamas that, according to historical sources, inhabited the area since 1600 b.c. Archaeological researches have shown **remarkable sites and ancient settlements**. At **Paliokastro location**, in Petroto, just 1,5km southeast of the village, important remnants of the hellenistic fortress have been found. At “**Poumarakia**”, east of Paliokastro, part of the cemetery of the fortress was revealed, with cubic tombs and burial goods have been excavated. **The most important archaeological site** in the wider area is in Therino of Argitheia, at **Ellinika location**. According to historians, it is identified with the **ancient town of Argitheia**, the capital of Athamanians. In this archaeological site, stretching from ancient Amvrakia (Arta) to Gomfi (Mouzaki), excavations took place that showed remarkable findings, like the cubic-shaped graves, constructed from limestone dating from the 4th until the 1st century B.C., but, unfortunately the site has suffered major antiquities trafficking. The excavations continue in the **Hellenistic cemetery** of the adjacent ancient settlement. At Katafylli (Selipiana), within a delphic landscape, there is an archaeological site. Many researchers believe that this was the capital of the Athamanians, Argitheia. At “Tyrologos”, in the eastern side of Argitheia, there is another significant site.*

Τάφος στα Ελληνικά | Tomb in Ellinika village



Τάφος Αργίθεου | Tomb of Argitheos



## ΠΑΡΑΔΟΣΗ &amp; ΛΑΟΓΡΑΦΙΑ

Η Αργιθέα είναι ιδιαίτερα πλούσια σε παράδοση, από τα τραγούδια και τον χορό μέχρι τα κτίσματα του παρελθόντος της καθημερινότητας των ντόπιων, όλα τα λαογραφικά στοιχεία του τόπου παραμένουν ζωντανά. Συνδέουν ισορροπημένα το παρελθόν, το παρόν αλλά και το μέλλον, χωρίς διάθεση αναχρονισμού αλλά σεβασμού και αγάπης σε μια πλούσια ιστορία και πάνω απ' όλα στον ίδιο τον τόπο και τους ανθρώπους του. Οι Αργιθεάτες έμαθαν και δημιούργησαν τη δική τους παράδοση στην οικογενειακή και κοινωνική ζωή, την παιδεία, τον πολιτισμό, τη θρησκεία και την εργασία κι ως ήταν απομονωμένοι από τον υπόλοιπο κόσμο λόγω των δυσκολιών της ζωής στην Αργιθέα. Η τοπική παράδοση, τα ήθη, τα έθιμα, τα δημοτικά τραγούδια, οι παροιμίες, τα νανουρίσματα, η λαϊκή αρχιτεκτονική, η οικοτεχνία, η ενδυμασία, ο χορός έχουν εδώ τη δική τους ταυτότητα. Ξεχωρίζουν παραδόσεις που αναφέρονται στη γέννα, στον γάμο και στον θάνατο, στον αργαλειό, στο κέντημα της φορεσιάς κλπ.

**TRADITION & FOLKLORE** *Argithea is a place particularly rich in tradition, as from the songs and dances to the structures of the past everyday life of locals; all the traditional and folklore features of the area remain alive, connecting harmoniously the past with the present and the future, without anachronism, but with respect and love to the rich history, and, above all, to the place itself and its people. The people from Argithea learned and created the local tradition, among others as regards the family and social life, education, culture, religion and work, although they were isolated from the rest of the world due to the difficulties of life in Argithea. Here, the local tradition, customs, folk songs, adages, lullabies, folk architecture, cottage industry, costumes, dances, etc., have their own identity. The traditions about birth, marriage and death, loom, costume embroidery, etc.*

## ΠΕΤΡΙΝΑ ΑΛΩΝΙΑ

Κατασκευάζονταν στα όρια των χωριών και σε κατάλληλα σημεία, καθώς εκεί υπήρχε επιπλέον χώρος, χρησιμοποιούνταν για το αλώνισμα του σιταριού, οπότε η ύπαρξη τους ήταν αναγκαία. Σήμερα αποτελούν κομμάτι της λαογραφικής παράδοσης. Τα πέτρινα αλώνια ήταν στρογγυλά, με υπερυψωμένες άκρες, ώστε να μη φεύγει ο σπόρος, και φτιάχνονταν από ανθεκτική πέτρα στο κέντρο της οποίας τοποθετούνταν ένα ξύλο ύψους 2 μέτρων, το οποίο ονομαζόταν «στριγερό» ή «στίχιρο». Ο ταξιδιώτης σήμερα κατά την περιήγηση στον Δήμο και στα όμορφα χωριά έχει την ευκαιρία να τα θαυμάσει σε διάφορα σημεία ή να δει έστω κάποιο τμήμα τους που έχει απομείνει για να θυμίζει την καθημερινότητα των κατοίκων μια άλλης εποχής.

**STONE THRESHING FLOORS** *The stone threshing floors were constructed on the border of the village and suitable places, where there was more space, were used for the threshing of wheat, so they were considered necessary. Today, they are part of the folklore tradition. The threshing floors were round, with elevated edges to keep all the seeds and made from durable stone. A 2-meter-tall piece of wood was placed in the centre, called "strigero" or "stichiro". Today, as the visitors tour the municipality and the beautiful villages, they have the chance to see in many spots these famous threshing floors or remnants that stand to remind the everyday life of the people of a period gone by.*





Πέτρινο Αλώνι | Stone threshing floors



### ΝΕΡΟΜΥΛΟΙ

Αποτελούν αναπόσπαστο κομμάτι της παράδοσης της Αργιθέας και αναπόσπαστο μέρος της καθημερινότητας των κατοίκων της περιοχής παλαιότερων εποχών. Λόγω της σημαντικότητάς τους, καθώς χρησιμοποιούνταν για να γίνει ο καρπός αλεύρι και το αλεύρι ψωμί, υπήρχαν αρκετοί νερόμυλοι σε όλη την περιοχή, που συνήθως άνηκαν σε ιδιώτες ή εκκλησίες και μοναστήρια και φυσικά είχαν ευρέως διαδεδομένη χρήση. Σήμερα έχουν απομείνει κάποιοι να λειτουργούν, αλλά θα δείτε και πολλούς σε κατάσταση συντήρησης, που συμβάλλουν στη γραφικότητα του τοπίου και μένουν να θυμίζουν την καθημερινότητα του παρελθόντος έτσι όπως ήταν μέχρι τα μεταπολεμικά χρόνια.

**WATERMILLS** *They are an integral part of the tradition in Argitheia and the everyday life of the residents in the area during the past. Due to their important role in local life, as they were used to transform the fruit into flour and the flour into bread, you will find a lot of watermills in the wider area, which usually belonged to individuals, churches or monasteries, and of course, their use was widespread. Today, some watermills are preserved and operate, however, you will see a lot of them in various preservation conditions, contributing to the picturesque image of the landscape. They stand majestically, reminiscent of the everyday life of a past period, which lasted until the post-war years.*



Νερόμυλος | Watermill





Νερόμυλος | Watermill

## Η ΦΙΛΟΞΕΝΙΑ ΣΤΗΝ ΑΡΓΙΘΕΑ

Για τους Αργιθεάτες πάντοτε η αξία της φιλοξενίας ήταν σημαντική και ιερή – έτσι παραμένει και σήμερα προσαρμοσμένη στον σύγχρονο τρόπο ζωής. Η ανάγκη της φιλοξενίας προέκυψε από τον τρόπο που ζούσαν οι Αργιθεάτες (μετακίνηση, ταξίδια, εμπόριο), που είχε ως αποτέλεσμα να βρίσκονται στους δρόμους, με ανάγκη για στέγη, βοήθεια ή προστασία. Η φιλοξενία στην Αργιθέα, όπως και στην Αρχαία Ελλάδα, έχει ξεχωριστή ιεροτελεστία. Στο φιλεμα των ξένων όλη η οικογένεια είναι παρούσα και, κρατώντας το τυπικό, καλοσωρίζει τον φίλο, τον συγγενή ή τον επισκέπτη, ανοίγοντας γι' αυτόν το «καλό» δωμάτιο. Προσφέρει από καρδιάς ό,τι καλύτερο για να ευχαριστήσει και να περιποιηθεί τον φιλοξενούμενο, τον ξένο ή τον περαστικό διαβάτη. Είναι χαρακτηριστικό ότι, όταν φιλοξενείται κάποιος, η Αργιθεάτισσα νοικοκυρά είναι στο πόδι ως το τέλος της φιλοξενίας, δίχως να κάθεται στο τραπέζι. Κατά την αναχώρηση του φιλοξενούμενου συνηθίζεται να του προσφέρουν κάτι ως ανάμνηση, ενώ η φιλία που προκύπτει από τη φιλοξενία κληρονομείται στις επόμενες γενιές.

**HOSPITALITY IN ARGITHEA** For the locals hospitality has always been a sacred value and this is how it is considered until this day, adapted to the modern lifestyle. The need for hospitality resulted from the way of life of the people from Argitheia (transport, journeys, trade) that made the people being constantly on the road, with a need of shelter, help or protection. Hospitality in Argitheia, just like in Ancient Greece, is a special ritual. When treating guests, the entire family is on hand to welcomes the friends, relatives or guests in the traditional way with the best room of the house. The locals offer heartily the best they have to please and take care the guest, foreigner or passer-by. One of the typical characteristics in Argitheia, is the fact that the local hostess is on hand until the guest leaves, without sitting at the table. The the guests leave, the hosts offer them something as a souvenir, while the friendship born after the hospitality is inherited by the next generations as well.



### ΧΟΡΟΣ, ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ & ΠΑΝΗΓΥΡΙΑ

Οι **παραδοσιακοί χοροί** έχουν διατηρήσει τα τοπικά γνωρίσματα, όπως οι μεγαλοπρεπείς και έντονες κινήσεις με δύναμη και σταθερότητα στο ρυθμό και τα βήματα. Ιδιαίτερος χορός της περιοχής, με τον οποίο ακόμα ξεκινά αλλά και κλείνει ένα γλέντι, είναι ο **Κλειστός**, που παλιότερα ήταν τραγουδιστός χωρίς όργανα και αναφερόταν σε ιστορίες από την παράδοση και τους θρύλους. Πολλές είναι οι **πολιτιστικές και εορταστικές εκδηλώσεις** στην ευρύτερη περιοχή, ιδιαίτερα κατά την καλοκαιρινή περίοδο, οι οποίες αποτελούν αφορμή για συναντήσεις, για τη διατήρηση και συνέχιση εθίμων και παραδόσεων, για την επικοινωνία και γνωριμία του τοπικού στοιχείου με τους επισκέπτες, θυμίζοντας τα παραδοσιακά ύφος της κοινότητας. Πολύ σημαντικές είναι το ετήσιο **«αντάμωμα των Αργιθεατών»**, που γίνεται στον Αυχένα της Οξιάς κάθε πρώτη Κυριακή του Ιουλίου, η πολιτιστική κίνηση του καλοκαιριού σε όλα τα χωριά με θεατρικές παραστάσεις και χορούς, αλλά και διάφορες εκδηλώσεις των τοπικών Πολιτιστικών Συλλόγων, της ΠΟΑΣ, του Δήμου Αργιθέας και της Περιφερειακής Ενότητας Καρδίτσας.



Σπουδαίος είναι ο ρόλος της ΠΟΑΣ στα πολιτιστικά δρώμενα της περιοχής  
PFAA (Panhellenic Federation of Argitheatic Associations) has an important role in the  
cultural events of the region

**DANCES, EVENTS & FESTIVALS** *The folk dances have maintained the local features, such as the majestic and intense moves with strong and stable rhythm and steps. **Klistos** is another special dance of the area, with which a celebration starts and finishes. In the past, it was a dance based on singing without being accompanied by musical instruments and referred to stories from tradition and legends. Many cultural events and celebrations are held in the wider area, especially during the summer months, being the occasion for gatherings, for the preservation and continuation of customs and traditions, and also the communication and contact of visitors with the local character. The festivals are reminiscent of the traditional style of the community. Some of the most important events are the annual “**meeting of Argitheates**” (the people from Argitheia), organized in July at Afxhenas in Oxia, every year on the first Sunday of July. The summer cultural activity of Vragianes is also remarkable in every village, with theatrical performances and dances, as well as other events organized by the local cultural organizations, Panhellenic Federation of Argitheatic Associations (PFAA), the Municipality of Argitheia and the Regional Unit of Karditsa.*



Λαογραφικό Μουσείο, Βλάσι | Folklore museum, Vlasi

## ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΕΣ ΦΟΡΕΣΙΕΣ

Αναπόσπαστο κομμάτι της αργιθεάτικης παράδοσης αποτελούν οι φορεσιές σήμα-κατατεθέν της λαογραφίας γενικότερα των Θεσσαλικών και ευρυτανικών Αγράφων. Η τοπική στολή της Αργιθέας έχει τα παραδοσιακά χαρακτηριστικά των αντίστοιχων της ευρύτερης περιοχής. Η αντρική φορεσιά ήταν επιβλητική και περισσότερο περίτεχνη σε σχέση με τη γυναικεία που ήταν ήταν γραφική αλλά απλή. Όλα όσα την αποτελούσαν –ρούχα και παπούτσια– κατασκευάζονταν από ντόπιους τεχνίτες.

**TRADITIONAL COSTUMES** *An integral part of the tradition in Argithea is the costume, a trademark of the folklore of Thessalian and Evrytalian Agrafa, in general. The local costume of Argithea bears the characteristics of the traditional costumes in the wider area. The male costume was majestic and The female costume, in contrary, was quaint yet simple. All the parts of the costume, both clothes and shoes, were made by local craftsmen.*



Παραδοσιακά υφάσματα  
Traditional fabrics



## ΓΑΣΤΡΟΝΟΜΙΑ

Νόστιμη και παραδοσιακή η κουζίνα της περιοχής επιφυλάσσει γευστικές εκπλήξεις στον επισκέπτη. Σε περίοπτη θέση είναι οι συνταγές και τα **εδέσματα με υλικά της φύσης, το κρέας** (ιδιαίτερα το κυνήγι), ενώ σήμερα πολλά από τα παραδοσιακά πιάτα έχουν εξελιχθεί στις πιο σύγχρονες και δημιουργικές εκδοχές τους. Θα δοκιμάσετε ιδιαίτερες συνταγές με βάση τα τοπικά προϊόντα, από αμνοερίφια, μοσχαράκι ελεύθερης βοσκής, χοιρινό και αγριογούρουνο μέχρι γευστικότερες **πίτες**, όπως ο «**πλαστός**» (φώτο) που είναι ένα τοπικό παραδοσιακό είδος χορτόπιτας αλλά και περισσότερο γνωρίμες όπως γαλατόπιτα και τυρόπιτα. Μεταξύ των τοπικών προϊόντων ξεχωρίζουν η **φέτα**, το **τσαλαφούτι** (μαλακό, κρεμώδες τυρί από πρόβειο γάλα), τα **άγρια μανιτάρια**, η μεγάλη ποικιλία σε **λουκάνικα** αλλά και πολλά ακόμα προϊόντα από **όσπρια** και φρέσκα **λαχανικά** μέχρι **τραχανά**. Όλοι αυτοί οι γαστρονομικοί θησαυροί «αποκαλύπτονται» στην αργιθεάτικη κουζίνα κάθε νοικοκυράς, όπως και στις παραδοσιακές ταβέρνες της περιοχής. Επίσης, μπορείτε κατόπιν συνεννόησης να προμηθευτείτε πολλά από τα εκλεκτά προϊόντα από ντόπιους παραγωγούς. Κατ' εξοχήν τοπικό ποτό είναι το **τσίπουρο**, με ή χωρίς γλυκάνισο, ενώ δεν λείπει και το εκλεκτό **κρασί**. Φυσικά από μια τόσο πλούσια κουζίνα δεν θα μπορούσαν να λείπουν τα γλυκά. Τα παραδοσιακά και **χειροποίητα γλυκά του κουταλιού και ταψιού** όπως κυδώνι, καρύδι, κολοκύθι, μπακλαβάς, ραβανί, χαλβάς κ.ά. είναι εξαιρετικά!





Delicious and traditional, the cuisine in Argythea offers visitors some tasty unexpected surprises. The dishes made with **natural ingredients** have a prominent place in the local cuisine, such as the meat and, especially, bushmeat, while today, many of the traditional dishes has been developed into more modern and creative versions. You will try special recipes based on local products, from lamb and goatmeat, free-range veal, pork and boar meat to the delicious **pies**, like “plastos” (photo), a traditional local recipe for a type of herbs pie, or more familiar ones, like the traditional Galatopita (milk pie) and cheese pie. Among the local products, the **Feta cheese**, **Tsalamouti** (soft, creamy cheese made from sheep’s milk), the **wild mushrooms**, the great variety in sausages and many more products, from pulses and fresh vegetables to trahana pasta. All these culinary treasures are revealed in the kitchen of every local housewife, as well at the traditional taverns of the area. In addition, you can get many of the premium products from local producers upon communication. The local drink is, of course, **Tsipouro**, with or without anise, while in the area you can also enjoy premium **wine**. Of course, in such a rich cuisine you will also find some special sweets. There are traditional and **homemade spoon sweets**, with quince, walnut, courgette, that are exceptional, as well as Baklava, Ravani, Halva, and many more!





# ΠΡΟΤΕΙΝΟΜΕΝΕΣ ΔΙΑΔΡΟΜΕΣ

Οι λάτρεις των δραστηριοτήτων θα ζήσουν εδώ μια υπέροχη εμπειρία, καθώς η ευρύτερη περιοχή προσφέρεται για εναλλακτικό τουρισμό. Δύο είναι οι κύριες προτεινόμενες διαδρομές για να ανακαλύψει κανείς την Αργιθέα και να έρθει σε επαφή με την ομορφιά της φύσης, γνωρίζοντας παράλληλα τον πολιτισμό και την ιστορία του τόπου. Και οι δύο έχουν κοινή αφετηρία και κοινό προορισμό, έχουν, όμως, διαφορετικές πορείες.

## RECOMMENDED ROUTES

*For those who love the activities, a great experience is waiting for them, as the wider area is offered for alternative tourism. There are two recommended routes worth exploring in Argitheia, if you want to come into contact with the beauty of nature and get to know the culture and history of the area. Both routes have the same starting point and destination, yet different courses.*





Θέα προς τα Βουνά από το Μεσοβούνι | View of the mountains from Mesovouni

Η πρώτη διαδρομή οδηγεί στη γνωριμία με τη **Δυτική Αργιθέα**. Ξεκινώντας από το **Μουζάκι** και περνώντας τα καταπράσινα ημιορεινά χωριά του Δήμου Μουζακίου, **Βατσουνιά, Δρακότρυπα** και **Οξιά**, θα φτάσετε στην επιβλητική βουνοκορφή του Τυμπάνου, το πέρασμα του οποίου, ειδικότερα σε παλιότερες εποχές ήταν ιδιαίτερα επικίνδυνο. Από τον **Αυχένα του Τυμπάνου** μπορείτε, ακολουθώντας αριστερά τον χωματόδρομο, μέσα από μια καταπληκτική διαδρομή, να φτάσετε στον αυχένα της Οξιάς και να συνεχίσετε προς **Ανατολική Αργιθέα** και **Ευρυτανία**. Συνεχίζοντας την επαρχιακή οδό **Καρδίτσας-Αργιθέας-Άρτας** θα φτάσετε στο χωριό **Αργιθέα** και από εκεί θα συνεχίσετε για το χωριό **Θερινό**. Φεύγοντας από την Αργιθέα, με νότια κατεύθυνση, θα

συναντήσετε το καταπράσινο **Μεσοβούνι** που απλώνεται στην δυτική πλευρά του βουνού **Καράβα**. Από τη διασταύρωση για Μεσοβούνι ή Θερινό στον Άγιο Μηνά συνεχίζετε τον δρόμο χωρίς σημαντικά προβλήματα βατότητας και σε σχεδόν λίγα χιλιόμετρα φτάνετε στον συνοικισμό **Αγορασιά**, «επίγειο» του Ανθηρού και συγκοινωνιακός κόμβος για τα χωριά της δυτικής Αργιθέας και του **Αχελώου**. Μετά την Αγορασιά, στρίβοντας νότια, θα πάτε προς το χωριό **Καρυά** (Τριζώλο) και συνεχίζοντας μετά τον χωματόδρομο θα φτάσετε στην ανατολική Αργιθέα και το χωριό **Κουμπουριανά**. Στην Καρυά θα σας εντυπωσιάσει το απaráμιλλο πέτρινο τοξωτό γεφύρι. Το περιβάλλον φυσικό τοπίο συνθέτει μια μαγευτική εικόνα! Λίγο μετά την Αγορασιά υπάρχει σημαντική

The first route leads to the first contact with **West Argitheia**. Starting from **Mouzaki** and passing through the verdant semi-mountainous villages of the Municipality of Mouzaki, **Vatsounia**, **Drakotripa** and **Oxia**, you will arrive at the impressive peak of Tymbano, the passage of which was particularly risky, especially in the past. From the **Gap of Tymbano**, you can reach to the gap of Oxia, through an amazing route following the dirt road on the left, and then head to **East Argitheia** and **Evrytania**. Follow the regional road of **Karditsa-Argitheia-Arta** to get to the village of Argitheia and then to **Therino**. Leaving Argitheia to the south, you will see the

verdant **Mesovouni**, spreading from the western side of **Karavas**. From the junction to Mesovouni or Therino at Aghios Minas, follow the relatively easy road and in a few km you will arrive at the settlement of **Agorasia**, the coastal part of Anthiro and node for all the villages of West Argitheia and **Achelous**. After Agorasia, head south to the village of **Karya** (Trizolo) and if you continue after the dirt road, you will get to East Argitheia and the village of **Koubouriana**. At Karya, you will be impressed by the arched bridge, a place of unrivalled beauty. Combined with the natural environment, it creates a magnificent image! Right after Agorasia, there is an



Άγιος Μνῆς | Aghios Minas

## ROAD TRIPS

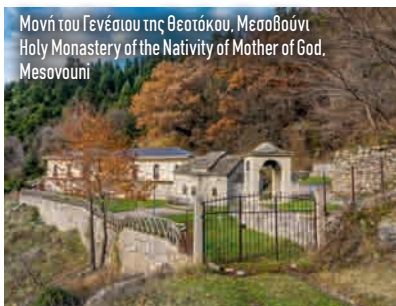
διασταύρωση. Συνεχίζοντας δεξιά θα φτάσετε στο όμορφο **Ανθηρό**, έδρα του Δήμου, που βρίσκεται σε υψόμετρο 800 μέτρων και είναι το μεγαλύτερο χωριό της Αργιθέας. Εκεί θα δείτε κάποια από τα σπουδαιότερα μοναστήρια της ευρύτερης περιοχής. Ενδιαφέρον παρουσιάζει και το **Μουσείο του Ανθηρού**, ένα μικρό πετρώχτιστο γεφύρι και ο πεστροφογεννητικός σταθμός. Από το Ανθηρό μπορείτε να γνωρίσετε όλη την περιοχή, η οποία παρουσιάζει έντονο αρχαιολογικό ενδιαφέρον. Μετά το Ανθηρό, θα συναντήσετε τους οικισμούς **Λαγκάδι** και **Μεταμόρφωση** και συνεχίζοντας με ασφαλτόδρομο θα φτάσετε στα όρια της Π.Ε. Τρικάλων και στα **χωριά του Ασπροποτάμου**.

Συνεχίζοντας αριστερά τη διαδρομή θα φτάσετε σε μια άλλη διασταύρωση. Εδώ, ακολουθώντας τον δρόμο δεξιά, θα προσεγγίσετε τα χωριά **Πετρωτό**, **Καλή Κώμη** και **Ελληνικά**. Παράλληλα σχεδόν με τη διαδρομή κυλά ο Αχελώος, που αποτελεί το φυσικό όριο των Π.Ε. Καρδίτσας-Άρτας. Σχετικά κοντά υπάρχει το περίφημο **Φαράγγι του Κώστιανου**, ενώ λίγο πιο μακριά, στη **χαράδρα του Φάγγου**, στις 15 Ιουνίου 1945 άφησε την τελευταία του πνοή ο Άρς Βελουχιώτης.

Συνεχίζοντας και φτάνοντας στο ποτάμι θα περάσετε τη σύγχρονη γέφυρα τύπου μπέλεϊ. Δεξιά, στα 50 μέτρα, θα αντικρύσετε το σπουδαίας αρχιτεκτονικής **πετρογέφυρο του Πετρωτού**. Φτάνοντας στον Αχελώο, λίγο πιο πάνω από τη σημερινή γέφυρα, υπάρχουν τα απομεινάρια του μεγαλύτερου μονότοξου γεφυριού των Βαλκανίων, η ιστορική γέφυρα Κοράκου. Από τη Συκιά και ακολουθώντας το ρεύμα του Αχελώου, οι πλέον τολμηροί θα βιώσουν μια αξέχαστη εμπειρία, καθώς τα νερά του ποταμού είναι κατάλληλα για καγιάκ. Αν συνεχίσετε νότια κατά μήκος του Αχελώου, πριν από τη γέφυρα που οδηγεί



Μεσοβούνι | Mesovouni



Μονή του Γενέσιου της Θεοτόκου, Μεσοβούνι  
Holy Monastery of the Nativity of Mother of God,  
Mesovouni



Γέφυρα του Κοράκου | Korakou Bridge





Ανθιρό | Anthirot



Καρούα | Karya



Πετροτό | Petroto

important junction. Turn right to reach the beautiful village of **Anthirot**, seat of the Municipality, located at an altitude of 800 m and the biggest village in Argithea. At the village, you will see some of the most remarkable monasteries in the wider region.

The **Museum of Anthirot** is a place of interest. At Anthirot there is also a small stone bridge and a trout farming station. From Anthirot as your base, explore the entire region which, among others, is a place of major archaeological interest. After Anthirot, you will find its settlements, **Lagadi** and **Metamorfosi**, and following the paved road, you will arrive at the borders of the Regional Unit of Trikala and the **villages of Aspropotamos**.

Heading left, you will find another junction. Here, following the road on the right, you will arrive at the villages of **Petroto**, **Kali Komi** and **Ellinika**.

Achelous flows almost parallel to the route, being the natural border of the Regional Unit of Karditsa-Arta. On the road and within relatively short distance, is the renowned **gorge of Kostiano**, while a little further, at the **gorge of Fagos** Aris Velouchiotis left his last breath in 15 June 1945.

Following the road and reaching the river, you will pass the modern Bailey-type bridge. After 50 meters, on the right, you will see the **stone bridge of Petroto**, a site of great architecture. Reaching Achelous, a little further from the current bridge, there are the remnants of the biggest single-arched bridge of the Balkans, the historical Korakou bridge. From the area of Sykia and following the route of Achelous, the bravest ones can live an unforgettable experience, as the



Φράγμα Συκιάς | Sikiá Dam

στα χωριά της Άρτας, θα συναντήσετε μια δασαύρωση που αριστερά οδηγεί, μέσα από ένα κομμάτι καλοδιατηρημένου χωματόδρομου, στην ανατολική Αργιθέα. Είναι το σημείο συνάντησης των δύο διαδρομών (από Μουζάκι διά μέσου της δυτικής και διά μέσου της ανατολικής Αργιθέας). Συνεχίζοντας την πορεία νότια θα βρείτε σε λίγα χιλιόμετρα το πρώτο χωριό της νότιας Αργιθέας, το **Μάραθο** (Αραχωβίτσα).

Εκεί θα δείτε από κοντά τον Αχελώο και θα κάνετε ευχάριστους περιπάτους στα δασωμένα υψώματα. Αφήνοντας το Μάραθο, με κατεύθυνση προς το νότο, θα φτάσετε στο κεφαλοχώρι της νότιας Αργιθέας, τα **Βραγκιανά**, με το αξιόλογο αρχιτεκτονικά και ιστορικά **Δημοτικό Σχολείο**, την **Ιερή Μονή Μεταμόρφωσης**, χτισμένη σε ένα πανέμορφο περιβάλλον με πυκνό δάσος. Μέσα στο χωριό θα θαυμάσετε τον ναό του Αγ. Δημητρίου, που χτίστηκε το 1891 από Τζουμερκιώτες μαστόρους.

Επίσης αξίζει να επισκεφθείτε την **Παναγία Επισκοπή**. Από τα Βραγκιανά μπορείτε να κινηθείτε δυτικά για τα **Νεοχώρια**, για να ζήσετε μια μοναδική εμπειρία: Τη διάβαση του Αχελώου με χειροκίνητο τελεφερίκ (περαταριά)! Κοντά βρίσκεται ο οικισμός των Γρυμπιανών με υψόμετρο 440 μέτρα. Το **Καταφύλλι**, σε ένα εξίσου γραφικό τοπίο, βρίσκεται από την άλλη πλευρά του **βουνού Μιρμιτζάλα**.

Αξίζει εδώ να επισκεφθεί κάποιος την πανέμορφη πεντάτοξη γέφυρα του χωριού, που κατασκευάστηκε το 1900 με σύγχρονες προδιαγραφές. Συνεχίζοντας τη διαδρομή, θα φτάσετε στο όμορφο **Αργύρι**, το πιο απομακρυσμένο χωριό από την έδρα της Π.Ε. Καρδίτσας. Εκεί θα θαυμάσετε την ωραία πλατεία, θα επισκεφθείτε τους δύο νερόμυλους που διασώζονται διατηρώντας τη γραφικότητά τους, αλλά και την **εκκλησία του Προφήτη Ηλία** που είναι χτισμένη μέσα σε βράχο.



Καταφύλλι | Katafili

waters of the river are ideal for kayak. Head south along Achelous, before the stone bridge that leads to the villages of Arta. You will find a junction, where if you turn left, the road leads to a part of well-preserved dirt road in East Argitea.. it is the meeting point of the two roads (from Mouzaki through the West and East Argitheia).

Heading south, after a few kilometers you will meet the first village of South Argitheia, **Marathos** (Arachovitsa). There, you will see Achelous from close distance and make pleasant walks at the forested hills. Leaving Marathos, with south direction, you will arrive at the **Vragiana** village in South Argitheia, with the **elementary school** of great architecture and history and the **Monastery of Metamorfosi** (Transfiguration), built within a beautiful environment with a dense forest. Inside the village, you will admire the Temple of St. Dimitrios, built

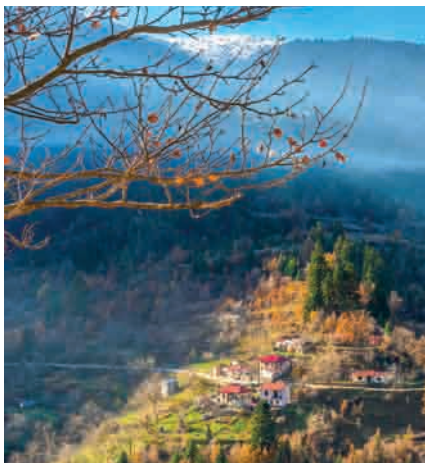
in 1891 by craftsmen from Tzoumerka, Epirus. **Panaghia Episkopi** is another must-visit place. From Vragiana, you can head west to **Noechoria** that you will meet after a few minutes to live a unique experience: the passage of Achelous with a man-made funicular ("perataria")! Within short distance is the settlement of Gribiana, at an altitude of 440 meters. **Katafylli**, within an equally picturesque landscape is on the other side **mount Mirmitzala**. Here, the beautiful single-arched bridge of the village, built in 1900 according to modern standards is definitely worth visiting. Following the road, you will arrive at **Argyri**, the most isolated village from the seat of the Regional Unit of Karditsa. Among the highlights of Argyri, is a beautiful square, two well-preserved watermills that remain picturesque and the **church of Prophet Eluas**, built inside the rock.





Αυχένας Θξιάς | Oxia Gap

Πάλι με **αφετηρία το Μουζάκι**, αλλά αυτήν τη φορά με κατεύθυνση προς την Ανατολική Αργιθέα, που «συνορεύει» με τη **λίμνη Πλαστήρα**, η εμπειρία που περιμένει τον ταξιδιώτη είναι εξίσου συναρπαστική. Τριάμισι χιλιόμετρα μετά το Μουζάκι θα δείτε αριστερά τον δρόμο που οδηγεί στην περιοχή της Λίμνης Πλαστήρα. Θα τον προσπεράσετε και θα συνεχίσετε για λίγο ώσπου να βρεθείτε σε μια εμφανή διασταύρωση με πινακίδες. Ο δρόμος δεξιά οδηγεί, μέσω της ορεινής διάβασης του Τύμπανου, στα χωριά της **Δυτικής Αργιθέας**. Ο άλλος δρόμος αριστερά, τον οποίο θα ακολουθήσετε, οδηγεί στα χω-



## Note

Λίγο πριν από την εκτύπωση του εντύπου, σημειώθηκε στην περιοχή η κακοκαιρία «Ιανός» που προκάλεσε ζημιές, μεταξύ άλλων και σε μέρη που αναφέρονται στη διαδρομή. Πριν ξεκινήσετε επικοινωνήστε με τους αρμόδιους φορείς του Δήμου προκειμένου να σας ενημερώσουν για την προσβασιμότητα και την εξέλιξη των εργασιών αποκατάστασης.

*Shortly before the printing of the present guide, “lanos” extreme weather phenomenon occurred in the area, causing damages to many places, some of which are mentioned to the route. Before you start this specific route, contact the responsible municipal authorities to be aware of the accessibility of the area and the progress of the restoration works.*



Στο δρόμο προς το Πετρίλο | On the way to Petrilo



**Starting from Mouzaki** once again, but heading to Eastern Argitheia, bordering **Lake Plastira**, you will live another exciting experience. 3,5km after Mouzaki, on your left there is a road leading to the region of Lake Plastira. After you pass and head straight forward, you will find a visible junction with signs. The road on the right leads to the villages of **West Argitheia**, through the mountainous passage of Tymbano. The other road on your left, which you will follow, will take you to the villages of **East Argitheia**. Within short distance is Pefkofytovillage at an

ριά της ανατολικής Αργιθέας. Έως το χωριό **Πευκόφυτο** (650 μ. υψόμετρο) θα φτάσετε σχετικά εύκολα. Με γερή ανάβαση, θα συνεχίσετε έως τον **Αυχένα του Αγίου Νικολάου**, που βρίσκεται σε υψόμετρο 1.550 μ. και είναι κατάφυτος από οξιές. Λίγα μέτρα μετά υπάρχει διασταύρωση. Κατηφορίζοντας από την **Οξιά**, υπάρχουν δύο επιλογές. Η πρώτη, αριστερά, οδηγεί στο ιστορικό χωριό **Πετρίλο**, έδρα της Κοινότητας της ανατολικής Αργιθέας. Είναι χτισμένο σε υψόμετρο 1.150 μ., σε ένα ελατόδασος με άφθονα νερά, που ακουμπά τις γειτονιές του στις δυτικές παρυφές του **βουνού Βουτσικάκι**. Ξεχωρίζει για την τοπική αρχιτεκτονική του, αξιοσημείωτες είναι οι εκκλησίες και το μοναστήρι του, ενώ ανάμεσα στα κτήρια θα δείτε το ιστορικό **Δημοτικό Σχολείο**. Από εδώ περνάει το **διεθνές μονοπάτι E4** για ορειβάτες και πεζοπόρους. Πρώτος οικισμός τα **Λιβάδια** με απίστευτη θέα. Συνεχίζοντας, πριν φτάσετε στον δεύτερο οικισμό, στρίβοντας αριστερά, θα συναντήσετε το **Μοναστήρι του Αγ. Χαράλαμπους**. Εάν προχωρήσετε ευθεία θα περάσετε **γραφικούς οικισμούς** (Πολύδροσο, Αργυραιίκα, Μάγειρος –εδώ το ιστορικό σχολείο–, Χάρης, με την ωραία εκκλησία της Κοιμήσεως της Θεοτόκου). Μέσα στον οικισμό υπάρχει νέα διασταύρωση. Συνεχίζοντας αριστερά θα φτάσετε στα **Τρία Σύνορα**, που είναι τα όρια με την ΠΕ Ευρυτανίας. Δεξιά και ακολουθώντας το «πέταλο» του **Πετρίλου**, θα περάσετε τον **Πετρίλιωτη ποταμό** και θα φτάσετε στους οικισμούς **Χαλκίοπουλο, Βασιλάδες** και **Ρώσση**. Σε λίγα χιλιόμετρα θα συναντήσετε τον κεντρικό δρόμο, που είναι η συνέχεια της διαδρομής εάν στρίβατε δεξιά προς **Βλάσι**, το πρώτο χωριό που θα δείτε από αυτή τη διαδρομή. Βρίσκεται αμέσως μετά τον αυχένα της Οξιάς και κάτω από την ξακουστή βουνοκορφή **Καράβα**.

altitude of 650 meters. With an intense climb, you will arrive to the **Gap of Aghios Nikolaos**, located at an altitude of 1.550 meters and covered in beeches. After a few meters, there is a junction. As you go down **Oxia**, you have two options. The first, on your left, leads to the historical **Petrilo** village, seat of the Municipality of East Argitea. It is built at an altitude of 1,150 meters within a fir forest brimming with waters with its neighbourhoods “touching” the western fringes of **mount Voutsikaki**. And stands out for its local architecture. The churches and the monastery of the village are also remarkable, while the historical **elementary school** stands out among the buildings. Here passes the **international trail E4** for climbers and hikers. The first settlement is **Livadia**, with the striking views. Following the road, before you arrive at the second settlement, if you go left you will see the **Monastery of St. Charalambos**. Continue straight forward, passing by **picturesque settlements** (Polydrosso, Argyreika, Mageiras -with the historical school- Charis, with the beautiful church of The Assumption of Theotokos). At this settlement you will find a new junction. Going left, you will arrive at **Tria Synora** (“Three Borders”), the borders with the Regional Unit of Evrytania. Head to the right and following the “horseshoe” of **Petrilo**, you will pass **Petriliotis river** and reach the settlements of **Chalkiopoulos, Vasilades and Rossi**. After a few kilometers, you will find the main road, an extension of the route, if you turn right to **Vlassi**, the first village you will meet after this route. It is located right after the gap of





Κουμπουριανά | Koubouriana



Πετροχώρι, Πετριλιώτης ποταμός  
| Petrochori, Petriiotis river



Δροσάτο, Προφήτης Ηλίας | Drossato, Prophet Ilias

Εδώ θα συναντήσετε την αξιόλογη **Ι.Μ. Γεννήσεως της Θεοτόκου** και το **Λαογραφικό Μουσείο Βλασίου**. Φτάνοντας στο σημείο συνάντησης των δύο διαδρομών και ακολουθώντας το κεντρικό δρόμο που βρίσκεται μπροστά έχουμε διάφορες επιλογές. Δεξιά προς το **Δροσάτο**, όπου θα δείτε μια όμορφη τοξωτή γέφυρα. Επιστρέφοντας στον κεντρικό δρόμο και κατευθυνόμενοι νότια, θα βρείτε το **Παλαιοχώρι**, συνοικισμό του Φουντωτού. Αριστερά της διαδρομής, θα βρεθείτε στο πιο ορεινό χωριό της Π.Ε. Καρδίτσας, το **Φουντωτό**. Συνεχίζοντας τον δρόμο μετά το Παλαιοχώρι και κατά μήκος του ποταμού, υπάρχουν δύο επιλογές. Η πρώτη, προς τα αριστερά, οδηγεί, αφού περάσετε τον **νερόμυλο «Παλιαντώνη»**, στο **Λεοντίτο**. Από το χωριό ξεκινά μονοπάτι για το **Μοναστήρι της Παναγίας της Σπηλιάς**. Δεξιά και βόρεια θα συναντήσετε το **Πετροχώρι**. Από άλλη διασταύρωση του κεντρικού δρόμου μπορείτε να συνεχίσετε προς τα **Κουμπουριανά**, την έδρα του πρώτου Δήμου Αργιθέας, τόπος προσκυνήματος του σημαντικότερου ιερού μνημείου της Αργιθέας, της **Ι.Μ. Σπηλιάς** αλλά και της **Ι.Μ. Κώστη**. Το μοναστήρι είναι επισκέψιμο. Με δυτική κατεύθυνση από τη Μονή Σπηλιάς, περίπου σε 6 χλμ. θα συναντήσετε το **χωριό Στεφανιάδα** με τη μοναδική **ομώνυμη λίμνη**. Από το κέντρο του χωριού, ακολουθώντας χωματόδρομο, θα κατευθυνθείτε προς τα **χωριά της Ευρυτανίας**. Ακολουθώντας, όμως, τον δρόμο προς τη **λίμνη Στεφανιάδας**, και μέσω ενός χωματόδρομου που στριφογυρνά ανάμεσα σε αραιά δάση βελανιδιάς και βραχώδη τοπία, θα φτάσετε στον **Μάρθο**, σημείο συνάντησης των δύο διαδρομών από την Ανατολική και τη Δυτική Αργιθέα κοντά την κοίτη του Αχελώου.

*Oxia and under the renowned Karava mountain peak. Here, you will find the remarkable **Monastery of the Nativity of Virgin Mary and the Folklore Museum of Vlasi**. Reach the junction of the two roads and following the main road in front of you, you have two options: turn right, if you want to visit **Drosato** to see a beautiful arched bridge. Returning to the main road and heading to the southj, you will arrive at **Paleochori**, a settlement of **Foundoto**. If you go left, you will arrive at **Foundoto**, the most mountainous village of the Regional Unit of Karditsa. Following the road after Paleochori along the river, you have two options. If you go left, you will reach to **Leondito**, after you pass by the **watermill of Paliantonis**. From the village starts a pathway to the **Monastery of Panaghia of Spilia**. To the right and north, you will find **Petrochori**. From another junction of the main road, head to **Kambouriana**, seat of the first Municipality of Argithea, a pilgrimage of the most significant sacred monument of Argithea, the **Monastery of Spilia** and the **Monastery of Kosti**. The monastery is open to visitors. From the **Monastery of Spilia**, head to the west and after 6 km you will find **Stefaniada** village with the scenic **Stefaniada lake**. From the centre of **Stefaniada** village, the dirt road leads to the **villages of Evrytania**. But if you follow the road to **Lake Stefaniada** and take the winding dirt road that passes through sparse oak forests and rocky landscapes, you will arrive at **Marathos**, the junction of the two roads from East and West Argithea close to the riverbed of Achelous.*









Μπορεί η Αργιθέα να έχει μοναδικής ομορφιάς τοπία και αξιοθέατα μέσα σε ένα περιβάλλον εντυπωσιακά επιβλητικό και πανέμορφο, όμως παράλληλα δίνει τη δυνατότητα στον επισκέπτη να δει σε κοντινή απόσταση ακόμα περισσότερα όμορφα μέρη.

*Argithea might be a place of unique landscapes and attractions within an impressively majestic and beautiful environment, but at the same time, it offers its visitors the opportunity to see even more wonderful places, within short distance.*



## ΛΙΜΝΗ ΠΛΑΣΤΗΡΑ: TOP EXPERIENCE

Δεν μπορεί να είναι κάποιος στην Αργιθέα και να μη συνδυάσει μια εκδρομή μέχρι τη λίμνη Πλαστήρα, την ομορφότερη τεχνητή λίμνη της Ελλάδας. Απέχει από την Αργιθέα περίπου 39 χλμ. και θα φτάσετε με το αυτοκίνητο σε 50 λεπτά. **Αν μάλιστα κάποιος ακολουθήσει το χωματόδρομο της διαδρομής λίμνη Πλαστήρα - Φυλαχτή - Πετρίλο, η απόσταση είναι πολύ μικρότερη.** Πρόκειται για έναν τεχνητό παράδεισο κάθε εποχή του χρόνου. Το επίσημο όνομά της είναι «λίμνη Ταυρωπού», γιατί δημιουργήθηκε στην τοποθεσία όπου κατά την αρχαιότητα κυλούσε ο ποταμός Ταυρωπός για να συναντήσει στα νότια τον Αχελώο εν έτει 1959, με την ολοκλήρωση του φράγματος στο νότιο άκρο της επί της αρχής του ποταμού. Η ιδέα για την κατασκευή της αποδόθηκε στον στρατιωτικό και πολιτικό Νικόλαο Πλαστήρα. Ο ίδιος, όταν το 1935 επισκέφθηκε τη γενέτειρά του (και ενώ είχαν σημειωθεί καταστροφικές πλημμύρες στη περιοχή και τη Μακεδονία από συνεχείς βροχοπτώσεις) βλέποντας τον χώρο λέγεται πως είπε: «Εδώ μια μέρα θα γίνει λίμνη!» Έτσι προέκυψε το γνωστό της πλέον σε όλους όνομά της, λίμνη Πλαστήρα. Την περιβάλλει ένα ειδυλλιακό τοπίο ασύγκριτης φυσικής ομορφιάς, που κερδίζει αμέσως τις εντυπώσεις, άλλωστε δεν είναι τυχαίο και το προσωνύμιό της ως «Μικρή Ελβετία». Αλπικές βουνοκορφές, πότε χιονισμένες και πότε καταπράσινες και ορμητικοί χείμαρροι φλερτάρουν με τις δαντελωτές της όχθες, ενώ πολυσιδή φιόρδ και ένα κατάφυτο νησάκι καθρεφτίζουν τον ελατσιο μανδύα τους στα γαλαζοπράσινα νερά. Γύρω-γύρω λίγα χωριά, άλλα παραλίμνια και άλλα ορεινά, με υπέροχη θέα προς τη λίμνη, συμπληρώνουν ένα κινηματογραφικό σκηνικό.



### LAKE PLASTIRA: A TOP EXPERIENCE

*It is impossible to visit Argithea without combining the area with a trip to lake Plastira, the most beautiful reservoir in Greece. Lake Plastira is about 39 km away from Argithea and you can go there by car in 50 minutes. Actually, if you follow the dirt road of the route Lake Plastira-Fylakti-Petrilo, the distance is much shorter. It is a man-made heaven throughout the year. Its official name is lake Tavropos, since it was created in 1959 at the place where Tavropos river passed in the ancient times, meeting Achelous in the south, after the construction of the dam on its south edge at the place where the river starts. The idea for its creation belongs to the commissioned officer and politician Nikolaos Plastiras, who, in 1935 visited his birthplace and saw that disastrous floods*

*had occurred in the area and Macedonia due to the continuous rainfalls. As he was looking at the area, he is reported to have said “one day a lake will be created here”, hence the widely known name, lake Plastira. The lake is surrounded by an idyllic landscape of unrivalled natural beauty stealing the scene from the first moment you behold it. It is often characterised as “Little Switzerland” and not by chance. Alpine mountain peaks, sometimes snowy and sometimes covered in green, impetuous torrents “flirting” with the beautiful banks, manifold fjords and a small, verdant islet and a spruce mantle reflected in the turquoise waters. Embraced by a few villages, lakeside or mountainous offering amazing views of the lake, you have the perfect postcard-like setting.*





## ΔΗΜΟΣ ΑΧΕΛΩΟΥ | MUNICIPALITY OF AHELOOS

### ΑΡΓΥΡΙ | ARGYRI

- ΞΕΝΩΝΑΣ - ΨΗΣΤΑΡΙΑ « ΤΟ ΑΡΓΥΡΙ», ΠΑΠΑΝΤΩΝΗΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ, Τ. +30 6970 838791
- ΞΕΝΩΝΑΣ - ΚΑΦΕ – ΤΑΒΕΡΝΑ «ΑΛΙΚΗ», ΜΠΑΜΠΑΤΣΙΚΟΣ ΠΙΕΤΡΟΣ, Τ. +30 24450 32155, 6982 712566
- ΚΑΦΕ - BAR - ΨΗΣΤΑΡΙΑ «ΤΟ ΔΕΙΛΙΝΟ-Ο ΒΑΓΓΕΛΗΣ», ΜΠΑΛΛΗΣ ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ, Τ. +30 24450 31728, 6973 992974

### ΒΡΑΓΚΙΑΝΑ | VRAGIANA

- ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΜΕΝΑ ΔΩΜΑΤΙΑ – ΤΑΒΕΡΝΑ- ΚΑΦΕ «Η ΦΡΟΣΩ», ΕΥΦΡΟΣΥΝΗ ΚΩ-ΤΣΙΩΡΗ Τ. +30 24450 31421, 6978 777465
- ΚΑΦΕ – ΤΑΒΕΡΝΑ ΖΑΧΟΥ ΣΟΦΙΑ ΝΕΟΧΩΡΙΑ, Τ. +30 6979 866610
- ΚΑΦΕ ΜΠΑΡ – ΨΗΣΤΑΡΙΑ, «Ο ΜΠΡΙΤΣΟΣ», ΧΑΤΖΗ ΔΗΜΗΤΡΑ, Τ. +30 24450 31407, 6974 093107
- ΚΑΦΕ - ΨΗΣΤΑΡΙΑ «ΚΑΘ ΟΔΟΝ», ΠΟΛΥΖΟΥ ΓΕΩΡΓΙΑ Τ. +30 6989 850529

### ΜΑΡΑΘΟΣ | MARATHOS

- ΚΑΦΕ- ΨΗΣΤΑΡΙΑ «Η ΑΣΤΡΟΦΕΓΓΙΑ», ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ, Τ. +30 6977 186629

## ΑΝΑΤΟΛΙΚΗ ΑΡΓΙΘΕΑ | EAST ARGITHEA

### ΠΕΤΡΙΛΟ | PETRILO

- ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΜΕΝΕΣ ΕΠΙΠΛΩΜΕΝΕΣ ΚΑΤΟΙΚΙΕΣ «ΕΣΠΕΡΙΔΕΣ», ΑΡΓΥΡΗΣ ΑΝΑΣΤΑΣΙ-ΟΣ, Τ. +30 6973539369, [www.anatolikiargitheia.gr/esperides](http://www.anatolikiargitheia.gr/esperides)
- ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΜΕΝΑ ΔΩΜΑΤΙΑ- ΨΗΣΤΑΡΙΑ- ΚΑΦΕ- ΟΥΖΕΡΙ, ΓΑΝΤΖΟΥΔΗΣ ΚΩΝ/ΝΟΣ ΠΟΛΥΔΡΟΣΟ (ΚΑΜΠΟΥΡΕΪΚΑ) ΠΕΤΡΙΛΟΥ, Τ. +30 2445031701, 2445031792, 6972171217
- ΞΕΝΩΝΑΣ - ΨΗΣΤΑΡΙΑ –ΚΑΦΕ –ΟΥΖΕΡΙ, «ΤΑ ΛΙΒΑΔΙΑ», ΛΙΒΑΔΙΑ ΠΕΤΡΙΛΟΥ, ΒΑΣΙΛΟΣ ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ, Τ. +30 24450 31109, 6972 113659
- ΚΑΦΕ – ΨΗΣΤΑΡΙΑ «ΤΟ ΑΓΝΑΝΤΙ», ΓΚΕΚΑ- ΒΑΣΙΛΟΥ ΑΓΟΡΗ, ΟΙΚΙΣΜΟΣ ΒΑΣΙΛΑΔΕΣ, Τ. +30 2445 031921, 6973 734316
- ΚΑΦΕ - ΨΗΣΤΑΡΙΑ, ΤΟΥΡΑΛΙΑΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ, ΟΙΚΙΣΜΟΣ ΡΩΣΣΗ, ΠΕΤΡΙΛΟ, Τ. +30 6974 196203
- ΚΑΦΕ - ΨΗΣΤΑΡΙΑ, ΣΒΕΝΤΖΟΥΡΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ, ΟΙΚΙΣΜΟΣ «ΑΡΓΥΡΑΪΚΑ», Τ. +30 6973 977820

**ΛΕΟΝΤΙΤΟ | LEONTITO**

- ΨΗΣΤΑΡΙΑ - ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΟ ΚΑΦΕΝΕΙΟ «Ο ΠΛΑΤΑΝΟΣ» ΑΠΟΣΤΟΛΟΥ ΑΓΓΕΛΙΚΗ Τ. +30 6982 558761, 6985 622221
- ΚΑΦΕ ΜΠΑΡ – ΠΙΤΣΑΡΙΑ «ΤΟ ΑΠΡΟΟΠΤΟ» Τ. +30 6986 428308

**ΒΛΑΣΙ | VLASSI**

- ΚΑΦΕ – ΨΗΣΤΑΡΙΑ «Η ΚΑΡΑΒΑ», ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΥ ΚΩΣΤΑΣ, Τ. +30 6977 738973
- ΚΑΦΕ – ΨΗΣΤΑΡΙΑ «Ο ΑΓΓΕΛΟΣ», ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΥ ΑΓΓΕΛΟΣ, Τ. +30 6974 768348

**ΚΟΥΜΠΟΥΡΙΑΝΑ | ΚΑΜΠΟΥΡΙΑΝΑ**

- ΚΑΦΕ – ΤΑΒΕΡΝΑ, ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΜΕΝΑ ΔΩΜΑΤΙΑ «ΤΑ ΡΑΓΑΖΙΑ», ΜΟΝΗ ΣΠΗΛΙΑΣ, ΠΟΖΙΟΣ ΒΑΪΟΣ Τ. +30 2445032020, 6979728262

**ΣΤΕΦΑΝΙΑΔΑ | STEFANIAΔΑ**

- ΚΑΦΕ – ΨΗΣΤΑΡΙΑ «ΟΙ ΓΚΟΡΤΣΙΕΣ», ΚΑΡΑΟΥΖΑΣ ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ, Τ. +30 6979 458013

**ΦΟΥΝΤΩΤΟ | FOUNTOTO**

- ΚΕΝΤΡΟ ΕΣΤΙΑΣΗΣ - ΚΑΦΕ «ΤΟ ΔΙΑΣΕΛΟ», ΜΑΝΤΖΙΟΥΡΑΣ ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ, ΜΑΝΤΖΟΥΡΕΪΚΑ ΦΟΥΝΤΩΤΟΥ, Τ. +30 244503 2213, 6978 123777

**ΠΕΤΡΟΧΩΡΙ | PETROCHORI**

- ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΟ ΤΥΡΟΚΟΜΕΙΟ «ΟΡΟΣΕΙΡΑ ΑΓΡΑΦΩΝ», ΚΙΣΣΑΣ ΚΩΝ. ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ, Τ. +30 6981 107878

**ΔΥΤΙΚΗ ΑΡΓΙΘΕΑ | WEST ARGITHEA****ΚΑΛΗ ΚΩΜΗ | KALI KOMI**

- ΔΙΑΜΟΝΗ – ΕΣΤΙΑΣΗ «ΞΕΝΩΝΑΣ ΤΟΥ ΑΛΚΙΒΙΑΔΗ», skyllastom@gmail.com, Τ. +30 6971617644, 6980 868455

**ΠΕΤΡΩΤΟ | PETROTO**

- ΕΞΟΧΙΚΗ ΤΑΒΕΡΝΑ «Ο ΑΧΕΛΩΟΣ», ΠΑΠΑΙΩΑΝΝΟΥ ΑΝΤΙΓΟΝΗ, Τ. +30 24450 32042, 6975 958476, antigonhpapaioannoy@gmail.com, tavernaaheloos@yahoo.gr

**ΑΡΓΙΘΕΑ | ARGITHEA**

- ΚΑΦΕ ΨΗΣΤΑΡΙΑ «Η ΑΡΓΙΘΕΑ», Τ. +30 6979 229344, alekoskofos@gmail.com

**ΑΝΘΗΡΟ | ANTHIRO**

- ΚΑΦΕ - ΜΠΑΡ – ΨΗΣΤΑΡΙΑ «ΠΑΛΙΟΣ ΜΥΛΟΣ», ΚΩΤΗΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ, Τ. +30 2445 031118, 6972 175160
- ΚΑΦΕ ΨΗΣΤΑΡΙΑ «Η ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ», ΚΑΡΑΚΩΣΤΑΣ ΚΩΝ/ΝΟΣ, Τ. 24450 31464, 6972 425380



## USEFUL INFO



Δημαρχείο Αργιθέας | Argitheia Town Hall: +30 24453 50400,  
syzefxis@0597.syzefxis.gov.gr

Αστυνομικό Τμήμα Μουζακίου | Muzaki Police Station: +30 24450 42101  
ΚΤΕΛ | KTEL BUS: +30 24410 21001

Δήμαρχος | Mayor: +30 24453 50401

Αντιδήμαρχοι | Deputy Mayors: +30 24453 50402, 24453 50403

Οικονομική Υπηρεσία | Financial Service: +30 24453 50404-5-7-9

Κέντρο Κοινότητας | Municipality Center: +30 24450 31484, 24453 50300

ΚΕΠ Ανατολικής Αργιθέας | Citizen Service Center of East Argitheia:  
+30 24450 31621/d.argitheas@kep.gov.gr

Περιφερειακό Ιατρείο Ανθηρού | Anthiro Regional Health Center:  
+30 24450 31201

Περιφερειακό Ιατρείο Αργιθέας | Argitheia Regional Health Center:  
+30 24450 31205

Περιφερειακό Ιατρείο Βραγκιανών | Vragiana Regional Health Center:  
+30 24450 31401

Περιφερειακό Ιατρείο Καλη-Κώμης | Kali Komi Regional Health Center:  
+30 24450 32218

Περιφερειακό Ιατρείο Κουμπουριανών | Koubouriana Regional Health  
Center: +30 24450 31800

Περιφερειακό Ιατρείο Μάραθου | Marathos Regional Health Center:  
+30 24450 25655

Περιφερειακό Ιατρείο Πετρίλου | Petrilo Regional Health Center:  
+30 24450 32217

Κέντρο Υγείας Μουζακίου | Muzaki Health Center: +30 24453 50000,  
+30 24450 42857

Πανελλήνια Ομοσπονδία Αργιθεάτικων Συλλόγων | Panhellenic Federation  
of Argitheatic Associations: +30 2410-252150 poasargitheia@gmail.com

Ι.Μ. Σπηλιάς (Ξενώνας), Κουμπουριανά | Holy Monastery of Spilia  
(Guesthouse), Koubouriana: +30 2445 031739

Οικία Φιλοξενίας - Λαογραφικό Μουσείο Κουμπουριανών | Hospitality  
House - Folklore Museum of Koumbouriana: +30 6977 6252201,  
6977 898581

Ι.Μ. Κατουσίου | Holy Monastery of Katousi: +30 24450 32095  
24450 32095 | n. Ανόστολος Κλάρος: +30 6984 756538

Ι.Μ. Γεννήσεως Θεοτόκου - Αγίου Χαλαλμπους, οικισμός «Αργυρείκα» |  
Holy Monastery of the Assumption of the Mother of God - St. Charalambos:  
+30 6978 668221, 24457 70420

Ι.Μ. Μεταμόρφωσης του Σωτήρος | Holy Monastery of "Metamorfosi tou  
Sotiros" (n. Δημήτριος Αγρόνης): +30 6978 237417

Βυζαντινό Ιστορικό Λαογραφικό & Εκκλησιαστικό Μουσείο Ανθηρού |  
Byzantine Historical Folklore & Ecclesiastical Museum of Anthiro  
T: +30 2445 350400

## The gold book of Argitheia

### PUBLISHER

Tasos Dousis

### GROUP ADVERTISING MANAGER

Konstantinos Kalliabetos

### EDITOR IN CHIEF

Katerina Rigou

### CREATIVE ART DIRECTOR

Barbara Ventouri

### ART DIRECTOR

Katerina Chasapi

### IMAGE EDITING

Dimitris Theotokatos

### PHOTOS

Eleanna Kourkouloupoulou

### EDITING

Litsa Anastasaki

### ENGLISH EDITING

Iliana Theodoropoulou

### GROUP ADVERTISING DIRECTOR

Nelli Giatrakou

### ADVERTISING RECEPTION

Elsa Mania

### CONSULTING EDITOR

Kostas Grammenos

*The Gold book of Argitheia is a property of  
DOUSISCOM 34 P. Bakogianni Str. (10th km.  
of National Rd. Athens-Lamia), Metamorfosis  
144 51.T. 210 6858190, 210 2812798-1,  
FAX 210 6858189, e-mail: info@dousiscom.gr  
Website: www.travelstyle.gr.*

*The magazine has the right to republish at will  
any photographs and material that is sent for  
publishing. Any reproduction or transmission  
of the material (even partially) by any  
audiovisual mean and without the publisher's  
written consent is strictly prohibited. Any  
material published doesn't necessarily depict  
the magazine's and publisher's opinion.*

## ΓΙΑ ΑΡΓΙΘΕΑ ΠΩΣ ΠΑΩ;

Από την Αθήνα, η Αργιθέα απέχει 360 χιλιόμε-  
τρα. Θα φτάσετε με το αυτοκίνητο σε περίπου  
4 ώρες και 35 λεπτά.

### HOW TO GET THERE?

Argitheia is located 360 km away from Athens  
(approximately 4 hours and 35 minutes drive).



Παναγία Κοίμησης Θεοτόκου — Πετρίλο | The church  
of the Assumption of the Mother of God - Petrilo



Your mini guide of Argithea



9 772654 201003